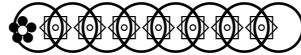
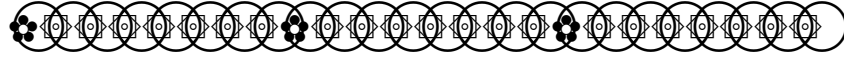


Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰیكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



*God, Sun, Moon and Space  
Explorations—Travels, Missions,  
Probing...*

*,చంద్రుడు, చాంద, چاند, चाँद,  
ಚಂದ್ರ,*



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 1 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Fussilat (41:37)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَمِنْ ءَايٰتِهٖ اٰیْلٌ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ لَا  
تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلّٰهِ  
الَّذِی خَلَقَهُنَّ اِنْ كُنْتُمْ اِیَّاهُ تَعْبُدُوْنَ

اور دن رات اور سورج چاند بھی (اسی  
کی) نشانیوں میں سے ہیں، تم سورج کو  
سجدہ نہ کرو نہ چاند کو بلکہ سجدہ  
اس اللہ کے لیے کرو جس نے ان سب کو  
پیدا کیا ہے، اگر تمہیں اس کی عبادت  
کرنی ہے تو

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 2 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَمِنْ حُجَجِ اللَّهِ عَلَىٰ خَلْقِهِ، وَدَلَائِلُهُ عَلَىٰ  
وَحْدَانِيَّتِهِ وَكَمَالِ قُدْرَتِهِ اخْتِلَافُ اللَّيْلِ وَ  
النَّهَارِ، وَتَعَاقِبُهُمَا، وَاخْتِلَافُ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ  
وَتَعَاقِبُهُمَا، كُلُّ ذَلِكَ تَحْتَ تَسْخِيرِهِ وَقَهْرِهِ  
لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ - فَإِنَّهُمَا  
مَدَبَّرَانِ مَخْلُوقَانِ - وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي  
خَلَقَهُنَّ، إِنْ كُنْتُمْ حَقًّا مُنْقَادِينَ لِأَمْرِهِ  
سَامِعِينَ مُطِيعِينَ لَهُ، تَعْبُدُونَهُ وَحْدَهُ لَا  
شَرِيكَ لَهُ.

And from among His ﷻ Signs are the night and  
the day, and the sun and the moon. Prostrate not  
...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 3 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**to the sun nor to the moon, but prostrate to  
Allah ﷻ.s.w.t.Who created them, if you (really)  
worship Him.**

আর তাঁর নিদর্শনাবলীর মধ্যে রয়েছে রাত ও দিন আর  
সূর্য ও চন্দ্র। তোমরা সূর্যের প্রতি সিজদা করো না আর  
চন্দ্রের প্রতিও নয়, বরং তোমরা সিজদা করো আল্লাহ্‌র  
প্রতি যিনি এগুলোকে সৃষ্টি করেছেন, যদি তোমরা  
তাঁকেই উপাসনা করতে চাও।

रात और दिन और सूर्य और चन्द्रमा उसकी निशानियों में से  
है। तुम न तो सूर्य को सजदा करो और न चन्द्रमा को, बल्कि  
अल्लाह ﷻ को सजदा करो जिसने उन्हें पैदा किया, यदि तुम  
उसी की बन्दगी करनेवाले हो



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 4 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Ar-Rahmaan (55:5)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ

آفتاب اور ماہتاب (مقررہ) حساب سے ہیں

الشمس والقمر یجریان متعاقبین بحساب  
متقن، لا یختلف ولا یضطرب

The sun and the moon run on their fixed courses  
(exactly) calculated with measured out stages for  
each (for reckoning, etc.).

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 5 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

سूर्य ও চন্দ্র হিসেব মতো চলছে।

सूर्य और चन्द्रमा एक हिसाब के पाबन्द है;



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Nooh (71:16)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ ثَوْرًا وَجَعَلَ الشَّمْسَ

سِرَاجًا

اور ان میں چاند کو جگمگاتا بنایا ہے اور

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames

by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 6 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

سورج کو روشن چراغ بنایا ہے

إِنْ تَتُوبُوا وَتَسْتَغْفِرُوا يُنْزِلِ اللَّهُ عَلَيْكُمْ  
المطر غزيراً متتابعاً، وَيَكْثُرْ أَمْوَالُكُمْ وَأُولَا  
دُكُمْ، وَيَجْعَلَ لَكُمْ حُدُوقَ تَنْعَمُونَ بِثَمَارِهَا  
وَجَمَالِهَا، وَيَجْعَلَ لَكُمْ الْأَنْهَارَ الَّتِي تَسْقُونَ  
- مِنْهَا زَرْعَكُمْ وَمَوَاشِيَكُمْ. مَا لَكُمْ - أَيُّهَا الْقَوْمَ  
لَا تَخَافُونَ عِظْمَةَ اللَّهِ وَسُلْطَانَهُ، وَقَدْ  
خَلَقَكُمْ فِي أَطْوَارٍ مُتَدَرِّجَةٍ: نَظْفَةٍ ثُمَّ عِلْقَةٍ  
ثُمَّ مَضْغَةٍ ثُمَّ عِظَامًا وَلَحْمًا؟ أَلَمْ تَنْظُرُوا  
كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَمَوَاتٍ مُتطَابِقَةٍ  
بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ، وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِي هَذِهِ

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 7 -



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

السموات نورًا، وجعل الشمس مصباحًا

مضيئًا يستضيء به أهل الأرض؟

And Allaahu ﷻ.s.w.t.,has made the moon a  
light therein, and made the sun a lamp?

আর তাদের মধ্যে তিনি চন্দ্রকে করেছেন একটি  
আলোক আর সূর্যকে বানিয়েছেন একটি প্রদীপ।

“और उनमें चन्द्रमा को प्रकाश और सूर्य का प्रदीप बनाया?



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 8 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Al-Hijr (15:16)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَزَيَّنَّاهَا لِلنَّاظِرِينَ

یقیناً ہم نے آسمان میں برج بنائے ہیں اور  
دیکھنے والوں کے لیے اسے سجا دیا گیا ہے

ومن أدلة قدرتنا: أنا جعلنا في السماء الدنيا  
منازل للكواكب تنزل فيها، ويستدل بذلك على  
الطرقات والأوقات والخشب والجذب، وزينا  
هذه السماء بالنجوم لمن ينظرون إليها،  
ويتأملون فيعتبرون.

And indeed, We ﷻ have put the big stars in  
the heaven and We ﷻ beautified it for the  
beholders.

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 9 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

آر باسٹربکھ آامرا ﷻ آاکاشہ دُورِج تَیرِ کرہخِ آر تا  
سُوشوہِیت کرہخِ دَرشکدَہرِ جنَی۔

ہم اللہ ﷻ نے آاکاش مَں بُورِج (تارا-سَمُورِج) بناآ اور ہم نے اسے  
دَہخنےوالوں کے لِیَہ سُوسِجِیت بھی کِیَہ



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Hijr (15:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**وَحَفِظْنَاهَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ**

اور اسے ہر مردود شیطان سے محفوظ رکھا  
ہے

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 10 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وحفظنا السماء من كل شیطان مرجوم مطرود  
من رحمة الله؛ كي لا یصل إلیها

*And We ﷻ have guarded it (near heaven)  
from every outcast Shaitan (devil).*

আর আমরা ﷻ তাকে রক্ষা করি প্রত্যেক বিতাড়িত শয়তানের  
থেকে, --

और हम ﷻ हर फिटकारे हुए शैतान से उसे सुरक्षित रखा -



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 11 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Al-Hijr (15:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْأَرْضَ مَدَدْتَهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا  
فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَّوْزُونٍ

اور زمین کو ہم نے پھیلا دیا ہے اور اس پر  
(اٹل) پہاڑ ڈال دیئے ہیں، اور اس میں ہم نے  
ہر چیز ایک معین مقدار سے اگا دی ہے

والأرض مددناها متسعة، وألقينا فيها جبلا  
تثبتها، وأنبتنا فيها من كل أنواع النبات ما  
هو مقدر معلوم مما يحتاج إليه العباد

*And the earth We ﷻ spread out, and placed  
therein firm mountains, and caused to grow  
therein all kinds of things in due proportion.*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 12 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আর পৃথিবী -- আমরা ﷻ তাকে প্রসারিত করেছি আর তাতে স্থাপন  
করেছি পর্বতমালা, আর তাতে উৎপন্ন করেছি হরেক রকমের জিনিস  
সুপরিমিতভাবে।

और हम ﷻ ने धरती को फैलाया और उसमें अटल पहाड़ डाल दिए और  
उसमें हर चीज़ नपे-तुले अन्दाज़ में उगाई



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Hijr (15:20)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعِيشَ وَمَنْ لَسْتُمْ لَهُ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 13 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

## پَرْزَقِیْنَ

اور اسی میں ہم نے تمہاری روزیاں بنا دی  
ہیں اور جنہیں تم روزی دینے والے نہیں ہو

،وجعلنا لكم فيها ما به تعيشون من الحرث  
،ومن الماشية، ومن أنواع المكاسب وغيرها  
وخلقنا لكم من الذرية والخدم والدواب ما  
تنتفعون به، وليس رزقهم عليكم، وإنما هو  
على الله رب العالمين تفضلا منه وتكرماً

*And We ﷻ have provided therein means of  
living, for you and for those whom you provide  
not [moving (living) creatures, cattle, beasts, and  
other animals].*

আর তোমাদের জন্য তাতে সৃষ্টি করেছি খাদ্যবস্তু, আর তোমরা যাদের

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 14 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

জীবিকাদাতা নও তাদের জন্যেও।

और हमल्लह ने उसमें तुम्हारे गुज़र-बसर के सामान निर्मित किए, और उनको  
भी जिनको रोज़ी देनेवाले तुम नहीं हो



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Fussilat (41:12)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَقَضَيْنَ سَبْعَ سَمَوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ وَأَوْحَىٰ  
فِي كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرَهَا وَزَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا  
بِمَصْبُحٍ وَحِفْظٍ ذَٰلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 15 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

پس دو دن میں سات آسمان بنا دیئے اور ہر  
آسمان میں اس کے مناسب احکام کی وحی  
بھیج دی اور ہم نے آسمان دنیا کو چراغوں  
سے زینت دی اور نگہبانی کی، یہ تدبیر اللہ  
غالب و دانا کی ہے

فَقَضَىٰ اللَّهُ خَلْقَ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَتَسْوِيَتِهِنَّ  
فِي يَوْمَيْنِ، فَتَمَ بِذَلِكَ خَلْقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ  
فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ، لِحِكْمَةٍ يَعْلَمُهَا اللَّهُ، مَعَ قُدْرَتِهِ  
،سُبْحَانَهُ عَلَىٰ خَلْقِهِمَا فِي لَحْظَةٍ وَاحِدَةٍ  
وَأَوْحَىٰ فِي كُلِّ سَمَاءٍ مَا أَرَادَهُ وَمَا أَمَرَ بِهِ  
،فِيهَا، وَزَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِالنُّجُومِ الْمُضِيئَةِ  
وَحَفَظْنَا لَهَا مِنَ الشَّيَاطِينِ الَّذِينَ يَسْتَرْقُونَ  
السَّمْعَ، ذَلِكَ الْخَلْقُ الْبَدِيعُ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ فِي  
مُلْكِهِ، الْعَلِيمُ الَّذِي أَحَاطَ عِلْمُهُ بِكُلِّ شَيْءٍ

*Then He ﷻ completed and finished from*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 16 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*their creation (as) seven heavens in two Days  
and He ﷻ made in each heaven its affair.*

*And We ﷻ adorned the nearest (lowest)  
heaven with lamps (stars) to be an adornment as  
well as to guard (from the devils by using them  
as missiles against the devils). Such is the  
Decree of Him ﷻ the All-Mighty, the  
All-Knower.*

تارپر تین اللہ ﷻ تادہر سمنپورن کرلہن سات آاسمانہ، دوہ دینہ،  
آار ہرترہک آاکاشہ تین اللہ ﷻ آادہش کرہہن تار کرہیہ۔ آار  
آامرا نیکٹہرتی آاکاشکہ شوبیت کرہہی ہرہیہمالا دیہہ، آار  
سورکشیت اہہسہای۔ آہیہ اللہ ﷻ مہاشاکشیشالی سہرہجئاتار ہیدان۔

اللہ ﷻ.....فیر دو دینوں مں اونکو اہرثایت سات آاکاشوں کو ہناکر ہرا کیا  
آور ہرترہک آاکاش مں उसسہ سمنہندیت آادہش کی ہرکاشنا کر دی آور  
دونیہ ک (نیکٹہرتی) آاکاش کو ہمنہ دیہوں سہ سہایا (رات ک یاتریوں ک

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 17 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

دیشا-نیردیش آادی کے لیے) اور سুরکشی کرنے کے اءدیش سے۔ یہ اءءنء

ءرہءوءشالی، سرفءش اللہ ﷻ کا اءہرایا ہوا ہے۔“



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Qaaf (50:6)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا

وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا مِنْ قَرُوجٍ

کیا انہوں نے آسمان کو اپنے اوپر نہیں دیکھا  
؟ کہ ہم نے اسے کس طرح بنایا ہے اور  
زینء دی ہے اس میں کوئی شگاف نہیں

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 18 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

أَعْقَلُوا حِينَ كَفَرُوا بِالْبَعَثِ، فَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى  
السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ، كَيْفَ بَنَيْنَاهَا مُسْتَوِيَةً الْأَرْجَاءِ  
ثَابِتَةً الْبِنَاءِ، وَزَيْنَاهَا بِالنُّجُومِ، وَمَا لَهَا مِنْ  
شُقُوقٍ وَفُتُوقٍ، فَهِيَ سَلِيمَةٌ مِنَ التَّفَاوُتِ وَ  
الْعُيُوبِ؟

*Have they not looked at the heaven above them,  
how We ﷻ have made it and adorned it,  
and there are no rifts in it?*

তারা কি তবে তাদের উপরকার আকাশের দিকে তাকিয়ে দেখে না --  
আমরা ﷻ কেমন করে তা তৈরি করেছি এ বং তাকে সুশোভিত  
করেছি আর তাতে কোনো ফাটলও নেই?

अच्छा तो क्या उन्होंने अपने ऊपर आकाश को नहीं देखा, हम ﷻ ने उसे  
कैसा बनाया और उसे सजाया। और उसमें कोई दरार नहीं

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 19 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:41)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَعَايَةٌ لَهُمْ أَنَّا حَمَلْنَا ذُرِّيَّتَهُمْ فِي الْفُلِ  
الْمَشْحُونِ

*And an Ayah (sign) for them is that We bore  
their offspring in the laden ship [of Nuh  
(Noah)].*

اور ان کے لئے ایک نشانی (یہ بھی) ہے کہ  
ہم نے ان کی نسل کو بھری ہوئی کشتی

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 20 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

میں سوار کیا

اور ان کے لیے (میری ﷻ کدورت) کی ایک نشانی یہ ہے کہ  
ان کے بُرجُگوں کو (نُوح کی) بھری ہوئی کشتی میں سوار کیا

আর তাদের জন্য একটি নিদর্শন হচ্ছে এই যে আমরা  
তাদের সন্তান-সন্ততিকে বহন করি বোঝাই করা জাহাজে, --



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:42)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَخَلَقْنَا لَهُمْ مِنْ مِثْلِهِ مَا يَرْكَبُونَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 21 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*And We ﷻ have created for them of the like  
thereunto, so on them they ride.*

اور ان کے لئے اسی جیسی اور چیزیں پیدا  
کیں جن پر یہ سوار ہوتے ہیں

اور اللہ ﷻ اس کشتی کے مِثَلِ ان لوگوں کے واسطے بھی وہ چیز  
(کشتیاں) جہاز پیدا کر دی

আর তাদের জন্য আমরা ﷻ বানিয়েছি এগুলোর অনুরূপ  
অন্যান্য যা তারা চড়বে।



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 22 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Yaseen (36:43)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَشَاءُ نَغْرِقْهُمْ قُلًا صَرِيخَ لَهُمْ وَلَا هُمْ  
يُنْقَذُونَ

*And if We ﷻ will, We shall drown them,  
and there will be no shout (or helper) for them  
(to hear their cry for help) nor will they be saved.*

اور اگر ہم چاہتے تو انہیں ڈبو دیتے۔ پھر نہ  
تو کوئی ان کا فریاد رس ہوتا نہ وہ بچائے  
جائیں

جن پر یہ لوگ سوار ہوا کرتے ہیں اور اگر ہم ﷻ چاہیں تو ان سب  
لوگوں کو ڈوبا مارے گا پھر نہ کوئی ان کا فریاد رس ہوگا اور نہ وہ لوگ  
بچ سکتے ہیں

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 23 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

آর আমরা ﷻ যদি ইচ্ছا کریں تبے তাদের ڈوبیے دیتے پاریں،  
تখন তাদের জন্য কোনো সাہایکاریی থাকبے نا، آر তাদের উদ্ধار

کراؤ ہبے نا، --



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Ibrahim (14:33)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ دَائِبَيْنِ وَسَخَّرَ لَكُمُ  
الَّيْلَ وَالنَّهَارَ

وَذَلَّلَ اللَّهُ لَكُمْ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَفْتَرَانِ عَنْ  
وَذَلَّلَ لَكُمْ، حَرَكَتَهُمَا؛ لِتَحَقِّقَ الْمَصَالِحَ بِهِمَا  
وَالنَّهَارَ؛ لِتَبْتَغُوا، اللَّيْلَ؛ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَتَسْتَرِيحُوا

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 24 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وتدبروا معاشكم، من فضله .

اسی نے تمہارے لیے سورج چاند کو مسخر  
کردیا ہے کہ برابر ہی چل رہے ہیں اور رات  
دن کو بھی تمہارے کام میں لگا رکھا ہے

*And He ﷻ has made the sun and the moon,  
both constantly pursuing their courses, to be of  
service to you; and He ﷻ has made the night  
and the day, to be of service to you.*

আর তিনি ﷻ তোমাদের অনুগত করেছেন সূর্য ও চন্দ্রকে যারা  
নিয়মানুগতভাবে চলমান, আর তিনি ﷻ তোমাদের অধীন করেছেন  
রাত ও দিনকে।

.....और सूर्य और चन्द्रमा को तुम्हारे लिए कार्यरत किया और एक नियत  
विधान के अधीन निरंतर गतिशील है। और रात और दिन को भी तुम्हें लाभ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 25 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

پہنچانے میں لگا رکھا ہے



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:37)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَعَايَةٌ لَهُمُ اللَّيْلُ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ  
مُظْلِمُونَ

*And a sign for them is the night, We ﷻ  
withdraw therefrom the day, and behold, they  
are in darkness.*

اور ان کے لئے ایک نشانی رات ہے جس سے

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 26 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ہم دن کو کھینچ دیتے ہیں تو وہ یکایک  
اندھیرے میں رہ جاتے ہیں

اور میری ﷻ کدورت کی ایک نشانی رات ہے جس سے ہم دن کو خینچ کر  
نیکال لیتے (جاہل کر دیتے) ہیں تو اس وقت یہ لوگ اندھے میں رہ جاتے ہیں

آر تادہر ﷻ کاہے ایکٹ نیدرشن ہخے راتر، تا تھے آمرا ﷻ  
بہر کرے آانی دینکے، تارپر دےتھو/ تارا اہککاراھنن ہرے تھاکے/



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:38)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 27 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

الْعَلِيمُ

AND THE SUN RUNS ON ITS FIXED COURSE FOR A  
TERM (APPOINTED). THAT IS THE DECREE OF THE  
ALL-MIGHTY, THE ALL-KNOWING.

اور سورج کے لئے جو مقررہ راہ ہے وہ اسی  
پر چلتا رہتا ہے۔ یہ ہے مقرر کردہ غالب  
باعلم اللہ تعالیٰ کا

और (एक निशानी) आफताब है जो अपने एक ठिकाने पर चल रहा है ये  
(सबसे) गालिब वाक्लिफ (खुदा) का (बाँदा हुआ) अन्दाज़ा है

আর সূর্য তার গন্তব্য পথে বিচরণ করে। এটিই মহাশক্তিশালী  
সর্বজ্ঞাতার নির্ধারিত বিধান।



...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 28 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:39)

بِسْمِ اللَّهِ  
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْقَمَرَ قَدَرْتَهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ  
الْقَدِيمِ

*And the moon, We ﷻ have measured for it  
mansions (to traverse) till it returns like the old  
dried curved date stalk.*

اور چاند کی ہم نے منزلیں مقرر کر رکھی  
ہیں، یہاں تک کہ وہ لوٹ کر پرانی ٹہنی کی  
طرح ہو جاتا ہے

और हमने चाँद के लिए मंज़िलें मुक्क़रर कर दीं हैं यहाँ तक कि हिर फिर के

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 29 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

(आखिर माह में) खजूर की पुरानी टहनी का सा (पतला टेढ़ा) हो जाता है

আর চন্দের বেলা -- আমরা এর জন্য বিধান করেছি বিভিন্ন অবস্থান,  
শেষপর্যন্ত তা শুকনো পুরোনো খেজুরবৃন্তের ন্যায় হয়ে যায়।



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:40)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ وَلَا  
الَّيْلُ سَابِقُ النَّهَارِ وَكُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ

*It is not for the sun to overtake the moon, nor  
does the night outstrip the day. They all float,  
...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 30 -*



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*each in an orbit.*

نہ آفتاب کی یہ مجال ہے کہ چاند کو پکڑے  
اور نہ رات دن پراگے بڑھ جانے والی ہے، اور  
سب کے سب آسمان میں تیرتے پھرتے ہیں

न तो आफताब ही से ये बन पड़ता है कि वह माहताब को जा ले और न रात  
ही दिन से आगे बढ़ सकती है (चाँद, सूरज, सितारे) हर एक अपने-अपने  
आसमान (मदार) में चक्कर लगा रहें हैं

সূর্যের নিজের সাধ্য নেই চন্দ্রকে ধরার, আর রাতেরও নেই দিনকে  
অতিক্রম করার। আর সবক'টিই কক্ষপথে ভাসছে।



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Yaseen (36:44)

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 31 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِلَّا رَحْمَةً مِنَّا وَمَتَاعًا إِلَىٰ حِينٍ

لیکن ہم اپنی طرف سے رحمت کرتے ہیں اور  
ایک مدت تک کے لئے انہیں فائدے دے رہے  
ہیں

إِلَّا أَنْ نَرْحَمَهُمْ فَنُنْجِيَهُمْ وَنَمْتَعَهُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ؛  
لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ وَيَسْتَدْرِكُونَ مَا فَرَّطُوا فِيهِ

*Unless it be a mercy from Us, ﷻ and as an  
enjoyment for a while.*

আমাদের ﷻ থেকে করুণা ব্যতীত, আর কিছুকালের জন্য  
জীবনোপভোগকরণ মাত্র।

यह तो बस हमारी ﷻ दयालुता और एक नियत समय तक की सुख-सामग्री है

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 32 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Luqman (31:29)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُولِجُ أَلَيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ  
النَّهَارَ فِي أَلَيْلٍ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ  
يَجْرِي إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى وَأَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ  
خَبِيرٌ

فیطول ، اَلَمْ تَرَ اَنْ اللّٰہ یأخذ من ساعات اللیل  
، ویأخذ من ساعات النهار، ویقصر اللیل، النهار  
وذلل لكم الشمس ، ویقصر النهار، فیطول اللیل  
یجری کل منهما فی مداره اِلی اَجَل ، والقمر  
وَأَنَّ اللّٰہ مُطَّلِعٌ عَلٰی کُلِّ اَعْمَالٍ ، معلوم محدد

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 33 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

لا يخفى عليه منها ،الخلق من خير أو شر  
شيء؟

کیا آپ نہیں دیکھتے کہ اللہ تعالیٰ رات کو  
دن میں اور دن کو رات میں کھپا دیتا ہے  
سورج چاند کو اسی نے فرماں بردار کر رکھا  
اللہ ہے ہر ایک مقررہ وقت تک چلتا رہے  
تعالیٰ ہر اس چیز سے جو تم کرتے ہو  
خبردار ہے

*See you not (O Muhammad SAW) that Allah ﷻ  
merges the night into the day (i.e. the decrease  
in the hours of the night are added in the hours  
of the day), and merges the day into the night  
(i.e. the decrease in the hours of day are added  
in the hours of night), and has subjected the sun  
and the moon, each running its course for a term*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 34 -**







Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



Luqman (31:30)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ  
دُونِهِ الْبَاطِلُ وَأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَلِيُّ الْكَبِيرُ

ذک کله من عظیم قدرتی؛ لتعلموا وتقرؤا أن  
وأن ، وأفعاله، الله هو الحق في ذاته وصفاته  
وأن الله هو ، ما يدعون من دونه الباطل  
العلي بذاته وقدره وقهره فوق جميع  
وكل ما عداه ، الكبير على كل شيء، مخلوقاته  
فهو وحده المستحق أن يُعبد دون ، خاضع له  
مَنْ سِوَاهُ.

اس وجہ سے ہیں کہ اللہ (انتظامات) یہ سب  
تعالیٰ حق ہے اور اس کے سوا جن جن کو  
لوگ پکارتے ہیں سب باطل ہیں اور یقیناً اللہ

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 36 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

تعالیٰ بہت بلندیوں والا اور بڑی شان والا ہے

*That is because Allah ﷻ, He ﷻ is the Truth, and  
that which they invoke besides Him is Al-Batil  
(falsehood, Satan and all other false deities),  
and that Allah ﷻ, He ﷻ is the Most High, the  
Most Great.*

এটিই কেননা নিঃসন্দেহ আল্লাহ ﷻ - তিনিই চরম সত্য, আর কেননা  
তাকে বাদ দিয়ে তারা যাকে ডাকে তা মিথ্যা, আর কেননা আল্লাহ ﷻ,  
-- তিনিই সমুচ্চ, মহামহিম।

यह सब कुछ इस कारण से है कि अल्लाह ﷻ ही सत्य है और यह कि उसे  
छोड़कर जिनको वे पुकारते हैं, वे असत्य हैं। और यह कि अल्लाह ﷻ ही  
सर्वोच्च, महान है

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 37 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Hajj (22:65)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ  
وَأَلْقَاكَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ وَيُمْسِكُ السَّمَاءَ  
أَنْ تَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ  
لَرَءُوفٌ رَحِيمٌ

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى ذَلَّلَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ  
مِنَ الدَّوَابِّ وَالْبَهَائِمِ وَالزَّرْعِ وَالثَّمَرِ وَالْجَمَادِ  
كَمَا ذَلَّلَ لَكُمْ، لِرُكُوبِكُمْ وَطَعَامِكُمْ وَكُلِّ مَنَافِعِكُمْ  
السُّفُنَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِقُدْرَتِهِ وَأَمْرِهِ فَتَحْمِلُكُمْ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 38 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

مع أمتعتكم إلى حيث تشاءون من البلاد والأ  
وهو الذي يمسك السماء فيحفظها؛ حتى ،ماكن  
لا تقع على الأرض فيهلك مَنْ عليها إلا بإذنه  
سبحانه بذلك؟ إِنْ اللَّهُ بِالنَّاسِ لَرُؤُوفٌ رَحِيمٌ  
فيما سخر لهم من هذه الأشياء وغيرها؛ تفض  
لا منه عليهم

کیا آپ نے نہیں دیکھا کہ اللہ ہی نے زمین  
کی تمام چیزیں تمہارے لئے مسخر کر دی  
ہیں اور اس کے فرمان سے پانی میں چلتی  
ہوئی کشتیاں بھی۔ وہی آسمان کو تھامے  
ہوئے ہے کہ زمین پر اس کی اجازت کے بغیر  
بیشک اللہ تعالیٰ لوگوں پر، نہ گر پڑے  
شفقت و نرمی کرنے والا اور مہربان ہے

*See you not that Allah ﷻ has subjected to you  
(mankind) all that is on the earth, and the ships*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 39 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*that sail through the sea by His Command? He  
withholds the heaven from falling on the earth  
except by His ﷻ Leave. Verily, Allah ﷻ is, for  
mankind, full of Kindness, Most Merciful.*

توہم کی لক্ষی کر نا یہ پৃثیویہ تہ یا کھچھ آھے آلاھ ﷻ تا  
توہمادہر اذہن کرہنہن، آہر آہاہآہلوو یا آہر نیردشہ سمدہ  
بیرنہن کرہے۔ آہر تہن آاکاشکے ٹہکیہے راکھن آہر انومتی  
بآتہرکے پৃثیویہر ٲہرہ پڈا ٹہکے۔ نہ:سندہہ آلاھ ﷻ مانوشدہر  
ہرہی تو ہرہ سہہمہر، آفورنٹ ہلداتا۔

क्या तुमने देखा नहीं कि धरती में जो कुछ भी है उसे अल्लाह ﷻ ने तुम्हारे  
लिए वशीभूत कर रखा है और नौका को भी कि उसके आदेश से दरिया में  
चलती है, और उसने आकाश को धरती पर गिरने से रोक रखा है। उसकी  
अनुज्ञा हो तो बात दूसरी है। निस्संदेह अल्लाह ﷻ लोगों के हक में बड़ा  
करुणाशील, दयावान है

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 40 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Luqman (31:31)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَمْ تَرَ أَنَّ الْفُلْكَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِنِعْمَتِ اللَّهِ  
لِيُرِيَكُمْ مِنْ آيَاتِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِكُلِّ  
صَبَّارٍ شَكُورٍ

أن السفن تجري في - أيها المشاهد - ألم تر  
البحر بأمر الله نعمة منه على خلقه؛ ليرىكم  
من عبره وحججه عليكم ما تعتبرون به؟ إن  
في جري السفن في البحر لدلالات لكل صبار  
شكور لنعمه، عن محارم الله .

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 41 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کیا تم اس پر غور نہیں کرتے کہ دریا میں  
کشتیاں اللہ کے فضل سے چل رہی ہیں اس  
یقیناً، لئے کہ وہ تمہیں اپنی نشانیاں دکھاوے  
اس میں ہر ایک صبر و شکر کرنے والے کے  
لئے بہت سی نشانیاں ہیں

*See you not that the ships sail through the sea  
by Allah ﷻ's Grace? that He may show you of  
His ﷻ Signs? Verily, in this are signs for every  
patient, grateful (person).*

تুমی کی দেখھ نا যে জাহাজগুলো সমুদ্রে ভেসে চলে আল্লাহ ﷻ রই  
অনুগ্রহে যেন তিনি তোমাদের দেখাতে পারেন তাঁর নিদর্শনগুলো থেকে?  
নিঃসন্দেহ এতে তো নিদর্শনাবলী রয়েছে প্রত্যেক অধ্যবসায়ী কৃতজ্ঞদের  
জন্য।

क्या तुमने देखा नहीं कि नौका समुद्र में अल्लाह ﷻ के अनुग्रह से चलती है.

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 42 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ताकि वह तुम्हें अपनी कुछ निशानियाँ दिखाए। निस्संदेह इसमें प्रत्येक धैर्यवान,

कृतज्ञ के लिए निशानियाँ है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Luqman (31:32)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا غَشِيَهُمْ مَوْجٌ كَالظُّلِّ دَعَوْا اللَّهَ مُخْلِصِينَ  
لَهُ الدِّينَ فَلَمَّا نَجَّاهُمْ إِلَى الْبَرِّ فَمِنْهُمْ مُّقْتَصِدٌ  
وَمَا يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا كُلُّ خَتَّارٍ كَفُورٍ

وإذا ركب المشركون السفن وعلتْهم الأمواج  
أصابهم الخوف، من حولهم كالسحب والجبال  
وأخلصوا، والذعر من الفرق ففزعوا إلى الله

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 43 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فلما نجاهم إلى البر فمنهم ،دعاءهم له  
،متوسط لم يقم بشكر الله على وجه الكمال  
وما يكفر ،ومنهم كافر بنعمة الله جاحد لها  
بآياتنا وحججنا الدالة على كمال قدرتنا  
جحد ،ووحدانيتنا إلا كل غدار ناقض للعهد  
لنعم الله عليه

اور جب ان پر موجیں سائبانوں کی طرح  
خلوص کے (نہایت) چھا جاتی ہیں تو وہ  
ساتھ اعتقاد کر کے اللہ تعالیٰ ہی کو پکارتے  
انہیں نجات (باری تعالیٰ) ہیں۔ پھر جب وہ  
دے کر خشکی کی طرف پہنچاتا ہے تو کچھ  
اور ہماری ،ان میں سے اعتدال پر رہتے ہیں  
آیتوں کا انکار صرف وہی کرتے ہیں جو  
بدعہد اور ناشکرے ہوں

*And when a wave covers them like shades (i.e.*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 44 -**



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*like clouds or the mountains of sea-water), they  
invoke Allah ﷻ, making their invocations for  
Him only. But when He ﷻ brings them safe  
to land, there are among them those that stop in  
the middle, between (Belief and disbelief). But  
none denies Our ﷻ Signs except every perfidious  
ungrateful.*

আর যখন কোনো ঢেউ তাদের ঢেকে ফেলে ঢাকনার ন্যায় তখন তারা  
আল্লাহ্ ﷻ কে ডাকে তাঁর প্রতি আনুগত্যে বিশুদ্ধাচিত্ত হয়ে। কিন্তু যখন  
তিনি তাদের উদ্ধার করেন তীরের দিকে, তখন তাদের মধ্যে কেউ কেউ  
মধ্যম পন্থায় থাকে। আর আমাদের ﷻ নিদর্শনাবলী নিয়ে কেউ বচসা  
করে না প্রত্যেক বিশ্বাসঘাতক অকৃতজ্ঞ ব্যতীত।

और जब कोई मौज छाया-छत्रों की तरह उन्हें ढाँक लेती है, तो वे  
अल्लाह ﷻ को उसी के लिए अपने निष्ठाभाव के विशुद्ध करते हुए पुकारते हैं।  
फिर जब वह उन्हें बचाकर स्थल तक पहुँचा देता है, तो उनमें से कुछ लोग

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 45 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

سंतولیت مارگ پر رھتے ہاے۔ (اڈیکاںش تو ٲون: ٲٲہڑٹ ھو آاتے ہاے) ھمارا ﷻ  
نشاانیاں کا انکار تو بس ٲرٲےک وھ وٲکٲ کرٲا ہاے آو وٲشاواسآاٲا،

کٲٲھن ھو



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Faatir (35:13)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ  
وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى  
ذَٰلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ  
دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 46 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

واللّٰهُ ۚ يَدْخُلُ مِنْ سَاعَاتِ اللَّيْلِ فِي النَّهَارِ  
وَيَدْخُلُ ، فَيَزِيدُ النَّهَارَ بِقَدَرٍ مَا نَقَصَ مِنَ اللَّيْلِ  
فَيَزِيدُ اللَّيْلَ بِقَدَرٍ ، مِنْ سَاعَاتِ النَّهَارِ فِي اللَّيْلِ  
، وَذَلَّ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ ، مَا نَقَصَ مِنَ النَّهَارِ  
ذَلِكُمُ الَّذِي فَعَلَ هَذَا هُوَ ، يَجْرِيَانِ لَوْ قَدْ مَعْلُومٌ  
وَالَّذِينَ تَعْبُدُونَ مِنْ ، اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ كُلُّهُ  
وَهِيَ الْقَشْرَةُ ، دُونَ اللَّهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قَطْمِيرٍ  
الرَّقِيقَةِ الْبَيْضَاءِ تَكُونُ عَلَى النَّوَاةِ

وہ رات کو دن اور دن کو رات میں داخل  
کرتا ہے اور آفتاب و ماہتاب کو اسی نے کام  
میں لگا دیا ہے۔ ہر ایک میعاد معین پر چل  
رہا ہے۔ یہی ہے اللہ تم سب کا پالنے والا  
اسی کی سلطنت ہے۔ جنہیں تم اس کے سوا  
پکار رہے ہو وہ تو کھجور کی گٹھلی کے  
چھلکے کے بھی مالک نہیں



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*He ﷻ merges the night into the day (i.e. the  
decrease in the hours of the night are added to  
the hours of the day), and He ﷻ merges the  
day into the night (i.e. the decrease in the hours  
of the day are added to the hours of the night).*

*And He ﷻ has subjected the sun and the  
moon, each runs its course for a term appointed.  
Such is Allah ﷻ your Lord; His is the kingdom.  
And those, whom you invoke or call upon instead  
of Him ﷻ, own not even a Qitmir (the thin  
membrane over the datestone).*

তিনি ﷻ রাতকে দিনের মধ্যে প্রবেশ করান ও দিনকে প্রবেশ করান  
রাতের মধ্যে, আর তিনি ﷻ সূর্য ও চন্দ্রকে নিয়ন্ত্রণাধীন করেছেন --  
প্রত্যেকটিই ভেসে চলে এক নির্দিষ্টকালের জন্য। এই হচ্ছেন আল্লাহ ﷻ  
তোমাদের প্রভু, তাঁরই হচ্ছে সার্বভৌমত্ব। কিন্তু তাঁকে বাদ দিয়ে যাদের  
তোমরা ডাক তারা তো তুচ্ছ কিছু রও ক্ষমতা রাখে না।

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 48 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وہ ﷻ رات کو دین میں پرورش کرتا ہے اور دین کو رات میں پرورش کرتا  
ہے۔ اس نے سورج اور چاند کو کام میں لگا رکھا ہے۔ ہر ایک ایک نیت کے  
پوری کرنے کے لیے چل رہا ہے۔ وہی اللہ ﷻ تمہارا رب ہے۔ اسی ﷻ  
کی بادشاہی ہے۔ اس سے ﷻ ہٹ کر جن کو تم پکارتے ہو وہ ایک تین کے  
بھی مالک نہیں



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Hajj (22:66)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَهُوَ الَّذِي أَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ إِنَّ  
الْإِنْسَانَ لَكَفُورٌ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 49 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وہو اللہ تعالیٰ الذی أحياكم بأن أوجدكم من  
ثم ، ثم يميتكم عند انقضاء أعماركم،العدم  
إن احييكم بالبعث لمحاسبتكم على أعمالكم  
لإنسان لوجود لما ظهر من الآيات الدالة على  
قدرة الله ووحدانيتہ

پھر وہی ، اسی نے تمہیں زندگی بخشی  
تمہیں مار ڈالے گا پھر وہی تمہیں زندہ کرے  
ہے شک انسان البتہ ناشکرا ہے،گا

*It is He ﷻ, Who gave you life, and then will  
cause you to die, and will again give you life (on  
the Day of Resurrection). Verily! Man is indeed  
an ingrate.*

আর তিনি ﷻই সেইজন যিনি তোমাদের জীবন দান করেছেন, তারপর  
তিনি তোমাদের মৃত্যু ঘটাবেন, তারপর তিনি তোমাদের জীবিত করবেন।

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 50 -**



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

নিঃসন্দেহ মানুষগুলো বড় অকৃতজ্ঞ।

और वही ﷻ है जिसने तुम्हें जीवन प्रदान किया। फिर वही ﷻ तुम्हें मृत्यु  
देता है और फिर वही ﷻ तुम्हें जीवित करनेवाला है। निस्संदेह मानव बड़ा  
ही अकृतज्ञ है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:12)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَسَخَّرَ لَكُمُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ  
وَالنُّجُومَ مُسَخَّرَاتٍ بِأَمْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ  
لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 51 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

، والنهار لمعاشكم، وسخر لكم الليل لراحتكم  
والقمر نوراً ولمعرفة، وسخر لكم الشمس ضياء  
و، وغير ذلك من المنافع، السنين والحساب  
النجوم في السماء مذلات لكم بأمر الله  
والا، ونضج الثمار والزرع، لمعرفة الأوقات  
إن في ذلك التسخير هتداء بها في الظلمات  
لدلائل واضحة لقوم سيعقلون عن الله حجه  
وبراهينه.

اسی نے رات دن اور سورج چاند کو تمہارے  
لیے تابع کر دیا ہے اور ستارے بھی اسی کے  
حکم کے ماتحت ہیں۔ یقیناً اس میں عقلمند  
لوگوں کے لیے کئی ایک نشانیاں موجود ہیں

*And He ﷻ has subjected to you the night and  
the day, the sun and the moon; and the stars are  
subjected by His ﷻ Command. Surely, in this*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 52 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*are proofs for people who understand.*

আর তিনি ﷻ তোমাদের জন্য সেবারত করেছেন রাত ও দিনকে, আর  
সূর্য ও চন্দ্রকে। আর গ্রহনক্ষত্রও অধীন হয়েছে তাঁর বিধানে। নিঃসন্দেহ  
এতে নিশ্চয়ই নিদর্শন রয়েছে সেই লোকদের জন্য যারা জ্ঞানবুদ্ধি রাখে।

और उस ﷻ ने तुम्हारे लिए रात और दिन को और सूर्य और चन्द्रमा को  
कार्यरत कर रखा है। और तारे भी उसी की आज्ञा से कार्यरत है - निश्चय ही  
इसमें उन लोगों के लिए निशानियाँ है जो बुद्धि से काम लेते हैं-



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Ar-Ra'd (13:2)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 53 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ  
أَسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ  
يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى يُدِيرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ  
لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ

اللہ تعالیٰ ہو الذي رفع السموات السبع  
ثم استوى، بقدرته من غير عمد كما ترونها  
على العرش استواء يليق بجـ أي علا وارتفعـ  
وذلل الشمس والقمر لمنافع، لاله وعظمته  
كل منهما يدور في فلكه إلى يوم، العباد  
، يدبر سبحانه أمور الدنيا والآخرة. القيامة  
يوضح لكم الآيات الدالة على قدرته وأنه لا  
إله إلا هو؛ لتوقنوا بالله والمعاد إليه  
فتصدقوا بوعده ووعيده وتخلصوا العبادة له  
وحده.

اللہ وہ ہے جس نے آسمانوں کو بغیر



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ستونوں کے بلند کر رکھا ہے کہ تم اسے  
دیکھ رہے ہو۔ پھر وہ عرش پر قرار پکڑے  
اسی نے سورج اور چاند کو، ہوئے ہے  
ماتحتی میں لگا رکھا ہے۔ ہر ایک میعاد  
وہی کام کی تدبیر، معین پر گشت کر رہا ہے  
کرتا ہے وہ اپنے نشانات کھول کھول کر بیان  
کر رہا ہے کہ تم اپنے رب کی ملاقات کا  
یقین کر لو

*Allah ﷻ is He Who raised the heavens without  
any pillars that you can see. Then, He  
ﷻ Istawa (rose above) the Throne (really in  
a manner that suits His Majesty). He ﷻ has  
subjected the sun and the moon (to continue  
going round)! Each running (its course) for a  
term appointed. He ﷻ regulates all affairs,  
explaining the Ayat (proofs, evidences, verses,*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 55 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*lessons, signs, revelations, etc.) in detail, that  
you may believe with certainty in the meeting  
with your Lord. ﷻ*

আল্লাহ্‌ই ﷻ তিনি যিনি মহাকাশমন্ডলকে ঊর্ধ্বে স্থাপন করেছেন কোনো  
সুস্থ ছাড়া -- তোমরা তো এ দেখছ আর তিনি ﷻ আরশে সমাসীন  
হলেন, আর তিনি ﷻ সূর্য ও চন্দ্রকে অনুগত করলেন। প্রত্যেকে আবর্তন  
করছে একটি নির্দিষ্ট কক্ষপথে। তিনিই ব্যাপার নিয়ন্ত্রণ করেন, বিশদভাবে  
বর্ণনা করেন নির্দেশাবলী, যেন তোমরা তোমাদের প্রভুর ﷻ সঙ্গে  
সাক্ষাৎকার সম্বন্ধে নিশ্চিত বিশ্বাস করতে পার।

अल्लाह ﷻ वह है जिसने आकाशों को बिना सहारे के ऊँचा बनाया जैसा कि  
तुम उन्हें देखते हो। फिर वह ﷻ सिंहासन पर आसीन हुआ। उस ﷻ ने  
सूर्य और चन्द्रमा को काम पर लगाया। हरेक एक नियत समय तक के लिए  
चला जा रहा है। वह ﷻ सारे काम का विधान कर रहा है; वह ﷻ निशानियाँ  
खोल-खोलकर बयान करता है, ताकि तुम्हें अपने रब ﷻ से मिलने का  
विश्वास हो

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 56 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Ar-Ra'd (13:3)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْهَارًا  
وَمِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ جَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ اثْنَيْنِ  
يُغْشَى الْأَيْلَ النَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ  
يَتَفَكَّرُونَ

،وہو سبحانہ الذی جعل الأرض متسعة ممتدة  
وجعل فيها جبالا تثبتہا، وھیأھا لمعاشکم  
وجعل فيها من کل ، وأنهارا لشربکم ومنافعکم  
فکان منها الأبيض والأ، الثمرات صنفین اثنین

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 57 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وجعل الليل يغطي، أسود والحلو والحامض  
إن في ذلك كله لِعِظَات لِقَوْم، النهار بظلمته  
فيتعظون، يتفكرون فيها .

اسی نے زمین پھیلا کر بچھا دی ہے اور اس  
میں پہاڑ اور نہریں پیدا کردی ہیں۔ اور اس  
میں ہر قسم کے پھلوں کے جوڑے دوہرے  
وہ رات کو دن سے، دوہرے پیدا کر دیئے ہیں  
چھپا دیتا ہے۔ یقیناً غور و فکر کرنے والوں  
کے لئے اس میں بہت سی نشانیاں ہیں

*And it is He ﷻ Who spread out the earth,  
and placed therein firm mountains and rivers  
and of every kind of fruits He ﷻ made  
Zawjain Ithnain (two in pairs - may mean two  
kinds or it may mean: of two sorts, e.g. black  
and white, sweet and sour, small and big, etc.)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 58 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*He ﷻ brings the night as a cover over the  
day. Verily, in these things, there are Ayat  
(proofs, evidences, lessons, signs, etc.) for people  
who reflect.*

আর তিনি ﷻই সেইজন যিনি পৃথিবীকে বিস্তৃত করেছেন, আর তাতে  
স্থাপন করেছেন পর্বতমালা ও নদনদী। আর প্রত্যেক ফলের ক্ষেত্রে --  
তার মধ্যে তিনি ﷻ সৃষ্টি করেছেন জোড়ায়-জোড়ায় দুটি-দুটি। তিনি  
ﷻরাত্রিকে দিয়ে দিনকে আবৃত করেন। নিঃসন্দেহ এতে সাক্ষাৎ  
নিদর্শন রয়েছে সেই লোকদের জন্য যারা চিন্তা করে।

और वही ﷻ है जिसने धरती को फैलाया और उसमें जमे हुए पर्वत और  
नदियाँ बनाई और हरेक पैदावार की दो-दो क्रिस्में बनाई। वही ﷻ रात से  
दिन को छिपा देता है। निश्चय ही इसमें उन लोगों के लिए निशानियाँ है जो  
सोच-विचार से काम लेते हैं



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 59 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعَمَ الْمَوْلَى وَنِعَمَ النَّصِيرِ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Ar-Ra'd (13:4)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مُتَحَوِّرٌ وَجَنَّتْ مِنْ أَعْنَبٍ  
وَزَرْعٌ وَنَخِيلٌ صِنَوَانٌ وَغَيْرُ صِنَوَانٍ يُسْقَى بِمَاءٍ  
وَّحَدٍ وَتَفْضِلٌ بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ فِي الْأَكْلِ إِنَّ  
فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ

منها ما ، وفي الأرض قطع يجاور بعضها بعضاً  
ومنها سبخة ، هو طيب ينبت ما ينفع الناس  
وفي الأرض الطيبة ، ملحة لا تثبت شيئاً  
وجعل فيها زروعاً مختلفة ، بساتين من أعناب  
وغير مجتمع ، ونخيلاً مجتمعاً في منبت واحد  
ويشرب من ، كل ذلك في تربة واحدة، فيه

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames**

**by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 60 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ولكنه يختلف في الثمار والحجم و،ماء واحد  
، فهذا حلو وهذا حامض،الطعم وغير ذلك  
إن في ،وبعضها أفضل من بعض في الأكل  
ذلك لعلامات لمن كان له قلب يعقل عن الله  
تعالى أمره ونهيہ

اور زمین میں مختلف ٹکڑے ایک دوسرے  
سے لگتے لگاتے ہیں اور انگوروں کے باغات  
ہیں اور کھیت ہیں اور کھجوروں کے درخت  
شاخ دار اور بعض ایسے ہیں جو بے ،ہیں  
شاخ ہیں سب ایک ہی پانی پلائے جاتے ہیں۔  
پھر بھی ہم ایک کو ایک پر پھلوں میں  
برتری دیتے ہیں اس میں عقل مندوں کے لئے  
بہت سی نشانیاں ہیں

*And in the earth are neighbouring tracts, and  
gardens of vines, and green crops (fields etc.).*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 61 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*and date-palms, growing out two or three from  
a single stem root, or otherwise (one stem root  
for every palm), watered with the same water,  
yet some of them We ﷻ make more excellent  
than others to eat. Verily, in these things, there  
are Ayat (proofs, evidences, lessons, signs) for  
the people who understand.*

আর পৃথিবীতে আছে পাশাপাশি মাঠ, আর আঙুরের বাগান ও শস্যক্ষেত্র  
ও খেজুরের গাছ -- ভিড় করে ও ভিড় না করে -- ওদের পানি  
দেওয়া হয় একই পানি। আর তাদের কতকটাকে কতকটার উপরে  
প্রাধান্য দিয়েছি আস্বাদনের ক্ষেত্রে। নিঃসন্দেহ এতে বিশিষ্ট নিদর্শন  
রয়েছে সেইসব লোকের জন্য যারা বুদ্ধি-বিবেচনা প্রয়োগ করে।

और धरती में पास-पास भूभाग पाए जाते हैं जो परस्पर मिले हुए हैं, और  
अंगूरों के बाग़ हैं और खेतियाँ हैं और खजूर के पेड़ हैं, इकहरे भी और दोहरे  
भी। सबको एक ही पानी से सिंचित करता है, फिर भी हम ﷻ पैदावार और

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 62 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

स्वाद में किसी को किसी के मुक़ाबले में बढ़ा देते हैं। निश्चय ही इसमें उन

लोगों के लिए निशानियाँ हैं, जो बुद्धि से काम लेते हैं



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Luqman (31:20)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَمْ تَرَوْا أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ  
وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعَمَهُ ظَهْرَةً  
وَبَاطِنَةً وَمِنَ النَّاسِ مَن يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ  
عِلْمٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ مُّبِينٍ

أن الله ذلل لكم ما في - أيها الناس - ألم تروا  
السموات من الشمس والقمر والسحاب وغير

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 63 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وما في الأرض من الدوابِّ والشجرِ و، ذلك  
وعمَّكم بنعمه ، وغير ذلك مما لا يحصى، الماء  
والباطنة في ، الظاهرة على الأبدان والجوارح  
وما ادَّخره لكم مما لا ، العقول والقلوب  
تعلمونه؟ ومن الناس من يجادل في توحيد  
، الله وإخلاص العبادة له بغير حجة ولا بيان  
ولا كتاب مبين يبين حقيقة دعواه

کیا تم نہیں دیکھتے کہ اللہ تعالیٰ نے زمین  
وآسمان کی ہر چیز کو ہمارے کام میں لگا  
رکھا ہے اور تمہیں اپنی ظاہری و باطنی  
بعض لوگ اللہ ، نعمتیں بھرپور دے رکھی ہیں  
کے بارے میں بغیر علم کے اور بغیر ہدایت  
کے اور بغیر روشن کتاب کے جھگڑا کرتے  
ہیں

*See you not (O men) that Allah ﷻ has*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 64 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*subjected for you whatsoever is in the heavens  
and whatsoever is in the earth, and has  
completed and perfected His ﷻ Graces upon you,  
(both) apparent (i.e. Islamic Monotheism, and  
the lawful pleasures of this world, including  
health, good looks, etc.) and hidden [i.e. One's  
Faith in Allah ﷻ (of Islamic Monotheism)  
knowledge, wisdom, guidance for doing righteous  
deeds, and also the pleasures and delights of the  
Hereafter in Paradise, etc.]? Yet of mankind is  
he who disputes about Allah ﷻ without  
knowledge or guidance or a Book giving light!*

তোমরা কি দেখতে পাও নি যে আল্লাহ ﷻ তোমাদের জন্য অনুগত করে  
দিয়েছেন যা কিছু রয়েছে মহাকাশমন্ডলীতে ও যা কিছু আছে পৃথিবীতে,  
আর তোমাদের প্রতি তিনি পূর্ণমাত্রায় অর্পণ করেছেন তাঁর অনুগ্রহসামগ্রী  
-- প্রকাশ্য ও অপ্রকাশ্য? আর লোকেদের মধ্যে এমনও আছে যে

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 65 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আল্লাহ ﷻ সর্বক্ষে বাক-বিতন্ডা করে কোনো জ্ঞান ছাড়াই ও কোনো

পথনির্দেশ ব্যতীত এবং উজ্জ্বল গ্রন্থ ব্যতিরেকে।

क्या तुमने देखा नहीं कि अल्लाह ﷻ ने, जो कुछ आकाशों में और जो कुछ  
धरती में है, सबको तुम्हारे काम में लगा रखा है और उसने तुमपर अपनी प्रकट  
और अप्रकट अनुकम्पाएँ पूर्ण कर दी है? इसपर भी कुछ लोग ऐसे हैं जो  
अल्लाह ﷻ के विषय में बिना किसी ज्ञान, बिना किसी मार्गदर्शन और बिना  
किसी प्रकाशमान किताब के झगड़ते हैं



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Baqara (2:164)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَآخْتِلَافِ اللَّيْلِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 66 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَالنَّهَارِ وَالْقُلُوبِ الَّتِي تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ  
النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَّاءٍ فَأَحْيَا  
بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ  
وَتَصْرِيفِ الرِّيحِ وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ  
وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ

والأ،إن في خلق السماوات بارتفاعها واتساعها  
وفي اختلاف ،رض بجلالها وسهولها وبحارها  
والظلمة ،والليل والنهار من الطول والقصر  
، وتعاقبهما بأن يخلف كل منهما الآخر،النور  
التي تحمل ما ،وفي السفن الجارية في البحار  
وما أنزل الله من السماء من ماء ،ينفع الناس  
فصارت مخضرة ذات ، فأحيا به الأرض،المطر  
وما ،بهجة بعد أن كانت يابسة لا نبات فيها  
نشره الله فيها من كل ما دبّ على وجه الأرض  
وما أنعم به عليكم من تقليب الرياح ،رض  
والسحاب المسيّر بين السماء والأ،وتوجيهها

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 67 -



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

إِنْ فِي كُلِّ الدَّلَائِلِ السَّابِقَةِ لَآيَاتٍ عَلَىٰ - أَرْضٍ  
لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ، وَجَلِيلُ نِعْمِهِ، وَحَدَانِيَةُ اللَّهِ  
وَيَفْهَمُونَ أَدْلَتَهُ سُبْحَانَهُ عَلَىٰ ، مُوَاضِعِ الْحَجَجِ  
. وَاسْتِحْقَاقِهِ وَحْدَهُ لِلْعِبَادَةِ، وَحَدَانِيَتِهِ .

رات دن کا ، آسمانوں اور زمین کی پیدائش  
کشتیوں کا لوگوں کو نفع دینے و، ہیر پھیر  
، الی چیزوں کو لئے ہوئے سمندروں میں چلنا  
مردہ زمین کو زندہ ، آسمان سے پانی اتار کر  
اس میں ہر قسم کے جانوروں کو ، کر دینا  
جو ، اور بادل، ہواؤں کے رخ بدلنا، پھیلا دینا  
ان ، آسمان اور زمین کے درمیان مسخر ہیں  
میں عقلمندوں کے لئے قدرت الہی کی  
نشانیوں ہیں

*Verily! In the creation of the heavens and the  
earth, and in the alternation of night and day,*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 68 -**



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*and the ships which sail through the sea with  
that which is of use to mankind, and the water  
(rain) which Allah sends down from the sky and  
makes the earth alive therewith after its death,  
and the moving (living) creatures of all kinds  
that He has scattered therein, and in the veering  
of winds and clouds which are held between the  
sky and the earth, are indeed Ayat (proofs,  
evidences, signs, etc.) for people of understanding.*

নিঃসন্দেহ মহাকাশমন্ডল ও পৃথিবীর সৃষ্টির মধ্যে, আর রাত ও দিনের  
বিবর্তনে, আর জাহাজে -- যা সাগরের মাঝে চলাচল করে যার দ্বারা  
মানুষের মুনাফা হয় তার মধ্যে, আর আল্লাহ্ আকাশ থেকে বৃষ্টির  
যা-কিছু পাঠান তাতে, তারপর তার দ্বারা মাটিকে তার মরণের পরে  
প্রাণসঞ্চার করেন, আর তাতে ছড়িয়ে দেন হরেক রকমের জীবজন্তু,  
আর আকাশ ও পৃথিবীর মাঝে নিয়ন্ত্রিত বাতাস ও মেঘের গতিবেগে  
বিশেষ নিদর্শন রয়েছে বিচার-বুদ্ধি থাকা লোকের জন্য।

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 69 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

نیسندہہ آکااشوں اور دھرتی کی سرنچنا میں، اور رات اور دین کی  
اددلا-بدلی میں، اور ان نؤکاؤں میں جو لوگوں کی لائبرد چیڑے لےکر سمد  
(اور ندی) میں چلتی ہے، اور اس پانی میں جسے اللہ نے آکااش سے ٲتارا،  
فیر جسکے دھارا دھرتی کو اسکے نیڑیو ہو جانے کے پسوات جیویت کیا  
اور اسمیں ہر اک (پرکار کے) جیوڈاری کو فےلایا اور ہواؤں کو گردیش  
دینے میں اور ان بادلوں میں جو آکااش اور دھرتی کے بیچ (کام پر) نیٲک  
ہوتے ہے، ان لوگوں کے لیے کیتنی ہی نیشانیوں ہے جو بدھ سے کام لے



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-A'raaf (7:54)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 70 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

سِتَّةَ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ يُغْشَىٰ اللَّيْلَ  
النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَثِيثًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ  
مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ  
رَبُّ الْعَالَمِينَ

هو الله الذي أوجد -أيها الناس- إن ربكم  
ثم، السموات والأرض من العدم في ستة أيام  
أي علا - على العرش- سبحانه- استوى  
يُدخل، استواءً يليق بجلاله وعظمته-وارتفع  
فيلبسه إياه حتى، سبحانه الليل على النهار  
ويُدخل النهار على الليل فيذهب، يذهب نوره  
وكل واحد منهما يطلب الآخر سريعًا، ظلامه  
الذي خلق الشمس و-سبحانه- وهو، دائمًا  
-سبحانه- القمر والنجوم مذلات له يسخرهن  
ألا له . وهنّ من آيات الله العظيمة، كما يشاء  
،سبحانه وتعالى الخلق كله وله الأمر كله  
رب، تعالى الله وتعاظم وتنزه عن كل نقص

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 71 -



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

الخلق أجمعين.

ہے شک تمہارا رب اللہ ہی ہے جس نے سب  
آسمانوں اور زمین کو چھ روز میں پیدا کیا  
پھر عرش پر قائم ہوا۔ وہ شب سے دن، ہے  
کو ایسے طور پر چھپا دیتا ہے کہ وہ شب  
اس دن کو جلدی سے آ لیتی ہے اور سورج  
اور چاند اور دوسرے ستاروں کو پیدا کیا  
ایسے طور پر کہ سب اس کے حکم کے تابع  
ہیں۔ یاد رکھو اللہ ہی کے لئے خاص ہے خ  
بڑی خوبیوں سے، الق ہونا اور حاکم ہونا  
بھرا ہوا ہے اللہ جو تمام عالم کا پروردگار  
ہے

*Indeed your Lord is Allah, ﷻ Who created the  
heavens and the earth in Six Days, and then He  
Istawa (rose over) the Throne (really in a*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 72 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*manner that suits His ﷻ Majesty). He brings the  
night as a cover over the day, seeking it rapidly,  
and (He created) the sun, the moon, the stars  
subjected to His Command. Surely, His is the  
Creation and Commandment. Blessed be Allah,  
the Lord of the 'Alamin (mankind, jinns and all  
that exists)!*

নিঃসন্দেহ তোমাদের প্রভু হচ্ছেন আল্লাহ ﷻ যিনি সৃষ্টি করেছেন  
মহাকাশমন্ডল ও পৃথিবী ছয় দিনে, তখন তিনি আরশে অধিষ্ঠিত হন।  
তিনি দিনকে আবৃত করেন রাত্রি দিয়ে, -- যা দ্রুতগতিতে তার অনুসরণ  
করে। আর সূর্য ও চন্দ্র ও নক্ষত্ররাজি তাঁর হুকুমের আঙ্গাধীন। সৃষ্টি  
করা ও নির্দেশ দান কি তাঁর অধিকারভুক্ত নয়? মহিমাময় আল্লাহ ﷻ --  
বিশ্বজগতের প্রভু/

निस्संदेह तुम्हारा रब वही अल्लाह ﷻ है, जिसने आकाशों और धरती को छह  
दिनों में पैदा किया - फिर राजसिंहासन पर विराजमान हुआ। वह रात को दिन

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 73 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

पर ढाँकता है जो तेज़ी से उसका पीछा करने में सक्रिय है। और सूर्य, चन्द्रमा  
और तारे भी बनाए, इस प्रकार कि वे उसके आदेश से काम में लगे हुए हैं।

सावधान रहो, उसी की सृष्टि है और उसी का आदेश है। अल्लाह ﷻ सारे  
संसार का रब, बड़ी बरकतवाला है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Ibrahim (14:32)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَأَنْزَلَ مِنَ  
السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَّكُمْ  
وَسَخَّرَ لَكُمُ الْفُلْكَ لِتَجْرِيَ فِي الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ  
وَسَخَّرَ لَكُمُ الْأَنْهَارَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 74 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اللہ تعالیٰ الذی خلق السموات والأرض  
وأنزل المطر من السحاب، وأوجدهما من العدم  
وأخرج لكم منها، فأحيا به الأرض بعد موتها  
وذلل لكم السفن؛ لتسير في البحر، أرزاقكم  
وذلل لكم الأنهار لسقياكم، بأمره لمنافعكم  
وسقيا دوابكم وزروعكم وسائر منافعكم

اللہ وہ ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو  
پیدا کیا ہے اور آسمانوں سے بارش برسا کر  
اس کے ذریعے سے تمہاری روزی کے لیے پھل  
نکالے ہیں اور کشتیوں کو تمہارے بس میں  
کردیا ہے کہ دریاؤں میں اس کے حکم سے  
چلیں پھریں۔ اسی نے ندیاں اور نہریں  
تمہارے اختیار میں کر دی ہیں

*Allah ﷻ is He Who has created the heavens  
and the earth and sends down water (rain)*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 75 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*from the sky, and thereby brought forth fruits as  
provision for you; and He has made the ships to  
be of service to you, that they may sail through  
the sea by His ﷻ Command; and He ﷻ has  
made rivers (also) to be of service to you.*

اللہ ﷻ نے یہی مہاکاوشمندی و پৃথیوی سৃشتی کر رہے تھے، آسمان  
آکاش سے بارش کر رہے تھے پانی، تارپور تار سہاویہ یہی پیدا کر رہے  
تھے تو مادیات کے لیے فوٹو، آسمان تو مادیات کے لیے یہی  
تھے کر رہے تھے جہاز یہی تار کے لیے انورائی تہ سمندر چلا چل  
کر رہے، آسمان تو مادیات کے لیے یہی بستی کر رہے تھے ندرتہا۔

وہ اللہ ﷻ ہی ہے جس نے آکاش اور دھرتی کی سৃشتی کی اور آکاش  
سے پانی اتارا، پھر وہ اس کے ذریعہ کتنے ہی پیداوار اور فوٹو  
آجیویکا کے روپ میں سامنے لایا۔ اور نایکا کو تمہارے کام میں لگایا،  
تاکہ سمندر میں اس کے آدیش سے چلے اور ندیوں کو بھی تمہیں لایہ پہنچانے میں  
لگایا

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 76 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:14)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ لِتَأْكُلُوا مِنْهُ لَحْمًا طَرِيًّا  
وَتَسْتَخْرِجُوا مِنْهُ حِلْيَةً تَلْبَسُونَهَا وَتَرَى الْفُلْكَ  
مَوَاحِرَ فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ وَلِعَلَّكُمْ  
تَشْكُرُونَ

وہو الٰہی سخر لکم البحر؛ لتاکلوا مما  
وتستخرجوا، تصطادون من سمکة لحمًا طریًّا  
وترى، منه زينة تلبسونها کالؤلؤ والمرجان

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 77 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرِ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

السفن العظيمة تشق وجه الماء تذهب وتجيء  
وتركبونها؛ لتطلبوا رزق الله بالتجارة والربح ،  
ولعلكم تشكرون لله تعالى على عظيم ، فيها  
. فلا تعبدون غيره، إنعامه عليكم

اور دریا بھی اسی نے تمہارے بس میں کر  
تازہ (نکلا ہوا) دیے ہیں کہ تم اس میں سے  
گوشت کھاؤ اور اس میں سے اپنے پہنے کے  
زیورات نکال سکو اور تم دیکھتے ہو کہ  
(چلتی) کشتیاں اس میں پانی چیرتی ہوئی  
ہیں اور اس لیے بھی کہ تم اس کا فضل ت  
لاش کرو اور ہوسکتا ہے کہ تم شکر گزاری  
بھی کرو

*And He ﷻ it is Who has subjected the sea  
(to you), that you eat thereof fresh tender meat  
(i.e. fish), and that you bring forth out of it*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 78 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*ornaments to wear. And you see the ships  
ploughing through it, that you may seek (thus) of  
His ﷻ Bounty (by transporting the goods from  
place to place) and that you may be grateful.*

আর তিনিﷻই সেইজন যিনি সমুদ্রকে করেছেন বশীভূত যেন তা  
থেকে তোমরা খেতে পার টাটকা মাংস, আর তা থেকে বের করে  
আনতে পার অলংকার যা তোমরা পরো, আর তোমরা দেখতে পাও ওর  
বুক চিরে জাহাজ চলাচল করে যেন তোমরা তাঁর অনুগ্রহসামগ্রী সন্ধান  
করতে পার, আর যেন তোমরা কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করো।

वही ﷻतो है जिसने समुद्र को वश में किया है, ताकि तुम उससे ताज़ा  
मांस लेकर खाओ और उससे आभूषण निकालो, जिसे तुम पहनते हो। तुम  
देखते ही हो कि नौकाएँ उसको चीरती हुई चलती हैं (ताकि तुम सफ़र कर  
सको) और ताकि तुम उसﷻका अनुग्रह तलाश करो और ताकि तुम कृतज्ञता  
दिखलाओ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 79 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:15)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَلْقَىٰ فِي الْأَرْضِ رَوْسِي أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ وَأَنْهَرَا  
وَسَبِيلًا لَّعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ

وَأرسي في الأرض جبلا تثبتها حتى لا تميل  
وجعل ، وجعل فيها أنهاراً؛ لتشربوا منها، بكم  
فيها طرقاً؛ لتهتدوا بها في الوصول إلى الأ  
ماكن التي تقصدونها

اور اس نے زمین میں پہاڑ گاڑ دیے ہیں تاکہ  
اور نہریں اور راہیں بنا، تمہیں لے کر ہلے نہ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 80 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

دیں تاکہ تم منزل مقصود کو پہنچو

*And He ﷻ has affixed into the earth  
mountains standing firm, lest it should shake  
with you, and rivers and roads, that you may  
guide yourselves.*

আর তিনি ﷻ পৃথিবীতে স্থাপন করেছেন পাহাড়-পর্বত, পাছে  
তোমাদের নিয়ে তা কাত হয়ে যায়, আর নদ-নদী ও রাস্তাঘাট, যেন  
তোমরা সঠিক পথ লাভ কর।

और उस ﷻ ने धरती में अटल पहाड़ डाल दिए, कि वह तुम्हें लेकर झुक न  
पड़े। और नदियाँ बनाई और प्राकृतिक मार्ग बनाए, ताकि तुम मार्ग पा सको



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 81 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



An-Nahl (16:79)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

أَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ مُسَخَّرَاتٍ فِي جَوِّ السَّمَاءِ  
مَا يُمْسِكُهُنَّ إِلَّا اللَّهُ إِنْ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ  
يُؤْمِنُونَ

ألم ينظر المشركون إلى الطير مذللات للطيران  
في الهواء بين السماء والأرض بأمر الله؟ ما  
يمسكهن عن الوقوع إلا هو سبحانه بما خلقه  
إن في ذلك التذليل والإ. وأقدرها عليه، لها  
مساك لدلالات لقوم يؤمنون بما يروونه من الأ  
دلة على قدرة الله.

کیا ان لوگوں نے پرندوں کو نہیں دیکھا جو  
جنہیں بجز، تابع فرمان ہو کر فضا میں ہیں

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 82 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اللہ تعالیٰ کے کوئی اور تھامے ہوئے نہیں  
بیشک اس میں ایمان لانے والے لوگوں کے  
لیے بڑی نشانیاں ہیں

*Do they not see the birds held (flying) in the  
midst of the sky? None holds them but Allah ﷻ  
[none gave them the ability to fly but Allah ﷻ].*

*Verily, in this are clear proofs and signs for  
people who believe (in the Oneness of Allah ﷻ).*

তারা কি পাখিদের লক্ষ্য করে না -- আকাশের শূন্যগর্ভে ভাসমান?

আল্লাহ ﷻ ছাড়া আর কেউ ওদের ধরে রাখে না। নিঃসন্দেহ এতে

প্রকৃত নিদর্শন রয়েছে সেই লোকদের জন্য যারা বিশ্বাস করে।

क्या उन्होंने पक्षियों को नभ मंडल में वशीभूत नहीं देखा? उन्हें तो बस  
अल्लाह ﷻ ही थामें हुए होता है। निश्चय ही इसमें उन लोगों के लिए कितनी  
ही निशानियाँ है जो ईमान लाएँ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 83 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*An-Nahl (16:80)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ سَكَنًا وَجَعَلَ لَكُمْ  
مِنْ جُلُودِ الْأَنْعَامِ بُيُوتًا تَسْتَخِفُّونَهَا يَوْمَ ظَعْنِكُمْ  
وَيَوْمَ إِقَامَتِكُمْ وَمِنْ أَصْوَابِهَا وَأَوْبَارُهَا  
وَأَشْعَارُهَا أَثْنَا وَمِثْعًا إِلَىٰ حِينٍ

واللہ سبحانہ جعل لکم من بیوتکم راحة  
وأنتم مقيمون فی، واستقراراً مع أهلکم  
وجعل لکم فی سفرکم خیاماً وقبائاً، الحضر  
يَخِفُّ عَلَيْكُمْ حِمْلُهَا وَقْتَ، من جلود الأنعام

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 84 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ویخف علیکم تصبہا وقت إقامتکم ، ترحالکم  
، وجعل لکم من أصواف الغنم، بعد الترحال  
وأشعار المعز أثاثا لکم من أكسية ، وأوبار الإبل  
تتمتعون بها ، وألبسة وأغطية وفرش وزينة  
إلى أجل مسمى ووقت معلوم

اور اللہ تعالیٰ نے تمہارے لیے تمہارے گھروں  
میں سکونت کی جگہ بنا دی ہے اور اسی  
نے تمہارے لیے چوپایوں کی کھالوں کے گھر  
جنہیں تم ہلکا پھلکا پاتے ہو ، بنا دیے ہیں  
اپنے کوچ کے دن اور اپنے ٹھہرنے کے دن  
اور ان کی اون اور روؤں اور بالوں ، بھی  
سے بھی اس نے بہت سے سامان اور ایک  
وقت مقررہ تک کے لیے فائدہ کی چیزیں  
بنائیں

*And Allah ﷻ has made for you in your homes*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 85 -**



وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*an abode, and made for you out of the hides of  
the cattle (tents for) dwelling, which you find so  
light (and handy) when you travel and when  
you stay (in your travels), and of their wool, fur,  
and hair (sheep wool, camel fur, and goat hair),  
a furnishing and articles of convenience (e.g.  
carpets, blankets, etc.), a comfort for a while.*

আর আল্লাহ ﷻ তোমাদের বাড়িঘরে তোমাদের জন্য আবাসস্থল  
বানিয়েছেন, আর গবাদি-পশুর চামড়া থেকে তোমাদের জন্য ঘর  
বানিয়েছেন যা তোমাদের যাত্রার দিনে তোমরা হালকা বোধ কর, আর  
তোমাদের অবস্থানের দিনেও, আর তাদের পশম ও তাদের লোমশ  
চামড়া ও তাদের চুল থেকে রয়েছে গৃহস্থালী-বস্তু ও কিছুকালের জন্য  
উপভোগ-সামগ্রী।

और अल्लाह ﷻ ने तुम्हारे घरों को तुम्हारे लिए टिकने की जगह बनाया है  
और जानवरों की खालों से भी तुम्हारे लिए घर बनाए - जिन्हें तुम अपनी

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 86 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

यात्रा के दिन और अपने ठहरने के दिन हल्का-फुलका पाते हो - और एक

अवधि के लिए उनके ऊन, उनके लोमचर्म और उनके बालों से कितने ही

सामान और बरतने की चीज़े बनाई



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:81)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِمَّا خَلَقَ ظِلًّا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ  
الْجِبَالِ أَكْنَانًا وَجَعَلَ لَكُمْ سَرَابِيلَ تَقِيَكُمُ الْحَرَّ  
وَسَرَابِيلَ تَقِيَكُمُ بِأَسْكُمْ كَذَلِكَ يَتِمُّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ  
لَعَلَّكُمْ تَسْلِمُونَ

والله جعل لكم ما تستظلون به من الأشجار

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames**

**by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 87 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وجعل لكم في الجبال من المغارات و، وغيرها  
، الكهوف أماكن تلجؤون إليها عند الحاجة  
، وجعل لكم ثياباً من القطن والصوف وغيرهما  
وجعل لكم من ، تحفظكم من الحر والبرد  
الحديد ما يرد عنكم الطعن والأذى في  
كما أنعم الله عليكم بهذه النعم يتم ، حروبكم  
نعمته عليكم ببيان الدين الحق؛ لتستسلموا لأ  
. ولا تشركوا به شيئاً في عبادته، مر الله وحده

اللہ ہی نے تمہارے لیے اپنی پیدا کردہ  
چیزوں میں سے سائے بنائے ہیں اور اسی نے  
تمہارے لیے پہاڑوں میں غار بنائے ہیں اور  
اسی نے تمہارے لیے کرتے بنائے ہیں جو  
تمہیں گرمی سے بچائیں اور ایسے کرتے بھی  
جو تمہیں لڑائی کے وقت کام آئیں۔ وہ اسی  
طرح اپنی پوری پوری نعمتیں دے رہا ہے کہ  
تم حکم بردار بن جاؤ



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*And Allah ﷻ has made for you out of that  
which He has created shades, and has made for  
you places of refuge in the mountains, and has  
made for you garments to protect you from the  
heat (and cold), and coats of mail to protect you  
from your (mutual) violence. Thus does He  
perfect His ﷻ Grace unto you, that you may  
submit yourselves to His ﷻ Will (in Islam).*

আর তিনি যা সৃষ্টি করেছেন তা থেকে আল্লাহ ﷻ তোমাদের জন্য  
বানিয়েছেন ছায়া, আর পাহাড়ের মধ্যে তোমাদের জন্য তিনি বানিয়েছেন  
আশ্রয়স্থল, আর তোমাদের জন্য তিনি ব্যবস্থা করেছেন পোশাক যা  
তোমাদের রক্ষা করে গরম থেকে, আর বর্ম যা তোমাদের রক্ষা করে  
তোমাদের যুদ্ধবিগ্রহে। এইভাবে তিনি তোমাদের প্রতি তাঁর অনুগ্রহ  
পরিপূর্ণ করেছেন যেন তোমরা আত্মসমর্পণ করো।

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 89 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اور اللہ ﷻ نے تمہارے لیے اپنی ~~میں~~ کی हुई چیزوں سے छावों का प्रबन्ध  
किया और पहाड़ों में तुम्हारे लिए छिपने के स्थान बनाए और तुम्हें लिबास दिए

जो गर्मी से बचाते हैं और कुछ अन्य वस्त्र भी दिए जो तुम्हारी लड़ाई में तुम्हारे  
लिए बचाव का काम करते हैं। इस प्रकार वह तुमपर अपनी नेमत पूरी करता

है, ताकि तुम आज्ञाकारी बनो



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Anbiyaa (21:79)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَقَهَّمْنَهَا سُلَيْمَنَ وَكَلاَّ ءَاتَيْنَا حُكْمًا وَعِلْمًا  
وَسَخَّرْنَا مَعَ دَاوُدَ الْجِبَالَ يُسَبِّحْنَ وَالطَّيْرَ وَكُنَّا  
فَاعِلِينَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 90 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فَقَهَّمَا سُلَيْمَانَ مِرَاعَاةَ مَصْلَحَةِ الطَّرَفَيْنِ مَعَ  
فَحْكَمَ عَلَىٰ صَاحِبِ الْغَنَمِ بِإِصْلَاحِ الزَّرْعِ ، الْعَدْلُ  
التَّالِفُ فِي فِتْرَةٍ يَسْتَفِيدُ فِيهَا صَاحِبُ الزَّرْعِ  
ثُمَّ ، بِمَنَافِعِ الْغَنَمِ مِنْ لَبَنٍ وَصُوفٍ وَنَحْوَهُمَا  
تَعُودُ الْغَنَمُ إِلَىٰ صَاحِبِهَا وَالزَّرْعُ إِلَىٰ صَاحِبِهِ ؛  
لِمَسَاوَاةِ قِيَمَةِ مَا تَلَفَ مِنَ الزَّرْعِ لِمَنْفَعَةِ الْغَنَمِ  
، وَكَلا مِنْ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ أُعْطِيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا  
وَمِنْثًا عَلَىٰ دَاوُدَ بِتَطْوِيعِ الْجِبَالِ تَسْبِيْحَ مَعَهُ إِذَا  
. وَكُنَا فَاعِلَيْنِ ذَلِكَ ، وَكَذَلِكَ الطَّيْرُ تَسْبِيْحَ ، سَبَّحَ

ہم نے اس کا صحیح فیصلہ سلیمان کو  
سمجھا دیا۔ ہاں ہر ایک کو ہم نے حکم و علم  
دے رکھا تھا اور داؤد کے تابع ہم نے پہاڑ  
کر دیئے تھے جو تسبیح کرتے تھے اور پرند  
بھی۔ ہم کرنے والے ہی تھے

*And We ﷻ made Sulaiman (Solomon) to*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 91 -**



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*understand (the case), and to each of them We  
gave Hukman (right judgement of the affairs  
and Prophethood) and knowledge. And We ﷻ  
subjected the mountains and the birds to glorify  
Our Praises along with Dawud (David). And it  
was We ﷻ Who were the doers (of all these  
things).*

آر آمارا ﷻ سولایمانکے اےٹے برباطے دیےھیلام۔ آر اوبڑکےہے  
آمارا ﷻ دیےھیلام بےآر-بےبےآرنا و آآن-بےآآن, آر آمارا  
ﷻ داؤدےر سآے آاھاڈ-آربڑکے و آاآیآولوکے مہمما آوآآای  
انوغاآ کرےھیلام۔ آر آماراے کارآکربڑا۔

تب ہم ﷻ نے اوسے سلیمان کو समझा दिया और यूँ तो हरेक को हमने  
ﷻ निर्णय-शक्ति और ज्ञान प्रदान किया था। और दाऊद के साथ हमने  
ﷻ पहाड़ों को वशीभूत कर दिया था, जो तसबीह करते थे, और पक्षियों को  
भी। और ऐसा करनेवाले हम भी थे

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 92 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Anbiyaa (21:80)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَعَلَّمْنَاهُ صَنْعَةَ لَبُوسٍ لَّكُمْ لِيُحْصِنَكُمْ مِنْ بَأْسِكُمْ  
فَهَلْ أَنْتُمْ شَاكِرُونَ

واختصّ الله داود عليه السلام بأن علمه  
تسهّل، صناعة الدروع يعملها حلّقًا متشابكة  
حركة الجسم؛ لتحمي المحاربين من وقع السلا  
فهل أنتم شاكرون نعمة الله عليكم، ح فيهم  
حيث أجراها على يد عبده داود؟

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 93 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اور ہم نے اسے تمہارے لئے لباس بنانے کی  
کاریگری سکھائی تاکہ لڑائی کے ضرر سے  
تمہارا بچاؤ ہو۔ کیا تم شکر گزار بنو گے؟

*And We ﷻ taught him the making of metal  
coats of mail (for battles), to protect you in your  
fighting. Are you then grateful?*

আর আমরা ﷻ তাঁকে শিখিয়েছিলাম তোমাদের জন্য বর্ম তৈরি করতে  
যেন তা তোমাদের রক্ষা করতে পারে তো মাদের যুদ্ধবিগ্রহে। তোমরা কি  
তবে কৃতজ্ঞ হবে না?

और हम ﷻ ने उसे तुम्हारे लिए एक परिधान (बनाने) की शिल्प-कला भी सिखाई  
थी, ताकि युद्ध में वह तुम्हारी रक्षा करे। फिर क्या तुम आभार मानते हो?



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 94 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Anbiyaa (21:81)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَسْلَيْمَنْ أَلْرِّيحَ عَاصِفَةً تَجْرِي بِأَمْرِهِ إِلَى  
الْأَرْضِ الَّتِي بَارَكْنَا فِيهَا وَكُنَّا بِكُلِّ شَيْءٍ عَالِمِينَ

وسخرنا لسلیمان الريح شديدة الهبوب تحمله  
بيت " تجري بأمره إلى أرض، ومن معه  
التي باركنا فيها بالخيرات " الشام " بـ المقدس  
وقد أحاط علمنا بجميع الأشياء، الكثيرة

(علیہ السلام) ہم نے تند وتیز ہوا کو سلیمان  
کے تابع کر دیا جو اس کے فرمان کے مطابق  
اس زمین کی طرف چلتی تھی جہاں ہم نے  
اور ہم ہر چیز سے، برکت دے رکھی تھی

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 95 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

باخبر اور دانا ہیں

*And to Sulaiman (Solomon) (We ﷻ subjected)  
the wind strongly raging, running by his  
command towards the land which We ﷻ  
had blessed. And of everything We ﷻ are  
the All-Knower.*

آر سولایمانکے پربل باتاس، -- تا پرবাহیت হয়েছিল তাঁর নির্দেশ  
অনুযায়ী সেই দেশের দিকে যেখানে আমরা ﷻ কল্যাণ নিহিত  
করেছিলাম। আর সব বিষয়ে আমরা সম্যক অবগত।

और सुलैमान के लिए हम ﷻ ने तेज वायु को वशीभूत कर दिया था, जो  
उसके आदेश से उस भूभाग की ओर चलती थी जिसे हम ﷻ ने बरकत दी  
थी। हम ﷻ तो हर चीज़ का ज्ञान रखते हैं



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 96 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Anbiyaa (21:82)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنَ الشَّيْطَانِ مَنْ يَغْوِصُونَ لَهُ وَيَعْمَلُونَ عَمَلًا  
دُونِ ذَلِكَ وَكُنَّا لَهُمْ حَفَظِينَ

وسخرنا لسلیمان من الشیاطین شیاطین  
فكانوا، یستخدمهم فیما یغجز عنه غیرهم  
یغوصون فی البحر یتخرجون له اللآئی و  
وكانوا یعملون كذلك فی صناعة ما، الجواهر  
لا یقدرون علی الامتناع مما، یریده منهم  
حفظهم الله له بقوته وعزه، یریده منهم  
سبحانه وتعالیٰ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 97 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اسی طرح سے بہت سے شیاطین بھی ہم نے  
اس کے تابع کیے تھے جو اس کے فرمان سے  
غوطے لگاتے تھے اور اس کے سوا بھی بہت  
ان کے نگہبان ہم ہی تھے، سے کام کرتے تھے

*And of the Shayatin (devils) (from the jinns)  
were some who dived for him, and did other  
work besides that; and it was We ﷻ Who  
guarded them.*

আর শয়তানদের কতক তাঁর জন্য ডুব দিত আর তা ছাড়া আরো কাজ  
করত, আর আমরা ﷻ ছিলাম তাদের তত্ত্বাবধায়ক।

और कितने ही शैतानों को भी अधीन किया था, जो उसके लिए गोते लगाते  
और इसके अतिरिक्त दूसरा काम भी करते थे। और हम ﷻ ही उनको  
संभालनेवाले थे

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 98 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:16)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَعَلَّمَتْهُمُ النُّجُومَ هُمْ يَهْتَدُونَ

وَجَعَلَ فِي الْأَرْضِ مَعَالِمَ تَسْتَدِلُّونَ بِهَا عَلَىٰ  
كَمَا جَعَلَ النُّجُومَ لِلْاِهْتِدَاءِ بِهَا لِيَلْطَرِقَ نَهَارًا  
يَا

اور بھی بہت سی نشانیاں مقرر فرمائیں۔ اور  
ستاروں سے بھی لوگ راہ حاصل کرتے ہیں

*And landmarks (signposts, etc. during the day)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 99 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*and by the stars (during the night), they  
(mankind) guide themselves.*

আর চিহ্নসমূহ। আর তারার সাহায্যেও তারা পথনির্দেশ পায়।

और मार्ग चिन्ह भी बनाए और तारों के द्वारा भी लोग मार्ग पर लेते हैं



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَفَمَنْ يَخْلُقُ كَمَنْ لَا يَخْلُقُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ

أتجعلون الله الذي يخلق كل هذه الأشياء

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 100 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وغیرہا فی استحقاق العبادۃ کالآلہۃ المزعومۃ  
،التي لا تخلق شيئًا؟ أفلا تتذكرون عظمة الله  
فتفردوه بالعبادة؟

تو کیا وہ جو پیدا کرتا ہے اس جیسا ہے  
جو پیدا نہیں کر سکتا؟ کیا تم بالکل نہیں  
سوچتے؟

*Is then He ﷻ, Who creates as, the one who  
creates not? Will you not then remember?*

যিনি সৃষ্টি করেন তিনি ﷻ কি তবে তার মতো যে সৃষ্টি করে না? তবুও  
কি তোমরা মনোযোগ দেবে না?

फिर क्या जो ~~मै~~ करता है वह ﷻ उस जैसा हो सकता है, जो पैदा नहीं  
करता? फिर क्या तुम्हें होश नहीं होता?

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 101 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:13)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا ذَرَأًا لَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُخْتَلِفًا أَلْوَنُهُ إِنَّ فِي  
ذَٰلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَذْكُرُونَ

وسخر ما خلقه لكم في الأرض من الدواب و  
غير ذلك مما تختلف ألوانه ، الثمار والمعادن  
إن في ذلك الخلق واختلاف الألوان .ومنافعه  
ويعلمون أن في ، والمنافع لعبرة لقوم يتعظون  
تسخير هذه الأشياء علامات على وحدانية  
الله تعالى وإفراده بالعبادة.

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 102 -**



Edit with WPS Office







Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Baqara (2:57)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَضَلَّلْنَا عَلَيْكُمُ الْغَمَامَ وَأَنْزَلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّ  
وَالسَّلْوَىٰ كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَمَا  
ظَلَمُونَا وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ

واذکروا نعمتنا علیکم حین کنتم تنیہون فی ا  
لأرض؛ إذ جعلنا السحاب مظلا علیکم من حرّ  
وهو شیء یشبه ، وأنزلنا علیکم المنّ، الشمس  
وأنزلنا علیکم السّلوی ، الصّمغ طعمه کالعسل  
کلوا من : وقلنا لکم، وهو طیر یشبه السّماتی

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 104 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فلم ، ولا تخالفوا دينكم، طيبات ما رزقناكم  
ولكن كانوا ، وما ظلمونا بكفران النعم. تمتثلوا  
أنفسهم يظلمون؛ لأن عاقبة الظلم عائدة عليهم

اور ہم نے تم پر بادل کا سایہ کیا اور تم پر  
کہ ہماری دی (اور کہہ دیا) من و سلویٰ اتارا  
اور انہوں نے ہم ، ہوئی پاکیزہ چیزیں کھاؤ  
البتہ وہ خود اپنی جانوں ، پر ظلم نہیں کیا  
پر ظلم کرتے تھے

*And We ﷻ shaded you with clouds and sent  
down on you Al-Manna and the quails, (saying):  
"Eat of the good lawful things We ﷻ have  
provided for you," (but they rebelled). And they  
did not wrong Us but they wronged themselves.*

আর তোমাদের উপরে আমরা ﷻ মেঘ দিয়ে আচ্ছাদন করেছিলাম,

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 105 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আর তোমাদের কাছে পাঠিয়েছিলাম 'মাল্লা' ও 'সালওয়া'। "তোমাদের  
যে-সব ভাল ভাল রিষেক দিয়েছি তা খেয়ে যাও।" কিন্তু তারা আমাদের  
কোনো অনিষ্ট করে নি, বরং তারা নিজেদেরই প্রতি অনিষ্ট করছিল।

और हम ﷻ ने तुमपर बादलों की छाया की और तुमपर 'मन्न' और 'सलबा'  
उतारा - 'खाओ, जो अच्छी पाक चीजें हमने तुम्हें प्रदान की है।' उन्होंने हमारा  
तो कुछ भी नहीं बिगाड़ा, बल्कि वे अपने ही ऊपर अत्याचार करते रहे



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Hajj (22:36)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْبَدَنَ جَعَلْنَاهَا لَكُمْ مِّنْ شَعَائِرِ اللَّهِ لَكُمْ فِيهَا  
خَيْرٌ فَاذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا صَوَافٍ فَإِذَا

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 106 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَجَبَتْ جُنُوبُهَا فَكُلُوا مِنْهَا وَأَطِيعُوا الْقَانِعَ  
وَالْمُعْتَرَّ كَذَلِكَ سَخَّرَهَا لَكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ

وجعلنا لكم تحرّ البدن من شعائر الدين وأعلا  
أيها - لكم فيها، مه؛ لتتقربوا بها إلى الله  
خير في منافعها من الأكل و- المتقربون  
: فقولوا عند ذبحها، الصدقة والثواب والأجر  
وتنحر الإبل واقفة قد صقت ثلاث بسم الله  
فإذا سقطت على، من قوائمها وقيدت الرابعة  
فليأكل منها، الأرض جنوبها فقد حلّ أكلها  
وهو - مقربوها تعبدًا ويطيعموا منها القانع  
والمعتز الذي - الفقير الذي لم يسأل تعفًا  
، هكذا سخر الله البدن لكم، يسأل لحاجته  
لعلكم تشكرون الله على تسخيرها لكم

قربانی کے اونٹ ہم نے تمہارے لئے اللہ تعالیٰ  
کی نشانیاں مقرر کر دی ہیں ان میں تمہیں

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 107 -



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

نفع ہے۔ پس انہیں کھڑا کر کے ان پر اللہ کا  
پھر جب ان کے پہلو زمین سے لگ، نام لو

کھاؤ اور مسکین (خود بھی) جائیں اسے  
سوال سے رکنے والوں اور سوال کرنے والوں  
اسی طرح ہم نے چوپایوں، کو بھی کھلاؤ  
کو تمہارے ماتحت کر دیا ہے کہ تم شکر  
گزاری کرو

*And the Budn (cows, oxen, or camels driven to  
be offered as sacrifices by the pilgrims at the  
sanctuary of Makkah.) We have made for you  
as among the Symbols of Allah, therein you have  
much good. So mention the Name of Allah ﷻ  
over them when they are drawn up in lines (for  
sacrifice). Then, when they are down on their  
sides (after slaughter), eat thereof, and feed the  
beggar who does not ask (men), and the beggar*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 108 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*who asks (men). Thus have We ﷻ made  
them subject to you that you may be grateful.*

আর উট -- আমরা তাদের তোমাদের জন্য আল্লাহর নিদর্শনাবলীর  
অন্যতম বানিয়েছি তোমাদের জন্য তাদের মধ্যে কল্যাণ নিহিত আছে।  
সেজন্য সারিবদ্ধ থাকাকালে তাদের উপরে আল্লাহ ﷻ'র নাম উল্লেখ  
করো, তারপর তারা যখন তাদের পার্শ্বে পড়ে যায় তখন তা থেকে  
তোমরা খাও, এবং খাওয়াও তুষ্ট-দুঃস্থকে ও ভিক্ষুককে। এইভাবেই  
আমরা ﷻ এদের তোমাদের অধীন করে দিয়েছি যেন তোমরা কৃতজ্ঞতা  
প্রকাশ কর।

(কুরবানী کے) ऊँटों को हमने तुम्हारे लिए अल्लाह ﷻ की निशानियों में से  
बनाया है। तुम्हारे लिए उनमें भलाई है। अतः खड़ा करके उनपर अल्लाह ﷻ  
का नाम लो। फिर जब उनके पहलू भूमि से आ लगे तो उनमें से स्वयं भी  
खाओ और संतोष से बैठनेवालों को भी खिलाओ और माँगनेवालों को भी।  
ऐसी ही करो। हम ﷻ ने उनको तुम्हारे लिए वशीभूत कर दिया है, ताकि तुम  
कृतज्ञता दिखाओ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 109 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Ibrahim (14:34)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَعَاتِبْكُمْ مِنْ كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ وَإِنْ تَعْدُوا نِعْمَتَ  
اللَّهِ لَا تَحْصُوهَا إِنَّ الْإِنْسَانَ لظَلُومٌ كَفَّارٌ

وإن تعدوا نِعَمَ ، وأعطاكم من كل ما طلبتموه  
اللہ علیکم لا تطبقوا عدها ولا إحصاءها ولا  
إن الإنسان القيام بشكرها؛ لكثرتها وتنوعها  
كثير الجحود لنعم ربه، لكثير الظلم لنفسه

اسی نے تمہیں تمہاری منہ مانگی کل چیزوں

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 110 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

میں سے دے رکھا ہے۔ اگر تم اللہ کے احسان  
گنا چاہو تو انہیں پورے گن بھی نہیں  
سکتے۔ یقیناً انسان بڑا ہی بے انصاف اور  
ناشکرا ہے

*And He ﷻ gave you of all that you asked for,  
and if you count the Blessings of Allah ﷻ, never  
will you be able to count them. Verily! Man is  
indeed an extreme wrong-doer, - a disbeliever  
(an extreme ingrate, denies Allah ﷻ's Blessings  
by disbelief, and by worshipping others besides  
Allah ﷻ, and by disobeying Allah ﷻ and His  
ﷺ Prophet Muhammad SAW).*

আর তিনি ﷻ তোমাদের প্রদান করেন তোমরা তাঁর কাছে যা প্রার্থনা  
কর তার সব-কিছু থেকেই। আর তোমরা যদি আল্লাহ ﷻ'র অনুগ্রহ  
গণনা করতে যাও তোমরা তা গণতে পারবে না। মানুষ আলবৎ বড়ই

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 111 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

অন্যায়কারী, অত্যন্ত অকৃতজ্ঞ।

और हर उस चीज़ में से तुम्हें दिया जो तुमने उससे माँगा यदि तुम अल्लाह  
ﷻ की नेमतों की गणना नहीं कर सकते। वास्तव में मनुष्य ही बड़ा ही  
अन्यायी, कृतघ्न है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Ar-Ra'd (13:13)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيَسِّحُ الرِّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ  
وَيُرْسِلُ الصَّوَءِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ  
يُجَدِّلُونَ فِي اللَّهِ وَهُوَ شَدِيدُ الْمِحَالِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 112 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَيَسْبِغُ الرِّعْدُ بِحَمْدِ اللَّهِ تَسْبِيحًا يَدُلُّ عَلَى  
خُضُوعِهِ لِرَبِّهِ، وَتَنْزِيلُهُ الْمَلَائِكَةَ رِبْهًا مِنْ خَوْفِهَا  
مِنَ اللَّهِ، وَيُرْسِلُ اللَّهُ الصَّوَاعِقَ الْمَهْلِكَةَ فِيْهِلُكُ  
بِهَا مَنْ يَشَاءُ مِنْ خَلْقِهِ، وَالْكَفَّارَ يَجَادِلُونَ فِي  
وَحْدَانِيَةِ اللَّهِ وَقُدْرَتِهِ عَلَى الْبَعْثِ، وَهُوَ شَدِيدُ  
الْحَوْلِ وَالْقُوَّةِ وَالْبَطْشِ بِمَنْ عَصَاهُ.

گرج اس کی تسبیح و تعریف کرتی ہے اور  
فرشتے بھی، اس کے خوف سے۔ وہی آسمان  
سے بجلیاں گراتا ہے اور جس پر چاہتا ہے  
اس پر ڈالتا ہے کفار اللہ کی بابت لڑ جھگڑ  
رہے ہیں اور اللہ سخت قوت والا ہے

*And Ar-Ra'd (thunder) glorifies and praises  
Him, and so do the angels because of His ﷻ Awe,  
He ﷻ sends the thunderbolts, and therewith  
He ﷻ strikes whom He ﷻ wills, yet they*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 113 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*(disbelievers) dispute about Allah ﷻ. And  
He ﷻ is Mighty in strength and Severe in  
punishment.*

আর বজ্র-নিবাদ মহিমা ঘোষণা করে তাঁর প্রশংসার সাথে, আর  
ফিরিশ্তারাও তাঁর ভয়ে, আর তিনি বজ্রপাত প্রেরণ করেন, আর তা  
দিয়ে আঘাত করেন যাকে তিনি ইচ্ছা করেন, তবু তারা আল্লাহ্র ﷻ  
সম্বন্ধে তর্কাতর্কি করে, যদিও তিনি ক্ষমতায় কঠোর।

बादल की गरज उसका गुणगान करती है और उसके भय से काँपते हुए  
फ़रिश्ते भी। वही कड़कती बिजलियाँ भेजता है, फिर जिसपर चाहता है उन्हें  
गिरा देता है, जबकि वे अल्लाह ﷻ के विषय में झगड़ रहे होते हैं। निश्चय ही  
उसकी चाल बढ़ी सख्त है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 114 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



Al-Ankaboot (29:61)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَسَخَّرَ  
الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ فَأَتَىٰ يُؤْفَكُونَ

من : المشركين-أيها الرسول- ولئن سألت  
الذي خلق السموات والأرض على هذا النظام  
خلقهن : وذلّل الشمس والقمر؟ ليقولنّ، البديع  
فكيف يصرفون عن الإيمان بالله، الله وحده  
ويعبدون معه غيره؟، خالق كل شيء ومدبره  
!!فاعجب من إفكهم وكذبهم

اور اگر آپ ان سے دریافت کریں کہ زمین  
وآسمان کا خالق اور سورج چاند کو کام  
میں لگانے والا کون ہے؟ تو ان کا جواب

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 115 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

پھر کدھر اٹے جا، یہی ہوگا کہ اللہ تعالیٰ

رہے ہیں

*If you were to ask them: "Who has created the  
heavens and the earth and subjected the sun  
and the moon?" They will surely reply: "Allah."  
How then are they deviating (as polytheists and  
disbelievers)?*

আর তুমি যদি তাদের জিজ্ঞাসা কর -- 'কে সৃষ্টি করেছেন  
মহাকাশমন্ডলী ও পৃথিবী, আর সূর্য ও চন্দ্রকে নিয়ন্ত্রণ করেছেন?' --  
তারা নিশ্চয়ই বলেবে -- "আল্লাহ ﷻ।" তাহলে কোথায় তারা ফিরে  
যাচ্ছে?

और यदि तुम उनसे पूछो कि 'किसने आकाशों और धरती को पैदा किया और  
सूर्य और चन्द्रमा को काम में लगाया?' तो वे बोल पड़ेंगे, "अल्लाह ﷻ ने!" फिर  
वे किधर उलटे फिरे जाते हैं?

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 116 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Ankaboot (29:63)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأُحْيَا  
بِهِ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهَا لَيَقُولُنَّ اللَّهُ قُلْ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ

مَنْ : المشركين-أيها الرسول- ولئن سألت  
الذي نزل من السحاب ماء فأنبت به الأرض  
الله :من بعد جفافها؟ ليقولنَّ لك معترفين  
الحمد لله الذي : قل، وحده هو الذي نزل ذلك  
بل أكثرهم لا يعقلون ما ،أظهر حجتك عليهم

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 117 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ولو عَقَلُوا مَا أَشْرَكُوا، يَنْفَعُهُمْ وَلَا مَا يَضُرُّهُمْ  
مع اللہ غیرہ

اور اگر آپ ان سے سوال کریں کہ آسمان  
سے پانی اتار کر زمین کو اس کی موت کے  
بعد زندہ کس نے کیا؟ تو یقیناً ان کا جواب  
یہی ہوگا اللہ تعالیٰ نے۔ آپ کہہ دیں کہ ہر  
بلکہ ان، تعریف اللہ ہی کے لئے سزاوار ہے  
میں سے اکثر بے عقل ہیں

*If you were to ask them: "Who sends down  
water (rain) from the sky, and gives life  
therewith to the earth after its death?" They will  
surely reply: "Allah ﷻ." Say: "All the praises and  
thanks be to Allah ﷻ!" Nay! Most of them have  
no sense.*



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আর যদি তুমি তাদের জিজ্ঞাসা কর -- 'কে আকাশ থেকে পানি বর্ষণ  
করেন ও তার দ্বারা পৃথিবীকে তার মৃত্যুর পরে সঞ্জীবিত করেন?' --

তারা নিশ্চয়ই বলবে -- "আল্লাহ ﷻ।" তুমি বলো -- "সকল প্রশংসা  
আল্লাহ ﷻ র জন্য। কিন্তু তাদের অধিকাংশই বুঝতে পারে না।

और यदि तुम उनसे पूछो कि 'किसने आकाश से पानी बरसाया; फिर उसके  
द्वारा धरती को उसके मुर्दा हो जाने के पश्चात जीवित किया?' तो वे बोल पड़ेंगे,  
"अल्लाह ﷻ ने/" कहो, "सारी प्रशंसा अल्लाह ﷻ ही के लिए है।" किन्तु उनमें  
से अधिकतर बुद्धि से काम नहीं लेते



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Ankaboot (29:62)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 119 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ  
لَهُ إِنَّ اللَّهَ يَكُلُّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

اللہ سبحانہ و تعالیٰ یوسع الرزق لمن یشاء  
ویضیق علی آخرین منهم؛ لعلمہ بما، من خلقه  
إن اللہ بكل شیء من أحوالکم، یصلح عبادہ  
. لا یخفی علیہ شیء، وأمورکم علیم

اللہ تعالیٰ اپنے بندوں میں سے جسے چاہے  
فراخ روزی دیتا ہے اور جسے چاہے تنگ۔  
یقیناً اللہ تعالیٰ ہر چیز کا جاننے والا ہے

*Allah ﷻ enlarges the provision for whom He  
wills of His slaves, and straitens it for whom  
(He ﷻ wills). Verily, Allah ﷻ is the All-Knower  
of everything.*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 120 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আল্লাহ্ ﷻ তাঁর বান্দাদের মধ্যের যাকে ইচ্ছা করেন তার জন্য রিযেক  
প্রসারিত করেন, আর তার জন্য সঙ্কুচিতও করেন। নিঃসন্দেহ

আল্লাহ ﷻ সব বিষয়ে সর্বজ্ঞাত।

अल्लाह ﷻ अपने बन्दों में से जिसके लिए चाहता है आजीविका विस्तीर्ण कर  
देता है और जिसके लिए चाहता है नपी-तुली कर देता है। निस्संदेह  
अल्लाह ﷻ हरेक चीज़ को भली-भाँति जानता है



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:18)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَعْدُوا نِعْمَةً اللَّهِ لَا تَحْصُوهَا إِنَّ اللَّهَ لَعَقُورٌ  
رَّحِيمٌ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 121 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرِ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَإِنْ تَحَاوَلُوا حَصَرَ نِعَمِ اللَّهِ عَلَيْكُمْ لَا تَقْوُوا  
إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ لَّكُمْ بِحَصْرِهَا؛ لَكثَرَتِهَا وَتَنَوَّعِهَا  
رَحِيمٌ بِكُمْ؛ إِذْ يَتَجَاوَزُ عَنْ تَقْصِيرِكُمْ فِي أَدَاءِ  
وَلَا ، وَلَا يَقْطَعُهَا عَنْكُمْ لِتَفْرِيطِكُمْ، شُكْرَ النِّعَمِ  
يُعَاجِلُكُمْ بِالْعُقُوبَةِ

اور اگر تم اللہ کی نعمتوں کا شمار کرنا  
چاہو تو تم اسے نہیں کر سکتے۔ بیشک اللہ  
بڑا بخشنے والا مہربان ہے

*And if you would count the graces of Allah ﷻ,  
never could you be able to count them. Truly!  
Allah ﷻ is Oft-Forgiving, Most Merciful.*

আর তোমরা যদি আল্লাহ ﷻ'র অনুগ্রহ গণনা করতে যাও তোমরা তা  
গণতে পারবে না। নিঃসন্দেহ আল্লাহ ﷻই তো পরিত্রাণকারী, অফুরন্ত

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 122 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

फलदाता।

और यदि तुम अल्लाह ﷻ की नेमतों (कृपादानों) को गिनना चाहो तो उन्हें  
पूर्ण-रूप से गिन नहीं सकते। निस्संदेह अल्लाह ﷻ बड़ा क्षमाशील, अत्यन्त  
दयावान है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُسِرُّونَ وَمَا تُعْلِنُونَ

سواء ما ،والله سبحانه يعلم كل أعمالكم  
تخفونه منها في نفوسكم وما تظهرونه لغيركم

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 123 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وسیجایکم علیہا،

اور جو کچھ تم چھپاؤ اور ظاہر کرو اللہ  
تعالیٰ سب کچھ جانتا ہے

*And Allah ﷻ knows what you conceal and what  
you reveal.*

আর আল্লাহ ﷻ জানেন তোমরা যা গোপন রাখ আর যা তোমরা  
প্রকাশ কর।

और अल्लाह ﷻ जानता है जो कुछ तुम छिपाते हो और जो कुछ प्रकट करते  
हो



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 124 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



An-Nahl (16:20)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا  
وَهُمْ يُخْلَقُونَ

والآلهة التي يعبدها المشركون لا تخلق شيئاً  
فهي مخلوقات صنعها الكفار، وإن صَعَّرَ  
فكيف يعبدونها؟، بأيديهم

اور جن جن کو یہ لوگ اللہ تعالیٰ کے سوا  
پکارتے ہیں وہ کسی چیز کو پیدا نہیں  
بلکہ وہ خود پیدا کیے ہوئے ہیں، کرسکتے

*Those whom they (Al-Mushrikun) invoke besides  
Allah ﷻ have not created anything, but are*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 125 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*themselves created.*

আর আল্লাহ ﷻ কে ছেড়ে দিয়ে যাদের তারা ডাকে তারা কিছুই সৃষ্টি  
করে নি, আর তারা নিজেরাই তো সৃষ্ট, --

और जिन्हें वे अल्लाह ﷻ से हटकर पुकारते हैं वे किसी चीज़ को भी पैदा  
नहीं करते, बल्कि वे स्वयं पैदा किए जाते हैं



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:21)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَمْوَاتٌ غَيْرُ أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 126 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ہم جمیعاً جمادات لا حیاة فیہا ولا تشعر بہ  
وہی ،الوقت الذی یبعث اللہ فیہ عابدیہا  
معمہم لیلقی بہم جمیعاً فی النار یوم القیامۃ

انہیں تو یہ بھی ،مردے ہیں زندہ نہیں  
شعور نہیں کہ کب اٹھائے جائیں گے

*(They are) dead, lifeless, and they know not  
when they will be raised up.*

تারা مৃত, जीवन्त नय, आर তারা जाने ना कখন तादेर  
पुनरुत्थित करा हवे।

मृत है, जिनमें प्राण नहीं। उन्हें मालूम नहीं कि वे कब उठाए  
जाएँगे



...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 127 -



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ فَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ  
قُلُوبُهُمْ مُنْكَرَةٌ وَهُمْ مُسْتَكْبِرُونَ

إلہکم المستحق وحده للعبادة هو الله الإله  
فالذين لا يؤمنون بالبعث قلوبهم ،الواحد  
جاحدة وحدانيته سبحانه؛ لعدم خوفهم من  
وعبادة ، فهم متكبرون عن قبول الحق،عقابه  
الله وحده.

تم سب کا معبود صرف اللہ تعالیٰ اکیلا ہے  
اور آخرت پر ایمان نہ رکھنے والوں کے دل

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 128 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

منکر ہیں اور وہ خود تکبر سے بھرے ہوئے  
ہیں

**Your Ilah (God) is One Ilah (God Allahﷻ, none has the  
right to be worshipped but Heﷻ). But for those who  
believe not in the Hereafter, their hearts deny (the faith  
in the Oneness of Allahﷻ), and they are proud.**

তোমাদের উপাস্য একক উপাস্য; সেজন্য যারা পরকালে বিশ্বাস  
করে না তাদের অন্তর প্রত্যাখ্যানকারী, আর তারা অহংকারী।

तुम्हारा पूज्य-प्रभु अकेला प्रभु-पूज्य है। किन्तु जो आखिरत में  
विश्वास नहीं रखते, उनके दिलों को इनकार है। वे अपने आपको बड़ा  
समझ रहे हैं



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 129 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



An-Nahl (16:23)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

لَا جَرَمَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا

يُغْلِبُونَ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْتَكْبِرِينَ

حقاً اُنّ اللہ يعلم ما یخفونہ من عقائد  
وسیجازیہم ، وما یظہرونہ منها، وأقوال وأفعال  
إنہ عز وجل لا یحب المستکبرین ، علی ذلک  
وسیجازیہم علی ذلک، عن عبادتہ والانقیاد لہ

بے شک وشبہ اللہ تعالیٰ ہر اس چیز کو  
جسے وہ لوگ چھپاتے ہیں اور جسے ظاہر  
بخوبی جانتا ہے۔ وہ غرور کرنے و، کرتے ہیں

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 130 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

الوں کو پسند نہیں فرماتا

*Certainly, Allah ﷻ knows what they conceal  
and what they reveal. Truly, He ﷻ likes not  
the proud.*

کوہو سنده نہی یہ آلاہ ﷻ جانہن یا تارا لکیہ  
راخہ، آرا یا تارا پراکاش کرہ۔ نی:سندہ تینی ﷻ  
اھنکاریدہر ہالواسہن نا۔

نیشری ہی آلاہ ﷻ ہلی-ہانتی جانتا ہ، جو کھ وہ کھپاتہ ہ  
اور جو کھ پراکٹ کرتہ ہ۔ اسے ﷻ اسے لوگ پری نہی، جو  
اپنہ آپکو ہڈا سمڈتہ ہ



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 131 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



Al-Hajj (22:37)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

لَنْ يَنَالَ اللَّهُ لُحُومُهَا وَلَا دِمَاؤُهَا وَلَكِنْ يَنَالُهُ  
التَّقْوَىٰ مِنْكُمْ كَذَلِكَ سَخَّرَهَا لَكُمْ لِتُكَبِّرُوا اللَّهَ  
عَلَىٰ مَا هَدَيْكُمْ وَبَشِّرِ الْمُحْسِنِينَ

لَنْ يَنَالَ اللَّهُ - مِنْ لَحُومِ هَذِهِ الذَّبَائِحِ وَلَا مِنْ  
وَأَنْ ، وَلَكِنْ يَنَالُهُ الْإِخْلَاصُ فِيهَا، دِمَائُهَا شَيْءٌ  
كَذَلِكَ ذَلَّلَهَا ، يَكُونُ الْقَصْدُ بِهَا وَجْهَ اللَّهِ وَحْدَهُ  
وَتَشْكُرُوا ؛ لِتَعْظُمُوا اللَّهَ - أَيُّهَا الْمُتَقَرَّبُونَ - لَكُمْ  
فَإِنَّهُ أَهْلٌ لَذَلِكَ، لَهُ عَلَى مَا هَدَاكُمْ مِنَ الْحَقِّ  
الْمُحْسِنِينَ بِعِبَادَةِ اللَّهِ - أَيُّهَا النَّبِيُّ - وَبَشِّرِ  
وَحْدَهُ وَالْمُحْسِنِينَ إِلَى خَلْقِهِ بِكُلِّ خَيْرٍ وَفَلَاحٍ

اللہ تعالیٰ کو قربانیوں کے گوشت نہیں

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 132 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

پہنچتے نہ اس کے خون بلکہ اسے تو تمہارے  
دل کی پرہیزگاری پہنچتی ہے۔ اسی طرح اللہ  
نے ان جانوروں کو تمہارے مطیع کر دیا ہے  
کہ تم اس کی رہنمائی کے شکریئے میں اس  
اور نیک لوگوں کو، کی بڑائیاں بیان کرو  
!خوشخبری سنا دیجئے

*It is neither their meat nor their blood that  
reaches Allah ﷻ, but it is piety from you that  
reaches Him ﷻ. Thus have We ﷻ made  
them subject to you that you may magnify  
Allah ﷻ for His Guidance to you. And give glad  
tidings (O Muhammad SAW) to the Muhsinun  
(doers of good).*

تাদের মাংস কখনো আল্লাহﷻর কাছে পৌঁছায় না আর তাদের রক্তও  
নয়, বরং তোমাদের থেকে ধর্মনিষ্ঠাই তাঁর কাছে পৌঁছায়। এইভাবেই

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 133 -**







Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!

يُحِبُّ كُلَّ خَوَّانٍ كَفُورٍ

إِنَّ اللَّهَ تَعَالَىٰ يَدْفَعُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ عَدْوَانَ  
وَكَيْدَ الْأَشْرَارِ؛ لِأَنَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَا يُحِبُّ الْكَفَّارَ  
جحد لنعمتہ، کل خَوَّانٍ لَأَمَانَةِ رَبِّهِ .

یقیناً سچے مومنوں کے دشمنوں /سن رکھو  
کو خود اللہ تعالیٰ ہٹا دیتا ہے۔ کوئی خیانت  
کرنے والا ناشکرا اللہ تعالیٰ کو ہرگز پسند  
نہیں

*Truly, Allah ﷻ defends those who believe. Verily!  
Allah ﷻ likes not any treacherous ingrate to  
Allah [those who disobey Allah ﷻ but obey  
Shaitan (Satan)].*

নিঃসন্দেহ আল্লাহ ﷻ দফা রফা করে দেবেন তাদের থেকে যারা ঈমান

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 135 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

এনেছে। নিঃসন্দেহ আল্লাহ ﷻ ভালবাসেন না প্রত্যেক বিশ্বাসঘাতককে,

অকৃতজ্ঞকে।

निश्चय ही अल्लाह ﷻ उन लोगों की ओर से प्रतिरक्षा करता है, जो ईमान  
लाए। निस्संदेह अल्लाह ﷻ किसी विश्वासघाती, अकृतज्ञ को पसन्द नहीं करता



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Hajj (22:40)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ بِغَيْرِ حَقٍّ إِلَّا أَنْ  
يَقُولُوا رَبَّنَا اللَّهُ وَلَوْ لَا دَفَعُ اللَّهُ النَّاسَ بَعْضَهُمْ  
بِبَعْضٍ لَهْدِمَتْ صَوْمِعُ وَيَبِعُ وَصَلَوْتُ وَمَسْجِدُ  
يُذَكِّرُ فِيهَا أَسْمُ اللَّهِ كَثِيرًا وَلَيَنْصُرَنَّ اللَّهُ مَنْ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 136 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

يَنْصُرُهُۥٓ إِنَّ اللَّهَ لَقَوِيٌّ عَزِيزٌ

لا ،الذين أَلْجَئُوا إِلَى الْخُرُوجِ مِنْ دِيَارِهِمْ  
رَبَّنَا اللَّهُ بِشَيْءٍ فَعَلُوهُ إِلَّا لَهُمْ أُسْلَمُوا وَقَالُوا  
ولولا ما شرعه الله من دَقَعِ الظلم و.وحده  
الباطل بالقتال لَهُزِمَ الْحَقُّ فِي كُلِّ أُمَّةٍ  
وَهُدِّمَتْ فِيهَا أَمَاكِنُ الْعِبَادَةِ ،ولخربت الأرض  
ومعابد ، وكنائس النصارى،من صوامع الرهبان  
، ومساجد المسلمين التي يصلُّون فيها،اليهود  
ومن اجتهد .ويذكرون اسم الله فيها كثيرا  
فإن الله ناصره على ،في نصرة دين الله  
، عزيز لا يرام، إن الله لقوي لا يغالب.عدوه  
قد قهر الخلائق وأخذ بنواصيهم

یہ وہ ہیں جنہیں ناحق اپنے گھروں سے نکا  
صرف ان کے اس قول پر کہ ہمارا ،لا گیا  
پروردگار فقط اللہ ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ لوگوں

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 137 -



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کو آپس میں ایک دوسرے سے نہ ہٹاتا رہتا  
تو عبادت خانے اور گرجے اور مسجدیں اور  
یہودیوں کے معبد اور وہ مسجدیں بھی ڈھا  
دی جاتیں جہاں اللہ کا نام بہ کثرت لیا جاتا  
ہے۔ جو اللہ کی مدد کرے گا اللہ بھی ضرور  
اس کی مدد کرے گا۔ بیشک اللہ تعالیٰ بڑی  
قوتوں والا بڑے غلبے والا ہے

*Those who have been expelled from their homes  
unjustly only because they said: "Our Lord is  
Allah. ﷻ" - For had it not been that Allah  
checks one set of people by means of another,  
monasteries, churches, synagogues, and mosques,  
wherein the Name of Allah ﷻ is mentioned  
much would surely have been pulled down.  
Verily, Allah will help those who help His  
(Cause). Truly, Allah ﷻ is All-Strong,*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 138 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*All-Mighty.*

যাদের বহিস্কার করা হয়েছে তাদের বাড়িঘর থেকে ন্যায়সঙ্গত কারণ  
ছাড়াই শুধু এইজন্য যে তারা বলে -- “আমাদের প্রভু আল্লাহ্ ﷻ।  
আর যদি মানবজাতিকে তাদের এক দলের দ্বারা অন্য দলকে প্রতিহত  
করার ব্যবস্থা আল্লাহ্ ﷻ র না থাকতো তা হলে নিশ্চয়ই বিধবস্ত হয়ে  
যেত গির্জাগুলো ও মঠগুলি ও উপাসনালয় ও মসজিদ সমূহ যেখানে  
আল্লাহ্ ﷻ র নাম প্রচুরভাবে স্মরণ করা হয়/ আর আল্লাহ্ নিশ্চয়ই  
সাহায্য করেন তাঁকে যে তাঁকে সাহায্য করে। নিঃসন্দেহ আল্লাহ্ ﷻ তো  
মহাবলীয়ান, মহাশক্তিশালী।

ये वे लोग है जो अपने घरों से नाहक निकाले गए, केवल इसलिए कि वे कहते  
है कि “हमारा रब अल्लाह ﷻ है।” यदि अल्लाह लोगों को एक-दूसरे के द्वारा  
हटाता न रहता तो मठ और गिरजा और यहूदी प्रार्थना भवन और मस्जिदें,  
जिनमें अल्लाह ﷻ का अधिक नाम लिया जाता है, सब ढा दी जातीं। अल्लाह  
ﷻ अवश्य उसकी सहायता करेगा, जो उसकी सहायता करेगा - निश्चय ही  
अल्लाह ﷻ बड़ा बलवान, प्रभुत्वशाली है

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 139 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Hajj (22:67)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنْسَكًا هُمْ نَاسِكُوهُ فَلَا يُنْزَعُ عَنْكَ  
فِي الْأَمْرِ وَادْعُ إِلَىٰ رَبِّكَ إِنَّكَ لَعَلَىٰ هُدًى  
مُسْتَقِيمٍ

لكل أمة من الأمم الماضية جعلنا شريعة  
فلا ، فهم عاملون بها، وعبادة أمرناهم بها  
مشركو قريش في - أيها الرسول - ينازعك  
وما أمرك الله به في المناسك ، شريعتك  
وادع إلى توحيد ربك ، وأنواع العبادات كلها

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 140 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

إِنَّكَ لَعَلَىٰ، وَإِخْلَاصَ الْعِبَادَةِ لَهُ وَاتِّبَاعَ أَمْرِهِ  
. لَا اِعْوِجَاجَ فِيهِ، دِينَ قَوِيمٍ

ہر امت کے لئے ہم نے عبادت کا ایک طریقہ  
جسے وہ بجالانے والے ہیں، مقرر کر دیا ہے  
پس انہیں اس امر میں آپ سے جھگڑا نہ  
کرنا چاہئے آپ اپنے پروردگار کی طرف  
لوگوں کو بلائیے۔ یقیناً آپ ٹھیک ہدایت پر  
ہی ہیں

*For every nation We ﷻ have ordained  
religious ceremonies [e.g. slaughtering of the  
beast of cattle during the three days of stay at  
Mina (Makkah) during the Hajj (pilgrimage)]  
which they must follow; so let them (pagans) not  
dispute with you on the matter (i.e. to eat of the  
cattle which you slaughter, and not to eat of*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 141 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*cattle which Allah ﷻ kills by its natural death),  
but invite them to your Lord. Verily! You (O  
Muhammad SAW) indeed are on the (true)  
straight guidance. (i.e. the true religion of  
Islamic Monotheism).*

.....اللہ ﷻ.....প্রত্যেক সম্প্রদায়ের জন্য আমরা ﷻ নির্ধারিত করে দিয়েছি  
নিয়ম-কানুন যা তারা পালন করে, সুতরাং তারা যেন তোমার সঙ্গে এই  
ব্যাপারে বিতর্ক না করে, আর তোমার প্রভুর দিকে আহ্বান করো।

निःसन्देह तुमिहै तो রয়েছ সহজ-সঠিক পথের উপরে।

.....اللہ ﷻ.....प्रत्येक समुदाय के लिए हमने बन्दगी की एक रीति निर्धारित कर दी  
है, जिसका पालन उसके लोग करते हैं। अतः इस मामले में वे तुमसे झगड़ने  
की राह न पाएँ। तुम तो अपने रब की ओर बुलाए जाओ। निस्संदेह तुम सीधे  
मार्ग पर हो



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 142 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Ankaboot (29:63)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ نَزَّلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً  
فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهَا لَيَقُولُنَّ اللَّهُ  
قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ

مَنْ : المشركين-أيها الرسول- ولئن سألت  
الذي نزل من السحاب ماء فأنبت به الأرض  
الله :من بعد جفافها؟ ليقولنَّ لك معترفين  
الحمد لله الذي : قل، وحده هو الذي نزل ذلك  
بل أكثرهم لا يعقلون ما ،أظهر حجتك عليهم  
ولو عَقَلُوا ما أشركوا ،ينفعهم ولا ما يضرهم

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames

by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 143 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

مع اللہ غیرہ

اور اگر آپ ان سے سوال کریں کہ آسمان  
سے پانی اتار کر زمین کو اس کی موت کے  
بعد زندہ کس نے کیا؟ تو یقیناً ان کا جواب  
یہی ہوگا اللہ تعالیٰ نے۔ آپ کہہ دیں کہ ہر  
بلکہ ان، تعریف اللہ ہی کے لئے سزاوار ہے  
میں سے اکثر بے عقل ہیں

*If you were to ask them: "Who sends down  
water (rain) from the sky, and gives life  
therewith to the earth after its death?" They will  
surely reply: "Allah ﷻ." Say: "All the praises and  
thanks be to Allah ﷻ!" Nay! Most of them have  
no sense.*

আর যদি তুমি তাদের জিজ্ঞাসা কর -- 'কে আকাশ থেকে পানি বর্ষণ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 144 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کরেন و تار द्वारा पृथिवीके तार मृत्युपर सञ्जीवित करें? --

तारा निश्चयई बलवे -- "आल्लाह ﷻ" तूमि बलो -- "सकल प्रशंसा

आल्लाह ﷻ र जन्या। किन्तु तादेर अधिकांशई बुझते पारे ना।

और यदि तुम उनसे पूछो कि 'किसने आकाश से पानी बरसाया; फिर उसके  
द्वारा धरती को उसके मुर्दा हो जाने के पश्चात जीवित किया?' तो वे बोल पड़ेंगे,  
"अल्लाह ﷻ ने/" कहो, 'सारी प्रशंसा अल्लाह ﷻ ही के लिए है।' किन्तु उनमें  
से अधिकतर बुद्धि से काम नहीं लेते



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Faatir (35:13)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

يُؤَلِّجُ اَلَيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُؤَلِّجُ النَّهَارَ فِي اَلَيْلٍ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 145 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى  
ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ  
دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ

واللہ ُ، یدخل من ساعات الليل في النهار  
ويُدخل، فيزيد النهار بقدر ما نقص من الليل  
فيزيد الليل بقدر، من ساعات النهار في الليل  
، وذل الشمس والقمر، ما نقص من النهار  
ذلکم الذی فعل هذا هو، یجریان لوقت معلوم  
والذین تعبدون من، اللہ ربکم له الملك کله  
وهی القشرة، دون اللہ ما یملکون من قطمیر  
الرقیقة البیضاء تكون علی الثواة

وہ رات کو دن اور دن کو رات میں داخل  
کرتا ہے اور آفتاب و ماہتاب کو اسی نے کام  
میں لگا دیا ہے۔ ہر ایک میعاد معین پر چل  
رہا ہے۔ یہی ہے اللہ تم سب کا پالنے والا

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 146 -



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اسی کی سلطنت ہے۔ جنہیں تم اس کے سوا  
پکار رہے ہو وہ تو کھجور کی گٹھلی کے  
چھلکے کے بھی مالک نہیں

*He ﷻ merges the night into the day (i.e. the  
decrease in the hours of the night are added to  
the hours of the day), and He ﷻ merges the  
day into the night (i.e. the decrease in the hours  
of the day are added to the hours of the night).*

*And He ﷻ has subjected the sun and the  
moon, each runs its course for a term appointed.*

*Such is Allah ﷻ your Lord; His ﷻ is the  
kingdom. And those, whom you invoke or call  
upon instead of Him ﷻ, own not even a Qitmir  
(the thin membrane over the datestone).*

তিনি ﷻ রাতকে দিনের মধ্যে প্রবেশ করান ও দিনকে প্রবেশ করান

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 147 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

রাতের মধ্যে, আর তিনি সূর্য ও চন্দ্রকে নিয়ন্ত্রণাধীন করেছেন --

প্রত্যেকটিই ভেসে চলে এক নির্দিষ্টকালের জন্য। এই হচ্ছেন আল্লাহ্ ﷻ

তোমাদের প্রভু, তাঁরই হচ্ছে সার্বভৌমত্ব। কিন্তু তাঁকে বাদ দিয়ে যাদের

তোমরা ডাক তারা তো তুচ্ছ কিছু রও ক্ষমতা রাখে না।

वह ﷻ रात को दिन में प्रविष्ट करता है और दिन को रात में प्रविष्ट करता  
हैं। उसने सूर्य और चन्द्रमा को काम में लगा रखा है। प्रत्येक एक नियत समय  
पूरी करने के लिए चल रहा है। वही अल्लाह ﷻ तुम्हारा रब है। उसी की  
बादशाही है। उससे हटकर जिनको तुम पुकारते हो वे एक तिनके के भी  
मालिक नहीं



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Faatir (35:14)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 148 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَاكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنْ تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا دُعَاءَكُمْ وَلَوْ سَمِعُوا مَا  
أَسْتَجَابُوا لَكُمْ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُونَ بِشِرْكِكُمْ  
وَلَا يُنَبِّئُكَ مِثْلُ خَبِيرٍ

ہذہ المعبودات من - أيہا الناس - إن تدعوا  
ولو سمعوا علی ، دون اللہ لا یسمعوا دعاءکم  
ویوم القيامة ، سبیل الفرض ما أجابوکم  
- أيہا الرسول - ولا أحد یخبرک، یتبرؤون منکم  
أصدق من اللہ العليم الخبير

اگر تم انہیں پکارو تو وہ تمہاری پکار سنتے  
سن بھی لیں تو (بالفرض) ہی نہیں اور اگر  
بلکہ قیامت کے ، فریاد رسی نہیں کریں گے  
دن تمہارے اس شرک کا صاف انکار کرجائیں  
گے۔ آپ کو کوئی حق تعالیٰ جیسا خبردار  
خبریں نہ دے گا

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 149 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*If you invoke (or call upon) them, they hear not  
your call, and if (in case) they were to hear, they  
could not grant it (your request) to you. And on  
the Day of Resurrection, they will disown your  
worshipping them. And none can inform you (O  
Muhammad SAW) like Him ﷻ Who is the  
AllKnower (of each and everything).*

...مُحَمَّدٌ ﷺ...যদি তোমরা তাদের ডাক তারা তোমাদের ডাক শুনবে না,  
আর তারা যদিও শুনতে পায় তবু তারা তোমাদের প্রতি সাড়া দেবে না।  
আর কিয়ামতের দিনে তারা অস্বীকার করবে তোমাদের শরীক করার  
কথা। আর কেউ তোমাকে জানাতে পারে না পূর্ণ- ওয়াকিফহালের।

...مُحَمَّدٌ ﷺ...यदि तुम उन्हें पुकारो तो वे तुम्हारी पुकार सुनेगे नहीं। और यदि वे  
सुनते तो भी तुम्हारी याचना स्वीकार न कर सकते और क्रियामत के दिन वे  
तुम्हारे साझी ठहराने का इनकार कर देंगे। पूरी खबर रखनेवाला (अल्लाह) की

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 150 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

तरह तुम्हें कोई न बताएगा



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Baqara (2:212)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

زَيْنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُونَ مِنَ  
الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوْقَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ  
وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ

حُسْنِ لِلَّذِينَ جَدُّوا وَحِدَانِيَةِ اللَّهِ الْحَيَاةَ  
وَهُمْ ، الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا مِنَ الشَّهَوَاتِ وَالْمَلَذَاتِ  
وَهُؤُلَاءِ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ يَسْتَهْزِئُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ  
رَبُّهُمْ فَوْقَ جَمِيعِ الْكَفَّارِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ؛ حَيْثُ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 151 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وینزل، یدخلهم اللہ اُعلیٰ درجات الجنة  
واللہ یرزق مَن الکافرین اُسفل درکات النار  
یشاء مِّن خلقه بغير حساب

کافروں کے لئے دنیا کی زندگی خوب زینت  
وہ ایمان والوں سے ہنسی، دار کی گئی ہے  
حالانکہ پرہیزگار لوگ قیامت، مذاق کرتے ہیں  
اللہ تعالیٰ، کے دن ان سے اعلیٰ ہوں گے  
جسے چاہتا ہے بے حساب روزی دیتا ہے

*Beautified is the life of this world for those who  
disbelieve, and they mock at those who believe.  
But those who obey Allah ﷻ's Orders and keep  
away from what He has forbidden, will be above  
them on the Day of Resurrection. And Allah ﷻ  
gives (of His ﷻ Bounty, Blessings, Favours,  
Honours, etc. on the Day of Resurrection) to*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 152 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*whom He wills without limit.*

যারা অবিশ্বাস পোষণ করে তাদের কাছে এই দুনিয়ার জীবন মনোরম  
ঠেকে, আর তারা মস্করা করে যারা ঈমান এনেছে তাদের। আর যারা  
ধর্মপরায়ণতা অবলম্বন করে তারা কিয়ামতের দিন ওদের উপরে থাকবে।

আর আল্লাহ ﷻ যাকে ইচ্ছে করেন বে-হিসাব রিযেক দান করেন।

इनकार करनेवाले सांसारिक जीवन पर रीझी हुए है और ईमानवालों का उपहास  
करते है, जबकि जो लोग अल्लाह ﷻ का डर रखते है, वे क्रियामत के दिन  
उनसे ऊपर होंगे। अल्लाह ﷻ जिस चाहता है बेहिसाब देता है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Baqara (2:213)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 153 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بِسْمِ اللَّهِ  
الرَّحْمَنِ  
الرَّحِيمِ

كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيَّ نَ  
مُبَشِّرِينَ وَمُنْذِرِينَ وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ  
لِيَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ وَمَا  
اِخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ مِنْ بَعْدِ مَا  
جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ  
ءَامَنُوا لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِهِ وَاللَّهُ  
يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

متفقین علی ایمان، کان الناس جماعة واحدة  
فبعث الله، بالله ثم اختلفوا في دينهم  
مبشرين من أطاع الله، النبيين دعاة لدين الله  
، ومحذرين من كفر به وعصاه النار، بالجنة  
وأنزل معهم الكتب السماوية بالحق الذي  
اشتملت عليه؛ ليحكموا بما فيها بين الناس  
وما اختلف في أمر محمد، فيما اختلفوا فيه  
صلى الله عليه وسلم وكتابه ظلماً وحسداً إلا

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 154 -



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وعرفوا ما فيها، الذين أعطاهم الله التوراة  
فوق الله المؤمنين، من الحجج والأحكام  
ومعرفة ما، بفضلہ إلى تمييز الحق من الباطل  
والله يوفق من يشاء من عباده. اختلفوا فيه  
إلى طريق مستقيم

دراصل لوگ ایک ہی گروہ تھے اللہ تعالیٰ نے  
نبیوں کو خوشخبریاں دینے اور ڈرانے والا بنا  
کر بھیجا اور ان کے ساتھ سچی کتابیں  
تاکہ لوگوں کے ہر اختلافی امر، نازل فرمائیں  
کا فیصلہ ہو جائے۔ اور صرف ان ہی لوگوں  
اپنے پاس دے، جنہیں کتاب دی گئی تھی  
لائل آچکنے کے بعد آپس کے بغض و عناد کی  
وجہ سے اس میں اختلاف کیا اس لئے اللہ  
پاک نے ایمان والوں کی اس اختلاف میں  
بھی حق کی طرف اپنی مشیئت سے رہبری  
کی اور اللہ جس کو چاہے سیدھی راہ کی

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 155 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

طرف رہبری کرتا ہے

*Mankind were one community and Allah ﷻ sent  
Prophets with glad tidings and warnings, and  
with them He ﷻ sent the Scripture in truth to  
judge between people in matters wherein they  
differed. And only those to whom (the Scripture)  
was given differed concerning it after clear  
proofs had come unto them through hatred, one  
to another. Then Allah ﷻ by His Leave guided  
those who believed to the truth of that wherein  
they differed. And Allah ﷻ guides whom He  
wills to a Straight Path.*

মানবগোষ্ঠী হচ্ছে একই জাতি। কাজেই আল্লাহ ﷻ উত্থাপন করলেন  
নবীদের সুসংবাদদাতারূপে এবং সতর্ককারীরূপে, আর তাঁদের সঙ্গে তিনি  
অবতারণ করেছিলেন কিতাব সত্যতার সাথে যাতে তা মীমাংসা করতে

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 156 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

پارے لوکدے کے مध्ये یہ-بیسے تارا متبیروہ کرتا۔ آہر کےڈ  
اے متبیروہ کرے نا تارا آڈا یاءے اے آےا ہئےآیل تاءے

کآے س্পسٹہ پرمآاا آاسار پرےو تاءے پراسپرے کے مध्ये بیدروہآررر  
برشآ:۔ تآے یارا ایمان اےنےآے آاللآھ ﷻ تاءے ہءاءات کرلےن  
آاپن اآآتیارے سےہ سآآے یہ بیسے تارا متبیروہ کرآیل۔  
آآر آاللآھ ﷻ یاکے آےآے کرےن تاکے سہآ-سآیک پآےر آیکے  
پاریآالیت کرےن۔

سارے मनुष्य एक ही समुदाय थे (उन्होंने विभेद किया) तो अल्लाह ﷻ ने नबियों  
को भेजा, जो शुभ-सूचना देनेवाले और डरानवाले थे; और उनके साथ हक़ पर  
आधारित किताब उतारी, ताकि लोगों में उन बातों का जिनमें वे विभेद कर रहे  
है, फ़ैसला कर दे। इसमें विभेद तो बस उन्हीं लोगों ने, जिन्हें वह मिली थी,  
परस्पर ज़्यादती करने के लिए इसके पश्चात किया, जबकि खुली निशानियाँ  
उनके पास आ चुकी थी। अतः ईमानवालों को अल्लाह ने अपनी अनूज़ा से उस  
सत्य के विषय में मार्गदर्शन किया, जिसमें उन्होंने विभेद किया था।

अल्लाह ﷻ जिसे चाहता है, सीधे मार्ग पर चलाता है

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 157 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Baqara (2:214)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخِلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُمْ مَثَلُ  
الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ مَسْتَكْبِرِينَ الْبَاسَاءُ وَالضَّرَّاءُ  
وَرُزِّلُوا حَتَّى يَقُولَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا مَعَهُ  
مَتَىٰ تَصْرُ اللَّهُ أَلَّا إِن تَصْرَ اللَّهُ قَرِيبٌ

، اُن تدخلوا الجنة -أيها المؤمنون- بل أظنتم  
ولمّا يصبكم من الابتلاء مثل ما أصاب  
من الفقر والـمؤمنين الذين مضوا من قبلكم  
ورُزّلوا بأنواع ، لأمراض والخوف والرعب  
حتى قال رسولهم والمؤمنون معه ، المخاوف

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema..... - 158 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

۔۔۔ علی سبیل الاستعجال للنصر من اللہ تعالیٰ۔  
متی نصر اللہ؟ ألا إن نصر اللہ قریب من  
المؤمنین۔

کیا تم یہ گمان کئے بیٹھے ہو کہ جنت میں  
حالانکہ اب تک تم پر وہ حالا، چلے جاؤ گے  
ت نہیں آئے جو تم سے اگلے لوگوں پر آئے  
تھے۔ انہیں بیماریاں اور مصیبتیں پہنچیں اور  
وہ یہاں تک جھنجھوڑے گئے کہ رسول اور  
اس کے ساتھ کے ایمان والے کہنے لگے کہ  
اللہ کی مدد کب آئے گی؟ سن رکھو کہ اللہ  
کی مدد قریب ہی ہے

*Or think you that you will enter Paradise  
without such (trials) as came to those who  
passed away before you? They were afflicted  
with severe poverty and ailments and were so*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 159 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*shaken that even the Messenger and those who  
believed along with him said, "When (will come)  
the Help of Allah ﷻ?" Yes! Certainly, the Help  
of Allah ﷻ is near!*

अथवा तोमरा कि विवेचना करो ये तोमरा बेहेशते दाखिल हते  
पारवे यतस्फण ना तोमादेर उपरेओ तोमादेर आगे यारा गत हयेछे  
तादेर न्याय ना बर्ताय? तादेर आक्रमण करेछिल दारुण विपर्यय एबं  
चरम दुर्दशा, आर तारा केँपेछिल, शेष पर्यन्त रसूल ओ तौर सजे यारा

ईमान एनेछिल तारा बलले -- "आल्लाह् ﷻ र साहाय कथन?"

आल्लाह् ﷻ र साहाय अवश्यै निकटवर्ती नय कि?

क्या तुमने यह समझ रखा है कि जन्नत में प्रवेश पा जाओगे, जबकि अभी तुम  
पर वह सब कुछ नहीं बीता है जो तुमसे पहले के लोगों पर बीत चुका? उनपर  
तंगियाँ और तकलीफ़े आई और उन्हें हिला मारा गया यहाँ तक कि रसूल बोल  
उठे और उनके साथ ईमानवाले भी कि अल्लाह ﷻ की सहायता कब आएगी?

जान लो! अल्लाह ﷻ की सहायता निकट है

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 160 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحَاقَّةُ

القيامة الواقعة حقًا التي يتحقق فيها الوعد و  
ما القيامة الواقعة حقًا في صفتها، الوعيد  
-أيها الرسول- وحالها؟ وأي شيء أدراك  
وصور لك هولها، وعرفك حقيقة القيامة  
وشدتها؟

اور تجھے کیا معلوم ہے کہ وہ ثابت شدہ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 161 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کیا ہے؟

*And what will make you know what the Reality  
is?*

আহা, কি দিয়ে তোমাকে বোঝানো যাবে নিশ্চিত-সত্যটা  
কি?

और तुम क्या जानो कि क्या है वह होकर रहनेवाली?



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Haaqqa (69:4)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 162 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

كَذَّبَتْ ثَمُودُ وَعَادٌ بِالْقَارِعَةِ

وہم قوم ، وعاد، وہم قوم صالح، کذبت ثمود  
ہود بالقیامۃ الی تقرع القلوب بأھوالھا

اس کھڑکا دینے والی کو ثمود اور عاد نے  
جھٹلا دیا تھا

*Thamud and 'Ad people denied the Qari'ah [the  
striking Hour (of Judgement)]!*

ছামুদ ও আদগোষ্ঠী আঘাতকারী প্রলয়কে অস্বীকার করেছিল।

समूद और आद ने उस खड़खड़ा देनेवाली (घटना) को झुठलाया,



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 163 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:5)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَأَمَّا ثَمُودُ فَأَهْلِكُوا بِالطَّاغِيَةِ

فَأَمَّا ثَمُودُ فَأَهْلِكُوا بالصيحة العظيمة التي  
وَأَمَّا عَادُ فَأَهْلِكُوا، جاوزت الحد في شدتها  
سلطها الله عليهم، بريح باردة شديدة الهبوب  
لا تقتر ولا، سبع ليال وثمانية أيام متتابة  
فترى القوم في تلك الليالي والأيام، تنقطع  
موتى كأنهم أصول نخل خربة متأكلة الأ  
فهل ترى لهؤلاء القوم من نفس باقية جواف  
دون هلاك؟

حد ہے تو ثمود (میں نتیجہ کے جس)

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 164 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کردیئے ہلاک سے آواز (اونچی اور) خوفناک  
گئے

*As for Thamud, they were destroyed by the  
awful cry!*

তারপর ছামুদগোষ্ঠীর ক্ষেত্রে -- তাদের তখন ধ্বংস করা হয়েছিল এক  
প্রলয়ংকর বিপর্যয়ে।

फिर समूद तो एक हद से बढ़ जानेवाली आपदा से विनष्ट किए गए



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Haaqqa (69:6)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 165 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَمَّا عَادٌ فَأُهْلِكُوا بِرِيحٍ صَرْصَرَ عَاتِيَةٍ

فَأَمَّا ثَمُودُ فَأُهْلِكُوا بِالصَّيْحَةِ الْعَظِيمَةِ الَّتِي  
وَأَمَّا عَادٌ فَأُهْلِكُوا، جَاوَزَتْ الْحَدَّ فِي شِدَّتِهَا  
سَلَطَهَا اللَّهُ عَلَيْهِمْ، بِرِيحٍ بَارِدَةٍ شَدِيدَةِ الْهَبُوبِ  
لَا تَقْتَرُ وَلَا، سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ مَتَابَعَةٍ  
فَتَرَى الْقَوْمَ فِي تَلَكُ اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ، تَنْقُطِعُ  
مَوْتَى كَأَنَّهُمْ أَصُولُ نَخْلٍ خَرِبَةٍ مَتَاكِلَةٌ الْأُ  
فَهَلْ تَرَى لَهُؤُلَاءِ الْقَوْمِ مِنْ نَفْسٍ بَاقِيَةٍ. جَوَافٍ  
دُونَ هَلَاكِ؟

اور عاد بے حد تیز و تند ہوا سے غارت کر دیئے  
گئے

*And as for 'Ad, they were destroyed by a furious  
violent wind;*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 166 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আর আদগোষ্ঠীর ক্ষেত্রে -- তাদের তখন ধ্বংস করা হয়েছিল এক

গর্জনকারী প্রচন্ড ঝড়ের দ্বারা --

और रहे आद, तो वे एक अनियंत्रित प्रचंड वायु से विनष्ट कर दिए गए



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:7)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سَخَّرَهَا عَلَيْهِمْ سَبْعَ لَيَالٍ وَتَمْنِيَةَ أَيَّامٍ حُسُومًا  
فَتَرَى الْقَوْمَ فِيهَا صَرْعَىٰ كَأَنَّهُمْ أُغِجَارٌ نَّخْلٌ  
خَاوِيَةٌ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 167 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فأما ثمود فأهلكوا بالصيحة العظيمة التي  
وأما عاد فأهلكوا، تجاوزت الحد في شدتها  
سلطها الله عليهم، بريح باردة شديدة الهبوب  
لا تقتر ولا، سبع ليال وثمانية أيام متتابة  
فترى القوم في تلك الليالي والأيام، تنقطع  
موتى كأنهم أصول نخل خربة متأكلة الأ  
فهل ترى لهؤلاء القوم من نفس باقية جواف  
دون هلاك؟

جسے ان پر لگاتار سات رات اور آٹھ دن تک  
مسلط رکھا پس تم دیکھتے کہ یہ (اللہ نے)  
لوگ زمین پر اس طرح گر گئے جیسے کہ  
کھجور کے کھوکھلے تنے ہوں

*Which Allah ﷻ imposed on them for seven  
nights and eight days in succession, so that you  
could see men lying overthrown (destroyed), as if*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 168 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰیكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*they were hollow trunks of date-palms!*

যাকে তিনি ﷻ তাদের উপরে প্রবাহিত করেছিলেন সাত রাত ও আট  
দিনব্যাপী, অবিরতভাবে, ফলে তুমি সেই লোকদলকে দেখতে পেতে  
সেখানে লুটিয়ে পড়ে আছে যেন তারা খেজুর গাছের ফাঁপা গুড়ি।

अल्लाह ﷻ ने उसको सात रात और आठ दिन तक उन्मूलन के उद्देश्य से  
उनपर लगाए रखा। तो लोगों को तुम देखते कि वे उसमें पछाड़े हुए ऐसे पड़े  
है मानो वे खजूर के जर्जर तने हों



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:8)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 169 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فَهَلْ تَرَىٰ لَهُمْ مِّنْ بَاقِيَةٍ

فأما ثمود فأهلكوا بالصيحة العظيمة التي  
وأما عاد فأهلكوا،جاوزت الحد في شدتها  
سلطها الله عليهم، بريح باردة شديدة الهبوب  
لا تقتر ولا، سبع ليال وثمانية أيام متتابة  
فترى القوم في تلك الليالي والأيام، تنقطع  
موتى كأنهم أصول نخل خربة متأكلة الأ  
فهل ترى لهؤلاء القوم من نفس باقية. جواف  
دون هلاك؟

کیا ان میں سے کوئی بھی تجھے باقی نظر  
آ رہا ہے؟

*Do you see any remnants of them?*

তারপর তুমি তাদের অবশিষ্ট কিছু দেখতে পাও কি?

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 170 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

अब क्या तुम्हें उनमें से कोई शेष दिखाई देता है?



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:9)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَجَاءَ فِرْعَوْنُ وَمَنْ قَبْلَهُ وَالْمُؤْتَفِكَتُ بِالْخَاطِئَةِ

وَمَنْ سَبَقَهُ مِنَ الْأُمَمِ، وَجَاءَ الطَّاغِيَةُ فِرْعَوْنُ  
وَأَهْلُ قُرَىٰ قَوْمٍ لَوَطِ الَّذِينَ، الَّتِي كَفَرَتْ بِرَسُولِهَا  
انْقَلَبَتْ بِهِمْ دِيَارَهُمْ بِسَبَبِ الْفَعْلَةِ الْمُنْكَرَةِ مِنْ  
فَعَصَتْ كُلُّ أُمَّةٍ، الْكُفْرَ وَالشِّرْكَ وَالْفَوَاحِشَ  
فَأَخَذَهُمْ، مِنْهُمْ رَسُولُ رَبِّهِمُ الَّذِي أَرْسَلَهُ إِلَيْهِمْ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 171 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

اللہ أخذة بالغة في الشدة

فرعون اور اس سے پہلے کے لوگ اور جن  
انہوں نے بھی، کی بستیاں الٹ دی گئی  
خطائیں کیں

*And Fir'aun (Pharaoh), and those before him,  
and the cities overthrown [the towns of the  
people of [Lout (Lot)] committed sin,*

آر فیرآؤن آر یارا تار پُربرتیٰ خیل، آر بیدبست شہرگولہ  
پاپاچار نیوے اسیخیل،

اور فیرآؤن نے اور उससे पहले के लोगों ने और तलपट हो जानेवाली  
बस्तियों ने यह खता की



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 172 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:10)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَعَصَوْا رَسُولَ رَبِّهِمْ فَأَخَذَهُمْ أَخْذَةً رَابِيَةً

وَمَنْ سَبَقَهُ مِنَ الْأُمَمِ، وَجَاءَ الطَّاغِيَةُ فِرْعَوْنَ  
وَأَهْلَ قَرْيَ قَوْمِ لُوطِ الَّذِينَ، الَّتِي كَفَرَتْ بِرَسُولِهَا  
انْقَلَبَتْ بِهِمْ دِيَارَهُمْ بِسَبَبِ الْفَعْلَةِ الْمُنْكَرَةِ مِنْ  
فَعَصَتْ كُلُّ أُمَّةٍ، الْكُفْرَ وَالشِّرْكَ وَالْفَوَاحِشَ  
فَأَخَذَهُمْ، مِنْهُمْ رَسُولُ رَبِّهِمُ الَّذِي أَرْسَلَهُ إِلَيْهِمْ  
اللَّهُ أَخْذَةً بِالْغَةِ فِي الشَّدَةِ.

ۛ) اور اپنے رب کے رسول کی نافرمانی کی  
زبردست گرفت (بھی) اللہ نے انہیں (بالآخر)

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 173 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

میں لے لیا

*And they disobeyed their Lord ﷻ's Messenger,  
so He ﷻ punished them with a strong  
punishment.*

যেহেতু তাদের প্রভুর ﷻ রসূলকে তারা অমান্য করেছিল, সেজন্য তিনি  
তাদের পাকড়াও করেছিলেন এক সুকঠিন পাকড়ানোতে।

उन्होंने अपने रब ﷻ के रसूल की अवज्ञा की तो उसने उन्हें ऐसी पकड़ में ले  
लिया जो बड़ी कठोर थी



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Haaqqa (69:11)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 174 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا لَمَّا طَغَا الْمَاءُ حَمَلْنَاكُمْ فِي الْجَارِيَةِ

حتیٰ علا وارفع فوق ، إِنَّا لَمَّا جاوز الماء حدّه  
حملنا أصولکم مع نوح في السفينة ، کل شیء  
التي تجري في الماء؛ لنجعل الواقعة التي كان  
فيها نجاة المؤمنین وإغراق الکافرين عبرة  
، وتحفظها کل أذن من شأنها أن تحفظ، وعظة  
وتعقل عن الله ما سمعت

جب پانی میں طغیانی آگئی تو اس وقت ہم  
نے تمہیں کشتی میں چڑھا لیا

*Verily! When the water rose beyond its limits  
[Nuh's (Noah) Flood], We ﷻ carried you  
(mankind) in the floating [ship that was  
constructed by Nuh (Noah)].*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 175 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلِيكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

নিঃসন্দেহ যখন পানি ফেঁপে উঠেছিল, তখন আমরা ﷻ তোমাদের বহন  
করেলিাম জাহাজের মধ্যে,

जब पानी उमड़ आया तो हमल्लहﷻ ने तुम्हें प्रवाहित नौका में सवार किया,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:12)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرَةً وَتَعِيَهَا أُذُنٌ وَاعِيَةٌ

حتی علا وارتفع فوق ،إتا لما جاوز الماء حدّه  
حملنا أصولکم مع نوح في السفينة ،كل شيء

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 176 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

التي تجري في الماء؛ لنجعل الواقعة التي كان  
فيها نجاة المؤمنين وإغراق الكافرين عبرة  
، وتحفظها كل أذن من شأنها أن تحفظ، وعظة  
وتعقل عن الله ما سمعت.

تاکہ اسے تمہارے لیے نصیحت اور یادگار  
یاد رکھنے والے کان اسے (تاکہ) اور، بنادیں  
یاد رکھیں

*That We ﷻ might make it a remembrance  
for you, and the keen ear (person) may (hear and)  
understand it.*

যেন আমরা ﷻ এটিকে তোমাদের জন্য বানাতে পারি স্মরণীয় বিষয়  
এবং স্ফুতিধর কান যেন এটি মনে রাখতে পারে।

ताकि उसे तुम्हारे लिए हम ﷻ शिक्षाप्रद यादगार बनाएँ और याद रखनेवाले

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 177 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کمان اوسے سترکشت رخن



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:13)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَإِذَا تُفْخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ

، نفخة واحدة القرن" فإذا نفخ الملك في  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
ورفعت الأرض والجبال عن أماكنها، العالم  
ففي ذلك الحين . ودقنا دقة واحدة، فكسرتا  
فهي يومئذ ، وانصدعت السماء، قامت القيامة  
، لا تماسك فيها ولا صلابة، ضعيفة مسترخية

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 178 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ویحمل عرش، والملائكة على جوانبها وأطرافها  
ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة

- في ذلك اليوم تعرضون على الله العظام  
لا يخفى عليه ، للحساب والجزاء-أيها الناس  
شيء من أسراركم

پس جب کہ صور میں ایک پھونک پھونکی  
جائے گی

*Then when the Trumpet will be blown with one  
blowing (the first one).*

সুতরাং যখন শিঙায় ফুৎকার দেওয়া হবে -- একটি  
মাত্র ফুৎকার, --

तो याद रखो जब सूर (नरसिंघा) में एक फूँक मारी जाएगी,

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 179 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:14)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَحُمِلَتِ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدُكَّتَا دَكَّةً وَاحِدَةً

، نفخہ واحدہ القرنؔ فإذا نفخ الملك في  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
ورفعت الأرض والجبال عن أماكنها، العالم  
ففي ذلك الحين . ودقتا دقة واحدة، فكسرتا  
فهي يومئذ ، وانصدعت السماء، قامت القيامة  
، لا تماسك فيها ولا صلابة، ضعيفة مسترخية  
ويحمل عرش، والملائكة على جوانبها وأطرافها  
ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 180 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

– في ذلك اليوم تعرضون على الله العظام  
لا يخفى عليه ، للحساب والجزاء۔أيها الناس  
شيء من أسراركم.

اور زمین اور پہاڑ اٹھا لیے جائیں گے اور  
ایک ہی چوٹ میں ریزہ ریزہ کر دیے جائیں  
گے

*And the earth and the mountains shall be  
removed from their places, and crushed with a  
single crushing,*

এবং পৃথিবী ও পাহাড়-পর্বত উত্তোলন করা হবে, আর একটিমাত্র ধাক্কায়  
তাদের চূর্ণবিচূর্ণ করা হবে।

और धरती और पहाड़ों को उठाकर एक ही बार में चूर्ण-विचूर्ण कर दिया  
जाएगा

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 181 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:15)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ

، نفخة واحدة القرن" فإذا نفخ الملك في  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
ورفعت الأرض والجبال عن أماكنها، العالم  
ففي ذلك الحين . ودقنا دقة واحدة، فكسرتنا  
فهي يومئذ ، وانصدعت السماء، قامت القيامة  
، لا تماسك فيها ولا صلابة، ضعيفة مسترخية  
ويحمل عرش ، والملائكة على جوانبها وأطرافها

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 182 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة  
- في ذلك اليوم تعرضون على الله العظام  
لا يخفى عليه ، للحساب والجزاء-أيها الناس  
شيء من أسراركم.

ہو پڑے گی (قیامت) اس دن ہو پڑنے والی

*Then on that Day shall the (Great) Event befall,*

অতএব সেইদিন মহাঘটনা সংঘটিত হবে,

तो उस दिन घटित होनेवाली घटना घटित हो जाएगी,



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 183 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Al-Qamar (54:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَأَنْشَقَّ الْقَمَرُ

قیامت قریب آ گئی اور چاند پھٹ گیا

دنت القيامة، وانفلق القمر فلقتين، حين سأل  
كفار "مكة" النبي صلى الله عليه وسلم أن  
يريهم آية، فدعا الله، فأراهم تلك الآية

*The Hour has drawn near, and the moon has  
been cleft asunder (the people of Makkah  
requested Prophet Muhammad SAW to show  
them a miracle, so he showed them the splitting  
of the moon).*

ঘড়িঘন্টা সমাগত, আর চন্দ্র দ্বিখন্ডিত হয়েছে।

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 184 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

वह घड़ी निकट और लगी और चाँद फट गया;



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Qiyaama (75:8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
**وَحَسَفَ الْقَمَرُ**

اور چاند بے نور ہو جائے گا

فَإِذَا تَحِيرَ الْبَصَرُ وَدُهِشَ فَزَعًا مِمَّا رَأَىٰ مِنْ  
أَهْوَالِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَذَهَبَ نَوْرُ الْقَمَرِ، وَجُمِعَ  
بَيْنَ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ فِي ذَهَابِ الضَّوْءِ، فَلَا  
ضَوْءَ لَوَاحِدٍ مِنْهُمَا، يَقُولُ الْإِنْسَانُ وَقْتُهَا: أَيْنَ  
الْمَهْرَبُ مِنَ الْعَذَابِ؟

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 185 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

And the moon will be eclipsed,

আর চন্দ্র হবে অন্ধকারাচ্ছন্ন,

और चन्द्रमा को ग्रहण लग जाएगा,



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:16)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَنشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ

اور آسمان پھٹ جائے گا اور اس دن بالکل

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 186 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بودا ہو جائے گا

فَإِذَا نَفَخَ الْمَلَكُ فِي "الْقَرْنِ" نَفْخَةً وَاحِدَةً  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
العالم، ورُفِعَت الأرض والجبال عن أماكنها  
فكسرتا، ودُقْنَا دَقَّةً وَاحِدَةً. ففي ذلك الحين  
قامت القيامة، وانصدعت السماء، فهي يومئذٍ  
ضعيفة مسترخية، لا تماسك فيها ولا صلابة  
والملائكة على جوانبها وأطرافها، ويحمل عرش  
ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة  
العظام. في ذلك اليوم تعرضون على الله- أيها  
الناس- للحساب والجزاء، لا يخفى عليه شيء  
من أسراركم.

And the heaven will split asunder, for that Day it (the heaven will  
be frail (weak), and torn up,

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 187 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আর আকাশ বিদীর্ণ হবে, ফলে সেইদিন তা হবে ভঙ্গুর;

और आकाश फट जाएगा और उस दिन उसका बन्धन ढीला पड़ जाएगा,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Qiyaama (75:9)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَجْمَعِ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ

اور سورج اور چاند جمع کر دیئے جائیں گے

فَإِذَا تَحِيَّرَ الْبَصَرُ وَدُهِشَ فِرْعَوْنُ مِمَّا رَأَىٰ مِنْ  
أَهْوَالِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ، وَذَهَبَ نَوْرُ الْقَمَرِ، وَجْمَعِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 188 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بين الشمس والقمر في ذهاب الضوء، فلا  
ضوء لواحد منهما، يقول الإنسان وقتها: أين  
المهرب من العذاب؟

And the sun and moon will be joined together (by going one into  
the other or folded up or deprived of their light, etc.)

আর সূর্য ও চন্দ্রকে একত্রিত করা হবে,

और सूर्य और चन्द्रमा इकट्ठे कर दिए जाएँगे,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Inshiqaaq (84:18)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 189 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَالْقَمَرَ إِذَا اتَّسَقَ

اور چاند کی جب کہ وہ کامل ہو جاتا ہے  
، أقسم الله تعالى باحمرار الأفق عند الغروب  
وبالليل وما جمع من الدواب والحشرات و  
،الهوام وغير ذلك، وبالقمر إذا تكامل نوره  
لتركبُنَّ- أيها الناس- أطوارا متعددة وأحوالا  
متباينة: من النطفة إلى العلقة إلى المضغة  
إلى نفخ الروح إلى الموت إلى البعث والنشور  
ولا يجوز للمخلوق أن يقسم بغير الله، ولو  
فعل ذلك لأشرك.

*And by the moon when it is at the full,*

আর চন্দ্রকে যখন সে পূর্ণাঙ্গতা পায়,

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 190 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

और चन्द्रमा की जबकि वह पूर्ण हो जाता है



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Muzzammil (73:18)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

السَّمَاءُ مُنْقَطِرٌ بِهِ كَانَ وَعْدُهُ مَفْعُولًا

جس دن آسمان پھٹ جائے گا اللہ تعالیٰ کا  
یہ وعدہ ہو کر ہی رہنے والا ہے

السَّامَاءُ مُتَصَدِّعَةٌ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ؛ لَشِدَّةِ هَوْلِهِ  
كان وعد الله تعالى بمجيء ذلك اليوم واقعًا  
لا محالة

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 191 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*Whereon the heaven will be cleft asunder? His  
Promise is certainly to be accomplished.*

आकाश हवे विदीर्ण? तारों का वादा अवश्य ही वास्तव्यित हवे।

आकाश उसके कारण फटा पड़ रहा है, उसका वादा तो पूरा ही होना है



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Infitaar (82:1)*

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

إِذَا السَّمَاءُ انْقَطَرَتْ

جب آسمان پھٹ جائے گا

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 192 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

إذا السماء انشقت، واختلّ نظامها، وإذا  
الكواكب تساقطت، وإذا البحار فجّر الله بعضها  
في بعض، فذهب ماؤها، وإذا القبور قلبت  
بيعت من كان فيها، حينئذ تعلم كل نفس  
جميع أعمالها، ما تقدّم منها، وما تأخر  
وجوزيت بها.

*When the heaven is cleft asunder.*

যখন আকাশ বিদীর্ণ হবে,

জবকি আকাশ ফট जाएगा



At-Takwir (81:1)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 193 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

جب سورج لپیٹ لیا جائے گا

إِذَا الشَّمْسُ لَقَّتْ وَذَهَبَ ضَوْءُهَا، وَإِذَا النُّجُومُ  
تَنَاثَرَتْ، فَذَهَبَ نَوْرُهَا، وَإِذَا الْجِبَالُ سَيَّرَتْ عَنْ  
وَجْهِ الْأَرْضِ فَصَارَتْ هَبَاءً مُنْبَثًّا، وَإِذَا النُّوَقُ  
الْحَوَامِلُ تَرَكَتْ وَأَهْمَلَتْ، وَإِذَا الْحَيَوَانَاتُ  
الْوَحْشِيَّةُ جُمِعَتْ وَاخْتَلَطَتْ؛ لِيَقْتَصِرَ اللَّهُ مِنْ  
بَعْضِهَا لِبَعْضٍ، وَإِذَا الْبَحَارُ أُوقِدَتْ، فَصَارَتْ  
عَلَى عِظَمِهَا نَارًا تَتَوَقَّدُ، وَإِذَا النُّفُوسُ قُرُنَتْ  
بَأَمْثَالِهَا وَنِظَائِرُهَا، وَإِذَا الطُّفُلَةُ الْمَدْفُونَةُ حَيَّةٌ  
سُئِلَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ سُؤَالَ تَطْيِيبٍ لَهَا وَتَبْكِيَةٍ  
لِوَائِدِهَا: بِأَيِّ ذَنْبٍ كَانَ دَفْنُهَا؟ وَإِذَا صَحَفُ الْأَعْمَالِ  
عُرِضَتْ، وَإِذَا السَّمَاءُ قُلِعَتْ وَأُزِيلَتْ مِنْ  
مَكَانِهَا، وَإِذَا النَّارُ أُوقِدَتْ فَأُضْرِمَتْ، وَإِذَا الْجَنَّةُ  
دَارُ النِّعَمِ قُرِّبَتْ مِنْ أَهْلِهَا الْمُتَّقِينَ، إِذَا وَقَعَ  
ذَلِكَ، تَيَقَّنَتْ وَوَجَدَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَا قَدَّمَتْ مِنْ



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

خیر او شر

*When the sun is Kuwwirat (wound round and  
lost its light and is overthrown).*

যখন সূর্য অন্ধকারাচ্ছন্ন হয়ে যাবে,

जब सूर्य लपेट दिया जाएगा,



At-Takwir (81:2)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ

اور جب ستارے بے نور ہو جائیں گی

إذا الشمس لقت وذهب ضوءها، وإذا النجوم

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames

by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 195 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرِ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

تَنَازَلَتْ، فَذَهَبَ نَوْرُهَا، وَإِذَا الْجِبَالُ سَيْرَتْ عَنْ  
وَجْهِ الْأَرْضِ فَصَارَتْ هَبَاءً مُنْبَثًّا، وَإِذَا النُّوْقُ  
الْحَوَامِلُ تَرَكَتْ وَأَهْمَلَتْ، وَإِذَا الْحَيَوَانَاتُ  
الْوَحْشِيَّةُ جُمِعَتْ وَاخْتَلَطَتْ؛ لِيَقْتَصِرَ اللَّهُ مِنْ  
بَعْضِهَا لِبَعْضٍ، وَإِذَا الْبَحَارُ أُوقِدَتْ، فَصَارَتْ  
عَلَى عِظَمِهَا نَارًا تَتَوَقَّدُ، وَإِذَا النُّفُوسُ قُرِنَتْ  
بَأَمْثَالِهَا وَنِظَائِرِهَا، وَإِذَا الطُّفُلَةُ الْمَدْفُونَةُ حَيَّةٌ  
سُئِلَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ سَوَّالٌ تَطْيِيبُ لَهَا وَتَبْكِيَتْ  
لِوَائِدِهَا: بِأَيِّ ذَنْبٍ كَانَ دَفْنُهَا؟ وَإِذَا صُحُفُ الْأَ  
عْمَالِ عُرِضَتْ، وَإِذَا السَّمَاءُ قُلِعَتْ وَأُزِيلَتْ مِنْ  
مَكَانِهَا، وَإِذَا النَّارُ أُوقِدَتْ فَأُضْرِمَتْ، وَإِذَا الْجَنَّةُ  
دَارُ النِّعَمِ قُرِبَتْ مِنْ أَهْلِهَا الْمُتَّقِينَ، إِذَا وَقَعَ  
ذَلِكَ، تَيَقَّنْتَ وَوَجَدْتَ كُلُّ نَفْسٍ مَا قَدَّمَتْ مِنْ  
خَيْرٍ أَوْ شَرٍّ.

*And when the stars shall fall;*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 196 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

আর যখন তারকারা নিস্তেজ হয়ে পড়বে,

सारे तारे मैले हो जाएँगे,



Al-Infitaar (82:2)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا الْكَوَاكِبُ اُنْتَثَرَتْ

اور جب ستارے جھڑ جائیں گے

إذا السماء انشقت، واختل نظامها، وإذا  
الكواكب تساقطت، وإذا البحار فجر الله بعضها  
في بعض، فذهب ماؤها، وإذا القبور قلبت  
بيعت من كان فيها، حينئذ تعلم كل نفس  
جميع أعمالها، ما تقدم منها، وما تأخر  
وجوزيت بها.

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 197 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْاْ فَأَعْلَمُوْاْ أَنَّ اللّٰهَ مَوْلٰىكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰى وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*And when the stars have fallen and scattered;*

আর যখন নক্ষত্রসব বিক্ষিপ্ত হবে,

और जबकि तारे बिखर जाएँगे



Al-Infitaar (82:3)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ

اور جب سمندر بہہ نکلیں گے

إذا السماء انشقت، واختلّ نظامها، وإذا  
الكواكب تساقطت، وإذا البحار فجر الله بعضها

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames

by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 198 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فی بعض، فذهب ماؤها، وإذا القبور قلبت  
بیعت من کان فیها، حینئذ تعلم کل نفس  
، جمیع أعمالها، ما تقدم منها، وما تأخر  
وجوزیت بها.

*And when the seas are burst forth (got dried up):*

আর যখন সমুদ্রগুলো উচ্ছলিত হবে,

और जबकि समुद्र बह पड़ेंगे



*At-Takwir (81:3)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا الْجِبَالُ سَوَّيَتْ

اور جب پہاڑ چلائے جائیں گے

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 199 -



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

إِذَا الشَّمْسُ لَقَتْ وَذَهَبَ ضَوْءُهَا، وَإِذَا النُّجُومُ  
تَنَاثَرَتْ، فَذَهَبَ نَوْرُهَا، وَإِذَا الْجِبَالُ سَيَّرَتْ عَنْ  
وَجْهِ الْأَرْضِ فَصَارَتْ هَبَاءً مُنْبَثًّا، وَإِذَا النُّوَقُ  
الْحَوَامِلُ تَرَكَتْ وَأَهْمَلَتْ، وَإِذَا الْحَيَوَانَاتُ  
الْوَحْشِيَّةُ جُمِعَتْ وَاخْتَلَطَتْ؛ لِيَقْتَصِرَ اللَّهُ مِنْ  
بَعْضِهَا لِبَعْضٍ، وَإِذَا الْبَحَارُ أُوقِدَتْ، فَصَارَتْ  
عَلَى عِظَمِهَا نَارًا تَتَوَقَّدُ، وَإِذَا النُّفُوسُ قُرِنَتْ  
بَأَمْثَالِهَا وَنِظَائِرِهَا، وَإِذَا الطُّفُلَةُ الْمَدْفُونَةُ حَيَّةٌ  
سُئِلَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ سَوَالِ تَطْيِيبٍ لَهَا وَتَبْكِيَةٍ  
لِوَائِدِهَا: بِأَيِّ ذَنْبٍ كَانَ دَفْنُهَا؟ وَإِذَا صُحُفُ الْأَعْمَالِ  
عُرِضَتْ، وَإِذَا السَّمَاءُ قُلِعَتْ وَأُزِيلَتْ مِنْ  
مَكَانِهَا، وَإِذَا النَّارُ أُوقِدَتْ فَأُضْرِمَتْ، وَإِذَا الْجَنَّةُ  
دَارُ النِّعَمِ قُرِّبَتْ مِنْ أَهْلِهَا الْمُتَّقِينَ، إِذَا وَقَعَ  
ذَلِكَ، تَيَقَّنْتَ وَوَجَدْتَ كُلَّ نَفْسٍ مَا قَدَّمَتْ مِنْ  
خَيْرٍ أَوْ شَرٍّ.

*And when the mountains shall made to pass*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 200 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*away;*

আর যখন পাহাড়গুলোকে অপসারণ করা হবে,

जब पहाड़ चलाए जाएँगी,



Al-Infitaar (82:4)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ

اور جب قبریں (شق کر کے) اکھاڑ دی جائیں  
گی

إذا السماء انشقت، واختل نظامها، وإذا  
الكواكب تساقطت، وإذا البحار فجر الله بعضها  
في بعض، فذهب ماؤها، وإذا القبور قلبت

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames

by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 201 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بیعت مَنْ کَانَ فِیْهَا، حِیْنِذْ تَعْلَمُ کُلُّ نَفْسٍ  
جَمِیعَ أَعْمَالِهَا، مَا تَقْدِمُ مِنْهَا، وَمَا تَأْخِرُ  
وَجُوزِیتْ بِهَا

*And when the graves are turned upside down  
(and they bring out their contents)*

আর যখন কবরগুলো উন্মোচিত হবে, --

और जबकि कब्रें उखड़े दी जाएँगी



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 202 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Muzzammil (73:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَكَيْفَ تَتَّقُونَ إِنْ كَفَرْتُمْ يَوْمًا يَجْعَلُ الْوِلْدَنَ

شَيْبًا

تم اگر کافر رہے تو اس دن کیسے پناہ پاؤ  
گے جو دن بچوں کو بوڑھا کر دے گا

فکیف تقون أنفسکم۔ إن کفرتم۔ عذاب یوم  
القیامة الذی یشیب فیہ الولدان الصغار؛ من  
شدة هولہ وکربہ؟

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 203 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*Then how can you avoid the punishment, if you  
disbelieve, on a Day that will make the children  
grey-headed (i.e. the Day of Resurrection)?*

অতএব কেমন করে তোমরা আত্মরক্ষা করবে, যদি তোমরা অবিশ্বাস  
কর সেই দিনকে যেদিন ছেলেপিলেদের চুল পাকিয়ে তুলবে, --

यदि तुमने इनकार किया तो उस दिन से कैसे बचोगे जो बच्चों को बूढ़ा कर  
देगा?



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Haaqqa (69:16)*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 204 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَأَنْشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ

، نفخہ واحدۃ القرنؔ فإذا نفخ الملك في  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
ورُفِعت الأرض والجبال عن أماكنها، العالم  
ففي ذلك الحين . ودُقَّتْ دقة واحدة، فكسرتا  
فهي يومئذ ، وانصدعت السماء، قامت القيامة  
، لا تماسك فيها ولا صلابة، ضعيفة مسترخية  
ويحمل عرش، والملائكة على جوانبها وأطرافها  
ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة  
- في ذلك اليوم تعرضون على الله العظام  
لا يخفى عليه ، للحساب والجزاء- أيها الناس  
شيء من أسراركم.

اور آسمان پھٹ جائے گا اور اس دن بالکل  
بودا ہو جائے گا



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*And the heaven will split asunder, for that Day  
it (the heaven will be frail (weak), and torn up,*

আর আকাশ বিদীর্ণ হবে, ফলে সেইদিন তা হবে ভঙ্গুর,

और आकाश फट जाएगा और उस दिन उसका बन्धन ढीला पड़ जाएगा,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:17)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَالْمَلِكُ عَلَىٰ أَرْجَائِهَا وَيَحْمِلُ عَرْشَ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ  
يَوْمَئِذٍ تَمْنِيَّةٌ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 206 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرِ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

، نفخة واحدة القرن فإذا نفخ الملك في  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
ورفعت الأرض والجبال عن أماكنها، العالم  
ففي ذلك الحين . ودقنا دقة واحدة، فكسرتنا  
فهي يومئذ ، وانصدعت السماء، قامت القيامة  
، لا تماسك فيها ولا صلابة، ضعيفة مسترخية  
ويحمل عرش، والملائكة على جوانبها وأطرافها  
ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة  
- في ذلك اليوم تعرضون على الله العظام  
لا يخفى عليه ، للحساب والجزاء- أيها الناس  
شيء من أسراركم

اور تیرے ، اس کے کناروں پر فرشتے ہوں گے  
اپنے (فرشتے) پروردگار کا عرش اس دن اٹھ  
اوپر اٹھائے ہوئے ہوں گے

*And the angels will be on its sides, and eight*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 207 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*angels will, that Day, bear the Throne of your  
Lord above them.*

আর ফিরিশ্তারা এর প্রান্তগুলোয় রইবে। আর তাদের উপরে সেইদিন  
তোমার প্রভুর আরশ বহন করবে আটজন।

और फ़रिश्ते उसके किनारों पर होंगे और उस दिन तुम्हारे रब के सिंहासन को  
आठ अपने ऊपर उठाए हुए होंगे



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:18)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

يَوْمَئِذٍ تُعْرَضُونَ لَا تَخْفَىٰ مِنْكُمْ خَافِيَةٌ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 208 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

، نفخة واحدة القرن" فإذا نفخ الملك في  
وهي النفخة الأولى التي يكون عندها هلاك  
ورفعت الأرض والجبال عن أماكنها، العالم  
ففي ذلك الحين . ودقنا دقة واحدة، فكسرتنا  
فهي يومئذ ، وانصدعت السماء، قامت القيامة  
، لا تماسك فيها ولا صلابة، ضعيفة مسترخية  
ويحمل عرش ، والملائكة على جوانبها وأطرافها  
ربك فوقهم يوم القيامة ثمانية من الملائكة  
- في ذلك اليوم تعرضون على الله العظام  
لا يخفى عليه ، للحساب والجزاء- أيها الناس  
شيء من أسراركم.

، اس دن تم سب سامنے پیش کیے جاؤ گے  
تمہارا کوئی بھید پوشیدہ نہ رہے گا

*That Day shall you be brought to Judgement, not*

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 209 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*a secret of you will be hidden.*

সেইদিন তোমাদের অনাবৃত করা হবে, -- কোনো গোপন বিষয় তোমাদের  
থেকে গোপন থাকবে না।

उस दिन तुम लोग पेश किए जाओगे, तुम्हारी कोई छिपी बात छिपी न रहेगी



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ فَيَقُولُ هَؤُلَاءِ  
أَقْرَأُوا كِتَابَهُ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 210 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فَيَقُولُ ، فَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ كِتَابَ أَعْمَالِهِ بِيَمِينِهِ  
إِنِّي ، خذوا اقرؤوا کتابی: ابتهاجاً وسروراً  
أَيَقْنَتْ فِي الدُّنْيَا بِأَنِّي سَأَلَقِي جَزَائِي يَوْمَ  
فَأَعَدَدْتُ لَهُ الْعِدَّةَ مِنَ الْإِيمَانِ وَالْعَمَلِ ، الْقِيَامَةِ  
فِي ، فَهُوَ فِي عَيْشَةٍ هَنِيئَةٍ مَرْضِيَّةٍ ، الصَّالِحِ  
ثَمَارَهَا قَرِيبَةٍ ، جَنَّةٍ مَرْتَفَعَةِ الْمَكَانِ وَالدرجاتِ  
: يَقَالُ لَهُمْ يَتَنَاوَلُهَا الْقَائِمُ وَالْقَاعِدُ وَالْمُضْطَجِعُ  
سَ، كُلُوا أَكَلًا وَاشْرَبُوا شَرَبًا بَعِيدًا عَنْ كُلِّ أَذَى  
الْمَيْنِ مِنْ كُلِّ مَكْرُوهِ؛ بِسَبَبِ مَا قَدَّمْتُمْ مِنَ الْأَعْمَالِ  
الصَّالِحَةِ فِي أَيَّامِ الدُّنْيَا الْمَاضِيَةِ

سو جسے اس کا نامہ اعمال اس کے دائیں  
ہاتھ میں دیا جائے گا تو وہ کہنے لگے گا کہ  
لو میرا نامہ اعمال پڑھو

*Then as for him who will be given his Record in  
his right hand will say: "Take, read my Record!"*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 211 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

তারপর যাকে তার বই তার ডান হাতে দেয়া হবে সে তখন বলবে --

‘নাও, আমার এই বই পড়ে দেখো/

फिर जिस किसी को उसका कर्म-पत्र उसके दाहिने हाथ में दिया गया, तो वह  
कहेगा, ‘लो पढ़ो, मेरा कर्म-पत्र/



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:21)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ

فيقول، فأما من أُعطي كتاب أعماله بيمينه

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 212 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

إني ، خذوا اقرؤوا كتابي: ابتهاجًا وسرورًا  
أيقنت في الدنيا بأني سألقى جزائي يوم  
فأعددت له العدة من الإيمان والعمل، القيامة  
في ، فهو في عيشة هنيئة مرضية، الصالح  
ثمارها قريبة، جنة مرتفعة المكان والدرجات  
: يقال لهم يتناولها القائم والقاعد والمضطجع  
س، كلوا أكلا واشربوا شربًا بعيدًا عن كل أذى  
المين من كل مكروه؛ بسبب ما قدّمتم من الأ  
عمال الصالحة في أيام الدنيا الماضية

پس وہ ایک دل پسند زندگی میں ہوگا

*So he shall be in a life, well-pleasing.*

সুতরাং সে থাকবে এক পূর্ণ-সন্তোষজনক জীবনযাপনে --

अतः वह सुख और आनन्दमय जीवन में होगा;

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 213 -**



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ

فيقول ، فأما من أُعطي كتاب أعماله بيمينه  
إني ، خذوا اقرؤوا كتابي: ابتهاجاً وسروراً  
أيقنت في الدنيا بأني سألقى جزائي يوم  
فأعددت له العدة من الإيمان والعمل ، القيامة  
في ، فهو في عيشة هنيئة مرضية، الصالح  
ثمارها قريبة ، جنة مرتفعة المكان والدرجات  
: يقال لهم يتناولها القائم والقاعد والمضطجع

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 214 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

س،كلوا أكلا واشربوا شرباً بعيداً عن كل أذى  
المين من كل مكروه؛ بسبب ما قدّمتم من الأ  
عمال الصالحة في أيام الدنيا الماضية

بلند و بالا جنت میں

*In a lofty Paradise,*

এক উঁচু পর্যায়ের জান্নাতে,

उच्च जन्नत में,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 215 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Al-Haaqqa (69:25)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِشِمَالِهِ فَيَقُولُ يَلَيْتَنِي لَمْ  
أُوتَ كِتَابِيهِ

فَيَقُولُ ، وَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ كِتَابَ أَعْمَالِهِ بِشِمَالِهِ  
وَلَمْ ، يَا لَيْتَنِي لَمْ أُعْطِ كِتَابِي نَادِمًا مَتَحَسِّرًا  
أَعْلَمُ مَا جَزَائِي؟ يَا لَيْتَ الْمَوْتَةُ الَّتِي مَتَّهَا فِي  
، وَلَمْ أُبْعَثْ بَعْدَهَا، الدُّنْيَا كَانَتْ الْقَاطِعَةَ لِأَمْرِي  
زَهَبَتْ ، مَا نَفَعَنِي مَالِي الَّذِي جَمَعْتُهُ فِي الدُّنْيَا  
. وَلَمْ يَعُدْ لِي حُجَّةٌ أَحْتَجُّ بِهَا، عَنِي حُجَّتِي

کی کتاب اس کے (کے اعمال) لیکن جسے اس  
وہ تو کہے گا ، بائیں ہاتھ میں دی جائے گی  
کہ کاش کہ مجھے میری کتاب دی ہی نہ  
جاتی

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 216 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*But as for him who will be given his Record in  
his left hand, will say: "I wish that I had not  
been given my Record!"*

আর তার ক্ষেত্রে যাকে তার বই তার বাম হাতে দেওয়া হবে সে তখন  
বলবে -- 'হায় আমার আফসোস/ আমার এই বই যদি আমায় কখনো  
দেখানো না হতো, --

और रहा वह व्यक्ति जिसका कर्म-पत्र उसके बाएँ हाथ में दिया गया, वह  
कहेगा, 'काश, मेरा कर्म-पत्र मुझे न दिया जाता



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



*Al-Haaqqa (69:26)*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 217 -**



Edit with WPS Office



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
Al-Anfaal (8:40)

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَمْ أَدْرِ مَا حِسَابِيهِ

فيقول ، وَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ كِتَابَ أَعْمَالِهِ بِشِمَالِهِ  
ولم ، يا ليتني لم أُعْطِ كِتَابِي: نَادِمًا متحسّرًا  
أَعْلَمُ مَا جَزَائِي؟ يا ليت المَوْتَةَ الَّتِي مِثْلُهَا فِي  
، ولم أُبْعَثْ بَعْدَهَا، الدُّنْيَا كَانَتْ الْقَاطِعَةَ لِأَمْرِي  
ذهبت ، ما نفعني مالي الذي جمعته في الدنيا  
. ولم يَعْذُ لِي حِجَةٌ أُحْتَجُّ بِهَا، عني حِجَتِي

اور میں جانتا ہی نہ کہ حساب کیا ہے

*"And that I had never known, how my Account  
is?"*

“আর আমি যদি কখনো জানতাম না আমার এই হিসাবটি কী।

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 218 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

और मैं न जानता कि मेरा हिसाब क्या है/



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:27)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَلَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَةَ

فيقول ، وَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ كِتَابَ أَعْمَالِهِ بِشِمَالِهِ  
ولم ، يا ليتني لم أُعْطِ كِتَابِي: نَادِمًا متحسرًا  
أعلم ما جزائي؟ يا ليت الموتة التي متُّها في  
، ولم أُبعث بعدها، الدنيا كانت القاطعة لأمري  
ذهبت ، ما نفعتني مالي الذي جمعته في الدنيا  
ولم يَعُدْ لي حجة أحتج بها، عني حجتني .

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 219 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلٰكُمْ نِعْمَ الْمَوْلٰی وَنِعْمَ النَّصِیْرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

کام ہی تمام کر دیتی (میرا) کہ موت/کاش

*"I wish, would that it had been my end (death)!"*

‘হায় আফসোস/ এইটাই যদি আমার শেষ হতো/

‘ऐ काश, वह (मृत्यु) समाप्त करनेवाली होती/



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:28)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مَا أَعْغَىٰ عَنِّي مَالِيَهٗ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 220 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

فيقول ، وَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ كِتَابَ أَعْمَالِهِ بِشِمَالِهِ  
ولم ، يَا لَيْتَنِي لَمْ أُعْطِ كِتَابِي: نَادِمًا مَتَحَسِّرًا  
أَعْلَمُ مَا جَزَائِي؟ يَا لَيْتَ الْمَوْتَةَ الَّتِي مَتَّهَا فِي  
، وَلَمْ أُبْعَثْ بَعْدَهَا، الدُّنْيَا كَانَتْ الْقَاطِعَةَ لِأَمْرِي  
زَهَبَتْ ، مَا نَفَعَنِي مَالِي الَّذِي جَمَعْتَهُ فِي الدُّنْيَا  
. وَلَمْ يَعْذُ لِي حُجَّةٌ أُحْتَجُّ بِهَا، عَنِي حُجَّتِي

میرے مال نے بھی مجھے کچھ نفع نہ دیا

*"My wealth has not availed me,*

‘আমার ধনসম্পদ আমার কোনো কাজে এল না;

‘मेरा माल मेरे कुछ काम न आया,



...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 221 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:29)

بِسْمِ اللَّهِ  
الرَّحْمَنِ  
الرَّحِيمِ

هَلْكَ عَنِّي سُلْطَانِيهِ

فيقول ، وَأَمَّا مَنْ أُعْطِيَ كِتَابَ أَعْمَالِهِ بِشِمَالِهِ  
ولم ، يَا لَيْتَنِي لَمْ أُعْطِ كِتَابِي. نَادِمًا مَتَحَسِّرًا  
أَعْلَمُ مَا جَزَائِي؟ يَا لَيْتَ الْمَوْتَةُ الَّتِي مَتَّهَا فِي  
، ولم أُبْعَثْ بَعْدَهَا، الدُّنْيَا كَانَتْ الْقَاطِعَةَ لِأَمْرِي  
زَهَبَتْ ، مَا نَفَعَنِي مَالِي الَّذِي جَمَعْتَهُ فِي الدُّنْيَا  
. ولم يَعْذُ لِي حُجَّةٌ أَحْتَجُّ بِهَا، عَنِّي حُجَّتِي

میرا غلبہ بھی مجھ سے جاتا رہا

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 222 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*"My power and arguments (to defend myself)  
have gone from me!"*

“আমার কর্তৃত্ব আমার থেকে বিনাশ হয়ে গেছে।”

“मेरा ज़ोर (सत्ता) मुझसे जाता रहा।”



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:30)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
**خُذُوهُ فَغُلُّوهُ**

، خذوا هذا المجرم الأثيم:يقال لخزنة جهنم

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 223 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ثم أدخلوه ، فاجمعوا يديه إلى عنقه بالأغلال  
ثم في سلسلة من ، الجحيم ليقاسي حرها  
حديد طولها سبعون ذراعاً فأدخلوه فيها؛ إنه  
كان لا يصدق بأن الله هو الإله الحق وحده  
ولا يحث الناس ، ولا يعمل بهديه، لا شريك له  
في الدنيا على إطعام أهل الحاجة من  
المساكين وغيرهم.

طوق اسے پھر لو پکڑ اسے (ہوگا حکم)  
پہنادو

*(It will be said): "Seize him and fetter him."*

‘তাকে ধরো এবং তাকে বাঁধো,

‘पकड़ो उसे और उसकी गरदन में तौक़ डाल दो,

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 224 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:31)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**ثُمَّ الْجَحِيمَ صَلَّوْهُ**

، خذوا هذا المجرم الأثيم. يقال لخزنة جهنم  
ثم أدخلوه ، فاجمعوا يديه إلى عنقه بالأغلال  
ثم في سلسلة من ، الجحيم ليقاسي حرها  
حديد طولها سبعون ذراعاً فأدخلوه فيها؛ إنه  
كان لا يصدق بأن الله هو الإله الحق وحده  
ولا يحث الناس ، ولا يعمل بهديه، لا شريك له  
في الدنيا على إطعام أهل الحاجة من  
المساكين وغيرهم.

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 225 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

پھر اسے دوزخ میں ڈال دو

*Then throw him in the blazing Fire.*

‘তারপর জ্বলন্ত আগুনে তাকে নিক্ষেপ করো,

फिर उसे भड़कती हुई आग में झोंक दो,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:32)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

ثُمَّ فِي سِلْسِلَةٍ ذَرْعُهَا سَبْعُونَ ذِرَاعًا فَاسْلُكُوهُ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 226 -**



Edit with WPS Office



وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد  
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

، خذوا هذا المجرم الأثيم: يقال لخزنة جهنم  
ثم أدخلوه ، فاجمعوا يديه إلى عنقه بالأغلال  
ثم في سلسلة من ، الجحيم ليقاسي حرها  
حديد طولها سبعون ذراعاً فأدخلوه فيها؛ إنه  
كان لا يصدق بأن الله هو الإله الحق وحده  
ولا يحث الناس ، ولا يعمل بهديه، لا شريك له  
في الدنيا على إطعام أهل الحاجة من  
المساكين وغيرهم.

پھر اسے ایسی زنجیر میں جس کی پیمائش  
ستر ہاتھ کی ہے جکڑ دو

*"Then fasten him with a chain whereof the  
length is seventy cubits!"*

‘তারপর তাকে এক শিকলে আবদ্ধ করো যার দৈর্ঘ্য হচ্ছে সত্তর হাত।

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 227 -



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

‘فیر उसे एक ऐसी जंजीर में जकड़ दो जिसकी माप सत्तर हाथ है



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:33)

بِسْمِ اللَّهِ  
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ

، خذوا هذا المجرم الأثيم:يقال لخزنة جهنم  
ثم أدخلوه ،فاجمعوا يديه إلى عنقه بالأغلال  
ثم في سلسلة من ،الجحيم ليقاسي حرها  
حديد طولها سبعون ذراعًا فأدخلوه فيها؛ إنه  
كان لا يصدّق بأن الله هو الإله الحق وحده

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 228 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ولا يحث الناس ، ولا يعمل بهديه، لا شريك له  
في الدنيا على إطعام أهل الحاجة من  
المساكين وغيرهم.

بیشک یہ اللہ عظمت والے پرایمان نہ رکھتا  
تھا

*Verily, He used not to believe in Allah ﷻ, the  
Most Great,*

‘নিশ্চয় সে বিশ্বাস করত না মহান আল্লাহ্ ﷻ তে,

‘वह न तो महिमावान अल्लाह ﷻ पर ईमान रखता था



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 229 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



Al-Haaqqa (69:34)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَلَا يَحْضُرُ عَلَىٰ طَعَامِ الْمَسْكِينِ

، خذوا هذا المجرم الأثيم: يقال لخزنة جهنم  
ثم أدخلوه ، فاجمعوا يديه إلى عنقه بالأغلال  
ثم في سلسلة من ، الجحيم ليقاسي حرها  
حديد طولها سبعون ذراعاً فأدخلوه فيها؛ إنه  
كان لا يصدق بأن الله هو الإله الحق وحده  
ولا يحث الناس ، ولا يعمل بهديه، لا شريك له  
في الدنيا على إطعام أهل الحاجة من  
المساكين وغيرهم.

اور مسکین کے کھلانے پر رغبت نہ دلاتا تھا

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 230 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*And urged not on the feeding of Al-Miskin (the  
poor),*

‘আর সে উৎসাহ দেখাত না গরীবদের খাবার দিতে,

और न मुहताज को खाना खिलाने पर उभारता था



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:35)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَلَيْسَ لَهُ الْيَوْمَ هَهُنًا حَمِيمٌ

فليس لهذا الكافر يوم القيامة قريب يدفع

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 231 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

ولیس له طعام إلا من صديد، عنه العذاب  
لا يأكله إلا المذنبون المصرون على، أهل النار  
الكفر بالله.

پس آج اس کا نہ کوئی دوست ہے

*So no friend has he here this Day.*

“সেজন্য আজ তার জন্যে এখানে কোনো অন্তরঙ্গ বন্ধু থাকবে না,

“अतः आज उसका यहाँ कोई घनिष्ठ मित्र नहीं,



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 232 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

Al-Haaqqa (69:36)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غَسَلِينَ

فليس لهذا الكافر يوم القيامة قريب يدفع  
وليس له طعام إلا من صديد، عنه العذاب  
لا يأكله إلا المذنبون المصرون على، أهل النار  
الكفر بالله.

اور نہ سوائے پیپ کے اس کی کوئی غذا  
ہے

*Nor any food except filth from the washing of  
wounds,*

‘‘আর কোনো খাদ্য থাকবে না ক্ষতনিঃসৃত পুজঁ ব্যতীত --

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 233 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

और न ही धोवन के सिवा कोई भोजन है



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:37)

<sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

لَا يَأْكُلُهُ إِلَّا الْخَاطِئُونَ

فليس لهذا الكافر يوم القيامة قريب يدفع  
وليس له طعام إلا من صديد، عنه العذاب  
لا يأكله إلا المذنبون المصرون على، أهل النار  
الكفر بالله.

جسے گناہ گاروں کے سوا کوئی نہیں کھائے

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 234 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

گا

*None will eat except the Khati'un (sinners,  
disbelievers, polytheists, etc.).*

“যা পাপীরা ব্যতীত আর কেউ খায় না।”

“उसे खताकारों (अपराधियों) के अतिरिक्त कोई नहीं खाता।”



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:48)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاتِهِ تَذْكِرَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 235 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

لانتقمنا، ولو ادّعى محمد علينا شيئاً لم نقله  
، ثم لقطعنا منه نياط قلبه، وأخذنا منه باليمين  
إن فلا يقدر أحد منكم أن يحجز عنه عقابنا  
هذا القرآن لعظة للمتقين الذين يمثّلون أوامر  
الله ويجتنبون نواهيه.

یقیناً یہ قرآن پرہیزگاروں کے لیے نصیحت ہے

*And verily, this Quran is a Reminder for the  
Muttaqun (pious - see V. 2:2).*

আর নিশ্চয়ই এইটি ধর্মভীরুদের জন্য এক স্মারক-গ্রন্থ।

और निश्चय ही वह एक अनुस्मृति है डर रखनेवालों के लिए



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 236 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:50)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنَّهُ لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ

إِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مَن يَكْذِبُ بِهَذَا الْقُرْآنِ مَعَ  
وَإِنَّ التَّكْذِيبَ بِهِ لِنَدَامَةٍ عَظِيمَةٍ، وَضُوحَ آيَاتِهِ  
عَلَى الْكَافِرِينَ بِهِ حِينَ يَرُونَ عَذَابَهُمْ وَيَرُونَ  
وَإِنَّهُ لِحَقِّ ثَابِتٍ وَيَقِينٍ لَا، نَعِيمَ الْمُؤْمِنِينَ بِهِ  
فَنَزَّ اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا يَلِيقُ بِجَلَالِ شَيْءٍ فِيهِ  
. وَاذْكُرْهُ بِاسْمِهِ الْعَظِيمِ، لَهُ .

کافروں پر حسرت ہے (یہ جھٹلانا) بیشک

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 237 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*And indeed it (this Quran) will be an anguish  
for the disbelievers (on the Day of Resurrection).*

আর নিঃসন্দেহ এটি অবিশ্বাসীদের জন্য বড় অনুতাপের বিষয়।

निश्चय ही वह इनकार करनेवालों के लिए सर्वथा पछतावा है.



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:51)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنَّهُ لَحَقُّ الْيَقِينِ

إِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مَنْ يَكْذِبُ بِهَذَا الْقُرْآنِ مَعَ

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 238 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

وَإِنَّ التَّكْذِيبَ بِهِ لِنَدَامَةٍ عَظِيمَةٍ، وَضُوحَ آيَاتِهِ  
عَلَى الْكَافِرِينَ بِهِ حِينَ يَرُونَ عَذَابَهُمْ وَيَرُونَ  
وإنه لحق ثابت و يقين لا ،نعيم المؤمنين به  
فنزّه الله سبحانه عما لا يليق بجلال شك فيه  
. واذكره باسمه العظيم، له

یہ یقینی حق ہے (و شبہ) اور بیشک

*And Verily, it (this Quran) is an absolute truth  
with certainty.*

আর নিঃসন্দেহ এটি তো সুনিশ্চিত সত্য।

और वह बिल्कुल विश्वसनीय सत्य है।



**Commands of The Only Mighty God Allaahu.s.w.t.**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 239 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

**Know that Truth Trimphs, but Falshood is destined to Perish...**



Al-Haaqqa (69:52)

بِسْمِ اللَّهِ  
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ

إِنَّا لَنَعْلَمُ أَنَّ مِنْكُمْ مَن يَكْذِبُ بِهَذَا الْقُرْآنِ مَعَ  
وَإِنَّ التَّكْذِيبَ بِهِ لِنَدَامَةٍ عَظِيمَةٍ، وَضُوحَ آيَاتِهِ  
عَلَى الْكَافِرِينَ بِهِ حِينَ يَرُونَ عَذَابَهُمْ وَيَرُونَ  
وَإِنَّهُ لَحَقٌّ ثَابِتٌ وَيَقِينٌ لَا، نَعِيمُ الْمُؤْمِنِينَ بِهِ  
فَنَزَّهَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا يَلِيقُ بِجَلَالِ شَيْءٍ فِيهِ  
. وَاذْكُرْهُ بِاسْمِهِ الْعَظِيمِ، لَهُ

پس تو اپنے رب عظیم کی پاکی بیان کر

*So glorify the Name of your Lord ﷻ, the Most*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 240 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*Great. ﷻ*

অতএব তোমার মহামহিমাম্বিত প্রভুর ﷻ নামের জপতপ করো।

अतः तुम अपने महिमावान रब ﷻ के नाम की तसबीह (गुणगान) करो



**Commands of The Only Mighty God\_Allaahu.s.w.t.**

**Know that Truth Trimphs,but Falshood is destined to Perish...**



**.....yAa Rabbiii...**

**.....remove from my mind**

**All the buzrugy Rijz - our traditional corrupted  
software deeply embedded in my psyche since  
childhood....acting as an insurmountable life-long**

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 241 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

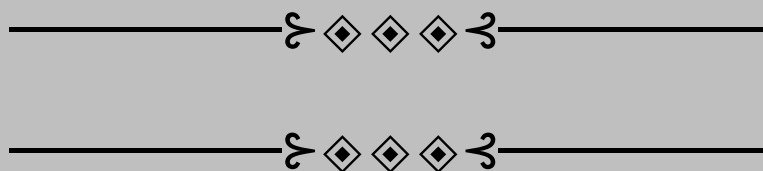
گار ہے And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!

impediment for my higher faculties ,preventing me  
from Configuring YOU and YOUR DEEN

AL-ISLAAMU...

....and my qareen\_Haajiz\_Shytaan has enticed and  
overpowered me...resultantly my damaagh rejects  
the quraanic software-because the indoctrinated  
buzrugy software in me has hardened into steely  
hard Hadeed.-

.YOU alone can save me ----otherwise i will surely  
end up as one of the many Khaasireen...the  
ultimate hatabu jahannam ....Rabbanaa  
Save my lousy soul-  
aameen yaa Rabb\_al \_Aalameen..



...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 242 -



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



*Blockbuster Backside Murky Muddy Historical Histrionics of*

*Some Multifaceted, Poly Talented*

*Allweatherproof, all Multitudinal, Treacherously*

*Voluptuous---Treacherous Treasurer, Teacher*

*, Poacher, Preacher, Teaser, Voyuer, Cunning Con-Perwadingly*

*Perverted,*

*Ambassador of Alms, Raasikh of Receipt Books, Aadee Khaayin*

*of Coins, Usurper Conmen Shah Briz Brigand Shah Mammoon*

*Flagbearer, Alambardar of Tuhala Gaum ever seeking without*

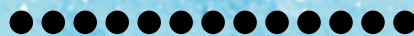
*any Shame or Repentance,....Plentitude of Pariah Paraayaa*

*Zakath, Zen, Zewar, Zameen, ...Izzzzzzzz...all in the Name of*

*their God or Devil or Pontha. Bontha...*

*Oh my Gwad ! Dekho woh aagayaa? Mujhe teri Golmal*

*Gullaal Mollah se Bachaooooooooo?????*



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames**

**by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 243 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

The Tribune-

The News Paper-22/05/2023

*Why are we silent about the sexual abuse at madrassas?  
Many religious clerics enjoy great influence in their localities,  
making reporting cases of abuse even harder*

*For years, it has been silently acknowledged that many  
madrassas (religious seminaries) in Pakistan are hubs of sexual  
abuse*

*Close Player Unibots.in*

*, where children sent in to receive a religious education are  
often exploited, harassed, molested and raped by the teachers.*

*There are a whole host of issues as to why this abuse goes  
unreported and the perpetrators are not brought to justice.*

*Firstly, many of the religious clerics who run such seminaries or*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 244 -**





وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*teach at them enjoy a great deal of power and influence in their  
localities. Therefore, any accusation levelled against them or*

*their institution is often met with a unanimous attack against  
the victim rather than the accused. As a result, it has been  
reported that police personnel are also routinely paid off in an  
attempt to ensure that these cases are not pursued.*

*Secondly, such accusations are also foolishly seen as an attack  
on Islam. To claim that accusing a religious cleric of sexual  
abuse will somehow taint the religion he practices or has  
studied is a complete illogical fallacy.*

*Thirdly, this problem is worsened by the fact that many  
madrassas in Pakistan are not registered, thus making it very  
difficult to monitor their activities. Reportedly, Pakistan plans  
to bring more than 30,000 madrassas currently operating in  
the country under government control. But till the state or  
primary religious authority administers these madrassas, the*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 245 -**



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*abuse which many students face goes by unreported and these  
predators continue to target child after child without any  
repercussions.*

*Fourthly, as in the aftermath of many other crimes in the  
country, families either choose to, or are coerced, into forgiving  
the perpetrators.*

*As a result, the criminals are not brought to justice and the  
epidemic of sexual abuse continues unchecked. Lastly, many  
madrassas in Pakistan provide food, a place to stay and basic  
education to thousands of children. Due to these additional  
facilities and the provision of these amenities, several poorer  
households choose to enroll their children in madrassas.*

*Therefore, even when cases of sexual abuse do emerge, many  
families are simply reluctant to take action against the  
institution which is 'looking after' their child. Due to the  
economic compulsions and monetary dependence, many parents  
choose to say silent and look the other way. As a result, poverty*

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 246 -**





Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

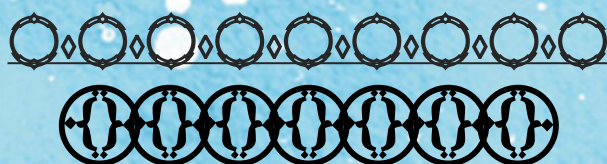
وَإِنْ تَوَلَّوْا فَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعَمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعَمَ النَّصِيرِ

اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

**And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*can force families to ensure the systemic abuse that their child is facing.*

However, it seems that sexual abuse at madrassas is not a Area specific proble—maladies. Religious seminaries in Bangladesh, India and Nigeria are also plagued with the same problems of perverted InsaanSoz , inhuman behaviour



# Dunya Boll Hai - دنیا

Goal is To حذف maal-their گول مال Gol-ہے

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 247 -**



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

زکوٰۃ Maal غل Galla غلول

only مال

.....While many ascribe to God ,their own  
( Human ) features like body ,head ,eyes ,hands legs and  
even sexlife ,wife ,children, etc....Some even go further and  
claim God's lineage purely for worldly gains and Supremacy  
over the Rest .

.....Some others claim that they are God's Children treading on  
the Earth to purify the sinners ....

And the tribes of living godmen are Flourishing at the cost  
of the ignorantly willingly ا بیل مجھے مار

Gullibles.... جھلا

The Science has been made Subservient to Superstition  
...ElseWhere Superstition is institutionalized...only to  
fortify their Polemical Bulaemic Shuveler Shitler Butler  
hold on the economy and ---the Gullible, Receptive  
--Captive ignorant Oceanic populace ...All for Temporal

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 248 -





Al-Anfaal (8:40) بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

*Gains.... .*

●●●●●●●●●●●●●●●●

*Long ago Some man of Brains Prophesised  
--that ". If any One believes in  
ABSURDiTiES . He Will certainly, commit  
ATROCiTiES. on the Earth. "--*

●●●●●●●●●●●●●●●●

*Like King Canute wishing away the sea  
tide...Nefarious MiisaalaBully and Quarrelsome Duo  
Dajjaaly Yagog, Magog Doagule will be busy spreading  
mischief on this ertez\_zamin-*

*(---کسی کا گھر جلاکے مین ملحار گا رہا ہوں)*

*While King Canutes are wishing away their  
perceived Malecha Enemies, \_Emperors like  
Nero, Basmasura, are deliberately fiddling while  
Romes continue to burn■ \_ \_*

◇●▽◇▲◇

**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 249 -**



Edit with WPS Office



Al-Anfaal (8:40) <sup>بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ</sup>

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَيْكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

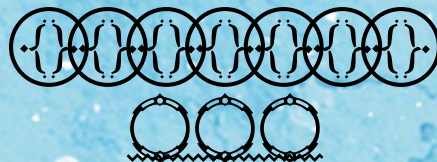
گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**



+\*+\*+\*+ *Flourishing even now are :- such types of  
professional Conmen , Peodophiles , Exploiters of all  
sorts preying on the Gullible , masquarading as  
Monks and Godmen, Spiritual Healers , Exorcists ,  
Future Foretellers , Crowd Fund Launderers,  
Hypocrites, Mooly Monks, Conmen, Ketugaallu,  
Moddubaabulu , Guddubaabulu, Mullangi  
Ullamaloo, Rapists  
.Lawuwaty Sodomizers, Raawaady Romeos, and  
what not , around us, only to exploit genderwise  
and materialwise-----, innocents , ignorants and  
their ilk...., in all possible ways and make fastbucks...*

*.....Alhaa NAA at Takaathur .....*

*...Hatta Zur NAA Maqaabiru NAA....*



**...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 250 -**



Edit with WPS Office















Al-Anfaal (8:40) بسم الله الرحمن الرحيم

وَإِنْ تَوَلَّوْا فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَوْلَكُمْ نِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ النَّصِيرُ  
اور اگر روگردانی کریں تو یقین رکھیں کہ اللہ تعالیٰ تمہارا  
کار ساز ہے وہ بہت اچھا کار ساز ہے اور بہت اچھا مدد

گار ہے **And if they turn away, then know that Allah ﷻ is your  
Maula (Patron, Lord, Protector and Supporter, etc.), (what) an  
Excellent Maula, and (what) an Excellent Helper!**

☀️ ○ ಸೃಷ್ಟಿಕರ್ತನನ್ನು ಮಾತ್ರ ಆರಾಧಿಸಿ, ಸೃಷ್ಟಿಯನ್ನಲ್ಲ |

ಸಕಲ ಮಾನವರೂ ತಮ್ಮ ಸೃಷ್ಟಿಕರ್ತನನ್ನು ಮಾತ್ರ  
ಆರಾಧಿಸುತ್ತಾ ಪರಸ್ಪರ ಸಹೋದರರಂತೆ ಬಾಳಬೇ-  
ಕೆಂದು ಕುರ್ಆನ್ ಕರೆ ನೀಡುತ್ತದೆ. ಈ ಕರೆಯನ್ನು ಸ್ವೀ-  
ಕರಿಸಿ ಅದರ ಪ್ರಕಾರ ಜೀವನ ನಡೆಸಲು ಸೃಷ್ಟಿಕರ್ತನು  
ನಮ್ಮನ್ನು ಆಶೀರ್ವದಿಸಲಿ. ಕುರ್ಆನ್ ಸೃಷ್ಟಿಕರ್ತನಿಂದ ಅವತೀರ್ಣವಾದ

ಅಂತಿಮ ಗ್ರಂಥವಾಗಿದೆ:

“ನಿಸ್ಸಂದೇಹವಾಗಿಯೂ ಇದು ಸರ್ವಲೋಕಗಳ ಪ್ರಭು-  
ವಿನಿಂದ ಅವತೀರ್ಣಗೊಂಡದ್ದಾಗಿದೆ.” (26:192)

“ಇದು ಅಜೇಯನೂ ಕರುಣಾನ್ವಿತನೂ ಆದ ಅಲ್ಲಾ-  
ಹನಿಂದ ಅವತೀರ್ಣವಾಗಿದೆ.” (36:5)

“ಅಜೇಯನು ವಿವೇಕಪೂರ್ಣನೂ ಆದ ಅಲ್ಲಾಹನಿಂದ  
ಈ ಗ್ರಂಥ ಅವತೀರ್ಣವಾಗಿದೆ.” (39:1)

“ನಿಸ್ಸಂದೇಹ ಈ ನಾವು ಗ್ರಂಥವನ್ನು (ಕುರ್ಆನ್) ಅವ-  
ತೀರ್ಣಗೊಳಿಸಿದ್ದೇವೆ ಮತ್ತು ನಾವೇ ಇದನ್ನು ಸಂರಕ್ಷಿಸು-

ತ್ತೇವೆ.” (15:9) ﴿١٥﴾ ﴿١٦﴾ ﴿١٧﴾ ﴿١٨﴾ ﴿١٩﴾ ﴿٢٠﴾ ﴿٢١﴾ ﴿٢٢﴾ ﴿٢٣﴾ ﴿٢٤﴾ ﴿٢٥﴾ ﴿٢٦﴾ ﴿٢٧﴾ ﴿٢٨﴾ ﴿٢٩﴾ ﴿٣٠﴾ ﴿٣١﴾ ﴿٣٢﴾ ﴿٣٣﴾ ﴿٣٤﴾ ﴿٣٥﴾ ﴿٣٦﴾ ﴿٣٧﴾ ﴿٣٨﴾ ﴿٣٩﴾ ﴿٤٠﴾ ﴿٤١﴾ ﴿٤٢﴾ ﴿٤٣﴾ ﴿٤٤﴾ ﴿٤٥﴾ ﴿٤٦﴾ ﴿٤٧﴾ ﴿٤٨﴾ ﴿٤٩﴾ ﴿٥٠﴾ ﴿٥١﴾ ﴿٥٢﴾ ﴿٥٣﴾ ﴿٥٤﴾ ﴿٥٥﴾ ﴿٥٦﴾ ﴿٥٧﴾ ﴿٥٨﴾ ﴿٥٩﴾ ﴿٦٠﴾ ﴿٦١﴾ ﴿٦٢﴾ ﴿٦٣﴾ ﴿٦٤﴾ ﴿٦٥﴾ ﴿٦٦﴾ ﴿٦٧﴾ ﴿٦٨﴾ ﴿٦٩﴾ ﴿٧٠﴾ ﴿٧١﴾ ﴿٧٢﴾ ﴿٧٣﴾ ﴿٧٤﴾ ﴿٧٥﴾ ﴿٧٦﴾ ﴿٧٧﴾ ﴿٧٨﴾ ﴿٧٩﴾ ﴿٨٠﴾ ﴿٨١﴾ ﴿٨٢﴾ ﴿٨٣﴾ ﴿٨٤﴾ ﴿٨٥﴾ ﴿٨٦﴾ ﴿٨٧﴾ ﴿٨٨﴾ ﴿٨٩﴾ ﴿٩٠﴾ ﴿٩١﴾ ﴿٩٢﴾ ﴿٩٣﴾ ﴿٩٤﴾ ﴿٩٥﴾ ﴿٩٦﴾ ﴿٩٧﴾ ﴿٩٨﴾ ﴿٩٩﴾ ﴿١٠٠﴾

﴿١٠١﴾ ﴿١٠٢﴾ ﴿١٠٣﴾ ﴿١٠٤﴾ ﴿١٠٥﴾ ﴿١٠٦﴾ ﴿١٠٧﴾ ﴿١٠٨﴾ ﴿١٠٩﴾ ﴿١١٠﴾ ﴿١١١﴾ ﴿١١٢﴾ ﴿١١٣﴾ ﴿١١٤﴾ ﴿١١٥﴾ ﴿١١٦﴾ ﴿١١٧﴾ ﴿١١٨﴾ ﴿١١٩﴾ ﴿١٢٠﴾ ﴿١٢١﴾ ﴿١٢٢﴾ ﴿١٢٣﴾ ﴿١٢٤﴾ ﴿١٢٥﴾ ﴿١٢٦﴾ ﴿١٢٧﴾ ﴿١٢٨﴾ ﴿١٢٩﴾ ﴿١٣٠﴾ ﴿١٣١﴾ ﴿١٣٢﴾ ﴿١٣٣﴾ ﴿١٣٤﴾ ﴿١٣٥﴾ ﴿١٣٦﴾ ﴿١٣٧﴾ ﴿١٣٨﴾ ﴿١٣٩﴾ ﴿١٤٠﴾ ﴿١٤١﴾ ﴿١٤٢﴾ ﴿١٤٣﴾ ﴿١٤٤﴾ ﴿١٤٥﴾ ﴿١٤٦﴾ ﴿١٤٧﴾ ﴿١٤٨﴾ ﴿١٤٩﴾ ﴿١٥٠﴾

﴿١٥١﴾ ﴿١٥٢﴾ ﴿١٥٣﴾ ﴿١٥٤﴾ ﴿١٥٥﴾ ﴿١٥٦﴾ ﴿١٥٧﴾ ﴿١٥٨﴾ ﴿١٥٩﴾ ﴿١٦٠﴾ ﴿١٦١﴾ ﴿١٦٢﴾ ﴿١٦٣﴾ ﴿١٦٤﴾ ﴿١٦٥﴾ ﴿١٦٦﴾ ﴿١٦٧﴾ ﴿١٦٨﴾ ﴿١٦٩﴾ ﴿١٧٠﴾ ﴿١٧١﴾ ﴿١٧٢﴾ ﴿١٧٣﴾ ﴿١٧٤﴾ ﴿١٧٥﴾ ﴿١٧٦﴾ ﴿١٧٧﴾ ﴿١٧٨﴾ ﴿١٧٩﴾ ﴿١٨٠﴾ ﴿١٨١﴾ ﴿١٨٢﴾ ﴿١٨٣﴾ ﴿١٨٤﴾ ﴿١٨٥﴾ ﴿١٨٦﴾ ﴿١٨٧﴾ ﴿١٨٨﴾ ﴿١٨٩﴾ ﴿١٩٠﴾ ﴿١٩١﴾ ﴿١٩٢﴾ ﴿١٩٣﴾ ﴿١٩٤﴾ ﴿١٩٥﴾ ﴿١٩٦﴾ ﴿١٩٧﴾ ﴿١٩٨﴾ ﴿١٩٩﴾ ﴿٢٠٠﴾

﴿٢٠١﴾ ﴿٢٠٢﴾ ﴿٢٠٣﴾ ﴿٢٠٤﴾ ﴿٢٠٥﴾ ﴿٢٠٦﴾ ﴿٢٠٧﴾ ﴿٢٠٨﴾ ﴿٢٠٩﴾ ﴿٢١٠﴾ ﴿٢١١﴾ ﴿٢١٢﴾ ﴿٢١٣﴾ ﴿٢١٤﴾ ﴿٢١٥﴾ ﴿٢١٦﴾ ﴿٢١٧﴾ ﴿٢١٨﴾ ﴿٢١٩﴾ ﴿٢٢٠﴾ ﴿٢٢١﴾ ﴿٢٢٢﴾ ﴿٢٢٣﴾ ﴿٢٢٤﴾ ﴿٢٢٥﴾ ﴿٢٢٦﴾ ﴿٢٢٧﴾ ﴿٢٢٨﴾ ﴿٢٢٩﴾ ﴿٢٣٠﴾ ﴿٢٣١﴾ ﴿٢٣٢﴾ ﴿٢٣٣﴾ ﴿٢٣٤﴾ ﴿٢٣٥﴾ ﴿٢٣٦﴾ ﴿٢٣٧﴾ ﴿٢٣٨﴾ ﴿٢٣٩﴾ ﴿٢٤٠﴾ ﴿٢٤١﴾ ﴿٢٤٢﴾ ﴿٢٤٣﴾ ﴿٢٤٤﴾ ﴿٢٤٥﴾ ﴿٢٤٦﴾ ﴿٢٤٧﴾ ﴿٢٤٨﴾ ﴿٢٤٩﴾ ﴿٢٥٠﴾

﴿٢٥١﴾ ﴿٢٥٢﴾ ﴿٢٥٣﴾ ﴿٢٥٤﴾ ﴿٢٥٥﴾ ﴿٢٥٦﴾ ﴿٢٥٧﴾ ﴿٢٥٨﴾ ﴿٢٥٩﴾ ﴿٢٦٠﴾ ﴿٢٦١﴾ ﴿٢٦٢﴾ ﴿٢٦٣﴾ ﴿٢٦٤﴾ ﴿٢٦٥﴾ ﴿٢٦٦﴾ ﴿٢٦٧﴾ ﴿٢٦٨﴾ ﴿٢٦٩﴾ ﴿٢٧٠﴾ ﴿٢٧١﴾ ﴿٢٧٢﴾ ﴿٢٧٣﴾ ﴿٢٧٤﴾ ﴿٢٧٥﴾ ﴿٢٧٦﴾ ﴿٢٧٧﴾ ﴿٢٧٨﴾ ﴿٢٧٩﴾ ﴿٢٨٠﴾ ﴿٢٨١﴾ ﴿٢٨٢﴾ ﴿٢٨٣﴾ ﴿٢٨٤﴾ ﴿٢٨٥﴾ ﴿٢٨٦﴾ ﴿٢٨٧﴾ ﴿٢٨٨﴾ ﴿٢٨٩﴾ ﴿٢٩٠﴾ ﴿٢٩١﴾ ﴿٢٩٢﴾ ﴿٢٩٣﴾ ﴿٢٩٤﴾ ﴿٢٩٥﴾ ﴿٢٩٦﴾ ﴿٢٩٧﴾ ﴿٢٩٨﴾ ﴿٢٩٩﴾ ﴿٣٠٠﴾

﴿٣٠١﴾ ﴿٣٠٢﴾ ﴿٣٠٣﴾ ﴿٣٠٤﴾ ﴿٣٠٥﴾ ﴿٣٠٦﴾ ﴿٣٠٧﴾ ﴿٣٠٨﴾ ﴿٣٠٩﴾ ﴿٣١٠﴾ ﴿٣١١﴾ ﴿٣١٢﴾ ﴿٣١٣﴾ ﴿٣١٤﴾ ﴿٣١٥﴾ ﴿٣١٦﴾ ﴿٣١٧﴾ ﴿٣١٨﴾ ﴿٣١٩﴾ ﴿٣٢٠﴾ ﴿٣٢١﴾ ﴿٣٢٢﴾ ﴿٣٢٣﴾ ﴿٣٢٤﴾ ﴿٣٢٥﴾ ﴿٣٢٦﴾ ﴿٣٢٧﴾ ﴿٣٢٨﴾ ﴿٣٢٩﴾ ﴿٣٣٠﴾ ﴿٣٣١﴾ ﴿٣٣٢﴾ ﴿٣٣٣﴾ ﴿٣٣٤﴾ ﴿٣٣٥﴾ ﴿٣٣٦﴾ ﴿٣٣٧﴾ ﴿٣٣٨﴾ ﴿٣٣٩﴾ ﴿٣٤٠﴾ ﴿٣٤١﴾ ﴿٣٤٢﴾ ﴿٣٤٣﴾ ﴿٣٤٤﴾ ﴿٣٤٥﴾ ﴿٣٤٦﴾ ﴿٣٤٧﴾ ﴿٣٤٨﴾ ﴿٣٤٩﴾ ﴿٣٥٠﴾

﴿٣٥١﴾ ﴿٣٥٢﴾ ﴿٣٥٣﴾ ﴿٣٥٤﴾ ﴿٣٥٥﴾ ﴿٣٥٦﴾ ﴿٣٥٧﴾ ﴿٣٥٨﴾ ﴿٣٥٩﴾ ﴿٣٦٠﴾ ﴿٣٦١﴾ ﴿٣٦٢﴾ ﴿٣٦٣﴾ ﴿٣٦٤﴾ ﴿٣٦٥﴾ ﴿٣٦٦﴾ ﴿٣٦٧﴾ ﴿٣٦٨﴾ ﴿٣٦٩﴾ ﴿٣٧٠﴾ ﴿٣٧١﴾ ﴿٣٧٢﴾ ﴿٣٧٣﴾ ﴿٣٧٤﴾ ﴿٣٧٥﴾ ﴿٣٧٦﴾ ﴿٣٧٧﴾ ﴿٣٧٨﴾ ﴿٣٧٩﴾ ﴿٣٨٠﴾ ﴿٣٨١﴾ ﴿٣٨٢﴾ ﴿٣٨٣﴾ ﴿٣٨٤﴾ ﴿٣٨٥﴾ ﴿٣٨٦﴾ ﴿٣٨٧﴾ ﴿٣٨٨﴾ ﴿٣٨٩﴾ ﴿٣٩٠﴾ ﴿٣٩١﴾ ﴿٣٩٢﴾ ﴿٣٩٣﴾ ﴿٣٩٤﴾ ﴿٣٩٥﴾ ﴿٣٩٦﴾ ﴿٣٩٧﴾ ﴿٣٩٨﴾ ﴿٣٩٩﴾ ﴿٤٠٠﴾

﴿٤٠١﴾ ﴿٤٠٢﴾ ﴿٤٠٣﴾ ﴿٤٠٤﴾ ﴿٤٠٥﴾ ﴿٤٠٦﴾ ﴿٤٠٧﴾ ﴿٤٠٨﴾ ﴿٤٠٩﴾ ﴿٤١٠﴾ ﴿٤١١﴾ ﴿٤١٢﴾ ﴿٤١٣﴾ ﴿٤١٤﴾ ﴿٤١٥﴾ ﴿٤١٦﴾ ﴿٤١٧﴾ ﴿٤١٨﴾ ﴿٤١٩﴾ ﴿٤٢٠﴾ ﴿٤٢١﴾ ﴿٤٢٢﴾ ﴿٤٢٣﴾ ﴿٤٢٤﴾ ﴿٤٢٥﴾ ﴿٤٢٦﴾ ﴿٤٢٧﴾ ﴿٤٢٨﴾ ﴿٤٢٩﴾ ﴿٤٣٠﴾ ﴿٤٣١﴾ ﴿٤٣٢﴾ ﴿٤٣٣﴾ ﴿٤٣٤﴾ ﴿٤٣٥﴾ ﴿٤٣٦﴾ ﴿٤٣٧﴾ ﴿٤٣٨﴾ ﴿٤٣٩﴾ ﴿٤٤٠﴾ ﴿٤٤١﴾ ﴿٤٤٢﴾ ﴿٤٤٣﴾ ﴿٤٤٤﴾ ﴿٤٤٥﴾ ﴿٤٤٦﴾ ﴿٤٤٧﴾ ﴿٤٤٨﴾ ﴿٤٤٩﴾ ﴿٤٥٠﴾

﴿٤٥١﴾ ﴿٤٥٢﴾ ﴿٤٥٣﴾ ﴿٤٥٤﴾ ﴿٤٥٥﴾ ﴿٤٥٦﴾ ﴿٤٥٧﴾ ﴿٤٥٨﴾ ﴿٤٥٩﴾ ﴿٤٦٠﴾ ﴿٤٦١﴾ ﴿٤٦٢﴾ ﴿٤٦٣﴾ ﴿٤٦٤﴾ ﴿٤٦٥﴾ ﴿٤٦٦﴾ ﴿٤٦٧﴾ ﴿٤٦٨﴾ ﴿٤٦٩﴾ ﴿٤٧٠﴾ ﴿٤٧١﴾ ﴿٤٧٢﴾ ﴿٤٧٣﴾ ﴿٤٧٤﴾ ﴿٤٧٥﴾ ﴿٤٧٦﴾ ﴿٤٧٧﴾ ﴿٤٧٨﴾ ﴿٤٧٩﴾ ﴿٤٨٠﴾ ﴿٤٨١﴾ ﴿٤٨٢﴾ ﴿٤٨٣﴾ ﴿٤٨٤﴾ ﴿٤٨٥﴾ ﴿٤٨٦﴾ ﴿٤٨٧﴾ ﴿٤٨٨﴾ ﴿٤٨٩﴾ ﴿٤٩٠﴾ ﴿٤٩١﴾ ﴿٤٩٢﴾ ﴿٤٩٣﴾ ﴿٤٩٤﴾ ﴿٤٩٥﴾ ﴿٤٩٦﴾ ﴿٤٩٧﴾ ﴿٤٩٨﴾ ﴿٤٩٩﴾ ﴿٥٠٠﴾

...Let AlQuraan Speak Series for HeroXeroMassLames  
by Marium Jamela , Khadija Kereema.....- 254 -



Edit with WPS Office



